大公報
Ta-Kung-Pao
123 Connaught Road,C
Hong Kong
督印人 費彝民
經中國人民郵政登記認為新聞紙類
廣東人民郵政管理局執照第十五號
第一萬九千一百八十四號
今日出紙兩張半
零售港幣壹毫
每月本港三元外埠七元
地址 香港干諾道中一二三號
經理部電話 三七二二三
編輯部電話 三三九一一
電報掛號 8778
廣州辦事處 惠吉西路二坊一號
電話：10972 11605
干諾道中一二三號有利有限公司承印

# 英國取消對北朝鮮禁運
## 據稱只要有訂單便發出口證

【合眾社倫敦八日電】英國政府八日證實：該政府已終止對北朝鮮的輸出品的全部禁運，但拒絕透露現在是否發給輸出執照給英國廠商。

英國貿易部一發言人說：因朝鮮戰爭關係，在一九五○年發出的禁止對朝鮮一切輸出的命令已於三月四日終止。

在二月二十五日公布的一項聲明說：從三月四日起，如果英國公司接到北朝鮮的訂單，英國貿易部就接受輸出執照申請書。英國所實施的對紅色中國和其他共產國家的禁運，就是通過輸出執照的辦法進行的。

英國貿易部拒絕說明從宣佈之後是否接到過執照申請書，亦拒絕說明是否已批准任何執照。

至於現在英國政府已經准許哪種貨品輸往北朝鮮，亦無從知悉。不過，消息靈通人士說：北朝鮮很難獲得紅色中國不能獲得的產品。

# 武鋼設備第一流
## 六項工程齊動手
## 第一號高爐明年年底可生產
### 首期工程完工後年產鋼百五十萬噸

【新華社武漢八日電】武漢鋼鐵聯合企業今天宣告正式開工。首先開工的工程是耐火材料廠和煉焦化工廠。耐火材料廠，目前已經有六項工程在同時施工。煉焦化工廠已有一項正式工程和六項輔助工程、附屬工程同時施工。

武漢鋼鐵聯合企業是國家第一個五年計劃規定開始興建的重點建設工程。它將利用大冶的鐵礦來煉鐵，利用峚、萍鄉、淮南等地的煤來煉焦。它包括採礦、選礦、燒結、煉鐵、煉鋼、軋鋼、煉焦化工和耐火材料等十五個主體生產廠礦和三十多個輔助生產車間及附屬事業間，是一個完整的大型鋼鐵聯合企業。它將用大高爐和大平爐裝備起來，它的設備和技術之先進不但是我國歷史上所未有，也是世界上第一流的。

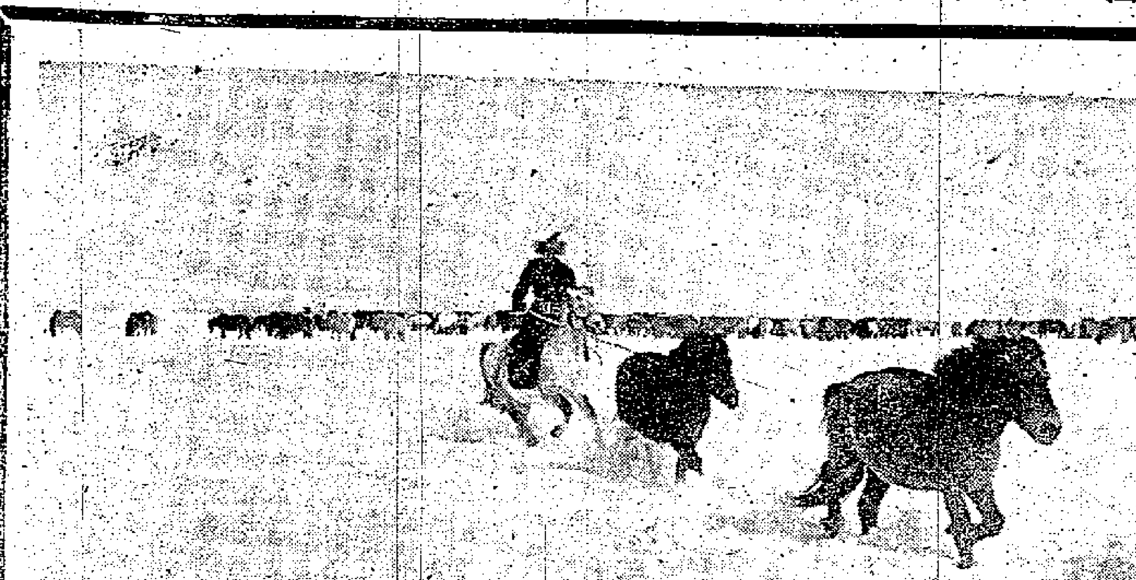
武漢鋼鐵聯合企業的第一期工程將在一九六一年建成，建成以後，每年可以產鋼一百五十萬噸，還可以大量供應我國機械工業和其他工業所需要的各種鋼材。武鋼建成和投入生產以後，我國國民經濟面貌將因之進一步改觀。

根據國家批准的建設計劃，今年武鋼的工程將要進入全面施工。除了煉鋼廠、軋鋼廠以外，聯合企業的其他各個系統的工程，包括煉焦化工廠、燒結廠、煉鐵廠的一號高爐、和四個輔助原料礦山等，都要在今年陸續動工。這些工程都是圍繞一號高爐在一九五八年年底建成投入生產的要求進行施工的。除了上述主要工程以外，在一九五六年五月開始施工的武鋼輔助修理設施各個車間，今年也將陸續建成，投入生產。一九五五年八月開始建設的大冶鐵礦，今年將在大量的山石剝離工程中，為國家回收二十萬噸鐵礦石。

現在，在耐火材料廠和煉焦化工廠工地上，已經堆滿了各種建築材料。疾馳如飛的汽車，川流不息地把混凝土運往工地。新搭起來的建築腳手架和施工防雨棚，一天比一天多。在其他幾個工廠的廠基上，挖土機手們也正在緊張地移開最後的小丘。

## 傅作義報告水利工作

【新華社北京八日電】全國人民代表大會常務委員會八日下午舉行第五十八次會議，擴大會議，聽取了水利部部長傅作義關於水利工作的報告。



## 內蒙草原 雪地套馬

陽春三月，內蒙古自治區呼倫貝爾草原上，依然披覆着春雪。當地牧業合作社的馬群，在走「敖特」（游牧）。這樣套馬的場面是隨時可以看到的，套馬是一場緊張的搏鬥，有時一兩匹馬掙脫要逃走，牧民立即跟蹤追上，拋出長繩套住馬頸，使牠不能走脫。（新華社記者袁汝遜攝）

# 道教史上空前喜事
## 道教協會成立大會開幕
### 鐘鼓齊鳴誦經後討論成立事宜

【中國新聞社北京八日電】中國道教協會今天在北京舉行成立會議。來自廿二個省、三個直轄市的各派道教徒的代表們今天上午聚集在一起舉行了協會成立會議的開幕式。

陝西、西安八仙宮監院喬清心今天致開幕詞時說，這是我國道教史上空前的大喜事。

道教協會籌委會主任委員、瀋陽太清宮住持岳崇岱在會上作關於籌委會工作報告時首先提出，向認真貫徹宗教信仰自由政策，並盡力贊助成立道教協會的政府致敬。他的話博得到會的那些穿着道袍的道士和道姑們熱烈的鼓掌。出席這次會議的男女道徒共九十三人。

國務院宗教事務局局長何成湘、中國伊斯蘭教協會副主任達浦生、中國佛教協會副會長趙樸初、常務理事巨贊等今天都到會祝賀。

岳崇岱的講話指出，解放以來，很多事實都證明政府是確實尊重道教徒的宗教信仰並且保證他們過宗教生活的。

岳崇岱說，現在我們有了整頓教務、研究道教、發揚道教優良傳統的良好條件，另一方面，我們道教在文化學說方面有着祖國先哲們豐富的道教留下來的文獻，我們也有着養身却病、益壽延年等修養方法。這也促使了我們道教徒要組織起來積極工作。

在今天的開幕式之前，道徒們先舉行了宗教儀式。岳崇岱身着紫緞法衣，手執護板，帶領道徒們向聳着道祖老子鑾像的神龕上香，三叩首。八位穿着各色錦緞法衣的道士還朗誦了十五分鐘的早壇功課經。誦經時經樂齊鳴，手鼓、鐃鈸、木魚、鉢子等樂器頓時響成一片，神龕前聳着紅色錦綉的孟門子，神桌上擺着供品花、點着蠟燭，整個會議廳充滿着點燃的檀香木的香味。

# 漢口櫻花盛開
## 旅日歸僑遊春

【本報漢口八日專電】武漢旅日歸僑遊春。在這春光明媚的時候，他們大小男女一百四十多人，其中有僑眷日本籍婦人三十多人，首先到武漢大學，珞珈山上櫻花盛開，這些日本婦人看到櫻花很歡愉。隨後又到東湖暢遊，瀏覽梨園、聽濤軒、屈原行吟閣等名勝，並在長天樓聚餐，男女一百多人，濟濟一堂，歡聲笑語，樂趣盈盈。日籍婦人不諳中國話。她們多是旅日台灣籍歸僑的僑眷，於近二年陸續隨夫來華。

武漢旅日歸僑多為工廠中工程師、技術人員、國營公司幹部、司機等，除台灣人外，多為廣東、福建人。

這次遊春係湖北省、武漢市政協及市婦聯主辦，特擇此島國正是櫻花節之時，邀請他們作春郊暢遊。中央僑委會專員楊蓉松（亦旅日歸僑）陪行。

# 美兵槍殺中國人
## 怎能夠裝聾作啞
### 台北報紙批評台灣當局

【法新社台北八日電】此間八日的消息說：台北地方法院檢察處業已起草了一份長達七千言的聲明，將於九日送交此間的美國大使館，內容係有關台北美國軍人雷諾爾殺害中國政府公務員劉自然的事情。

台北一部份的報紙曾批評對此案的「裝聾作啞」的態度。

# 浙江省副省長
## 包達三逝世

【新華社杭州六日電】浙江省副省長、全國人民代表大會代表、中國民主建國會中央常務委員、中華全國工商業聯合會常務委員包達三，因高血壓性心臟病，今天上午在杭州寓所逝世，享年七十三歲。

包達三治喪委員會已經成立，共四十四人，由浙江省省長沙文漢任主任委員。包達三的遺體九日將在杭州南山公墓安葬。

# 英一空軍人員失蹤
## 傳會管理秘密文件

【合眾社倫敦八日電】英國蘇格蘭場（即警察總部）和英國空軍部八日正式否認：自從上星期二（二日）即離職失蹤的弗蘭特里克·夏陸，曾接觸到秘密文件。

英空軍部一正式聲明說：現年五十七歲的夏陸，是「空軍部的臨時辦事員」。

「他的工作主要是管電話簿。他沒有時間經手任何秘密文件」。

按在此項聯合否認之前，工黨的機關報「每日前鋒報」八日報道說：警察奉令搜索夏陸，夏陸的工作是負責保管將已失時效的空軍部秘密文件予以銷毀。

# 花園城市杭州新姿
## 將成工業文化及風景區

【中國新聞社杭州八日電】杭州市總體規劃已由杭州市城市建設委員會初步設計完成。規劃中的杭州，將是一個工業、文化和風景的城市。

總體規劃以景色秀麗的西湖為城市中心。在這中心的四週是：風景遊覽區、文教區、工業區、生活住宅區、市中心地帶、行政中心、碼頭和貨倉。

在風景遊覽區裏，圍繞西湖的環湖幹道，將闢為環湖公園；西南面山區將闢為森林公園。環湖公園裏除擴大「花港觀魚」、「柳浪聞鶯」、「夕照山」、「孤山」、「蘇堤」、「白堤」等名勝古蹟外，還將恢復、擴建和整修雷峯塔、白雲庵、汪莊等名勝。

時來遮
不脫色、無漏雨、正鋼骨、包修理、
男女主遮 美元起碼
總廠：香港文咸東街六十七號
分號：德輔道中一百三十二號
銅鑼灣京華戲院對面
出品 自開遮 長柄遮 縮骨遮 避風遮 沙灘遮 輕便遮

# 中波會談開始
## 毛主席昨歡宴西倫凱維茲

【中國新聞社北京八日電】中華人民共和國國務院總理周恩來同波蘭人民共和國部長會議主席西倫凱維茲八日下午開始會談。

中國方面參加會談的，有賀龍、葉季壯、沈雁冰、姬鵬飛、王炳南等。波蘭方面參加會談的，有波蘭政府代表團團員們。

【中國新聞社北京八日電】毛澤東主席今晚在中南海勤政殿設宴歡迎以波蘭部長會議主席西倫凱維茲為首的波蘭政府代表團全體人員。

出席宴會作陪的有朱德副主席和夫人，周恩來總理，副委員長李濟深、沈鈞儒、郭沫若、黃炎培、彭真、陳叔通，副總理陳雲、賀龍，最高人民法院院長董必武，政協全國委員會副主席章伯鈞，國防委員會副主席張治中、傅作義、龍雲等。

# 蘇加諾總統宣布
## 印尼非常內閣組成
### 無黨派的朱安達博士任總理

【路透社雅加達八日電】蘇加諾總統八日晚間宣佈組成了「超議會的非常事務內閣」，由朱安達博士任總理。

在沙斯特羅阿米佐約政府期內，朱安達博士是主持設計的國務部長。

新部長包括曾獲斯大林獎金的普里雅諾，他在新閣中任教育部長。外交部長是現任該部的秘書長蘇巴德里奧。

第一副總理和第二副總理由國民黨的黨員哈第及伊斯蘭教師聯合會主席查里特兩人分任。

馬斯友美黨的蒲格蘭、穆罕默德。努爾博士已被提名為工務部長。

蘇加諾總統八日上午召集閣員候選人到茂物行宮後，即宣佈二十三人多黨新內閣的名單。

朱安達博士是無黨派人物。

朱安達是爪哇省人，一九一一年出生。他在前任各屆政府中曾任財政、交通部長。一九五五年他陪同當時總理沙斯特羅阿米佐約訪問中國。

# 蕭文函勸羅卓英
## 勿將冰山作靠山
### 「你曾當過廣東省主席，讓我具體而扼要地告訴你全省情形吧！」

（以下是蕭文給羅卓英的公開信。蕭文曾任國民黨遠征軍副參謀長，現任廣東省人民委員會參事室副主任。羅卓英現任台灣「光復大陸設計委員會」台南區副主任。）

尤青吾兄：

我和你四十年知交，彼此沒有說過假話，沒有吵過嘴，沒有紅過臉；雖在生死患難之中，顛沛流離之際，總是親親熱熱，歡歡喜喜，情逾骨肉，信比金石，保持着深厚的友誼。

我知道你是有抱負、有學問、能辦事、善做人、能替上級打算、能替朋友受過的人，正是能在艱苦中打開出路，以「鐵花針的精神繡出牡丹」；也正是能變消極為積極，從悲傷慘痛中呼喚出吉祥幸福的人。這是我在以往四十年中對你的定評。就在青嫂去台灣的時候，我也曾這樣說：「我愛尤青，甚於愛己。我自己失敗，倒不要緊，若使尤青失敗，我眞痛心。」這話，諒青嫂已經告訴你了。

青兄：你當記得，在抗日戰爭中，上高會戰勝利之後，梧生兄要從你幕中把我調用，你對他說：每當成敗利鈍，生死關頭，有我在你身邊，你就很定。那時候，也只有我的話可信。從這幾句話看來，你之信我、知我、愛我，可算第一。

你今正在進退維谷、徬徨歧路，我怎能不把我的主張、判斷，衷心地貢獻給你，請你參考呢。

青兄，三民主義是國民黨之所宗，「天下為公」「促進大同」是國民黨人的理想。然而三十年來國民黨當局的南轅北轍，言行不一，而結果適得其反，一直到離開大陸，偏促台灣海島。而祖國在中國共產黨英明領導下，團結各民主黨派，團結全國人民的力量，已經把近百年來壓在我國的帝國主義打倒了，偉大的中華民族眞正得解放了，勤勞勇敢、聰明智慧的黃帝子孫，從得了獨立自由，這就必然會對世界作出光輝的貢獻。今日我國國際地位日高，威信日益隆盛，帝國主義統治我國的時代已一去不復返了！正說明中山先生的民族主義已經實現了。自中華人民共和國成立以來，舉國實行了民主改革，社會改革，土地改革。土地改革的結果，耕者有其田，挖了封建勢力的基礎，從此三千年封建傳統壽終正寢，永遠不會復生，中山先生的民生主義實現了。全國人民代表大會的召開，憲法的公佈，全國各階層的人民，各兄弟民族都獲得了最廣泛的選舉權和被選舉權，人民都當家作主，參加國家管理。人人有言論、出版、集會、結社、生活與勞動的自由。中山先生民權主義實現了。新三民主義亦即是新民主主義在中國的實現，使得整個世界變了面貌，全世界被壓迫的殖民地、半殖民地國家人民，都以我國民族革命、民主革命和社會主義革命的不斷勝利而歡呼。全世界進步的人民，都以中國革命的飛躍地、徹底地勝利而歡呼。帝國主義發慌了，帝國主義的力量大大削弱了。今天的中國人民多麼光彩啊，多麼自豪啊！

自前年冬季以來，全國農業合作化了，全國工商業公私合營了，這是民生主義的「耕者有其田」和「節制資本」的進一步的發揮，現在國營工礦交通事業的不斷發達，祖國的面貌煥然一新，蒙古的草原，青藏的高原，黑龍江的金礦，柴達木盆地的石油，阿爾泰山的礦產，雅魯藏布江的水力，總之，祖國無盡寶藏，都在大力勘探開發，這一切都實現了「貨惡其棄於地，不必藏諸己；力惡其不出於身，不必為己」的天下為公的社會主義。現在全國人民在中國共產黨領導下正邁步向着：「使老者有所終，壯有所用，幼有所長，鰥寡孤獨廢疾者皆有所養」的大同社會前進。青兄！這正是中山先生「天下為公」「世界大同」的實行，也正是你我夢寐以求的理想的實現。

你是關心家鄉的，尤其關心培養青年的。那末，讓我告訴你一些具體的好消息吧。首先就是你和我曾經花了一些力量的虎山公學，現在不僅仍然存在，而且有了很大的發展：班數有十三個，學生共七百三十七人，員工四十二人，比較解放前發展百分之五十左右。至於大埔全縣教育事業的發展也是十分顯著的，全縣現有中學十所，學生六千零八十九人，員工三百七十四人；小學四百五十一所，學生三萬一千零二十二人，員工一千三百四十一人；幼兒園經常性和季節性的共五十八所，幼兒二千二百二十八人。較之解放前，中學生增加兩倍，小學生增加百分之二十六，幼兒園則增加十倍。

除學校教育之外，社會教育事業也有大大發展，民間業餘劇團有十二個，職業劇團兩個，木偶劇團一個，經常穿山過嶺，到各鄉村演戲，不僅補助了學校教育的不足，也豐富了農村的文化生活。青兄，現在家鄉的經濟情況比從前好多了，人民的生活也改善得多了，各大鄉鎮墟場都常常鑼鼓喧天，充分顯示着娛樂昇平的景象。我縣漢劇名演員黃桂珠也當了全省人民代表大會的代表，音樂家饒淵樞，羅九香被選為中國音樂協會廣東分會理事。

（下轉第二版）

# 成都新工業區
## 建大自來水廠

【中國新聞社成都八日電】去年二月動工興建的成都自來水廠在最近建成，不久就將送水。這個廠的供水量比舊自來水廠大四倍，將主要供應成都新工業區用水。全廠設備都是國貨。

## 縱橫談

### 解除對北朝鮮禁運

英國解除了對北朝鮮的禁運。七年之久的禁令，在上月一筆勾銷。

解除禁運，對於北朝鮮及英國來說，都有利益。假如對於英國無利的話，它也就無須乎全面解禁了。

這次解禁的方式似乎有點特別。解禁早在上月三日就付諸實施，直到現在，才由於外間傳說紛紜而正式承認。

這種方式，說明英美之間在禁運問題上尚有若干暗潮。

最近，日本、西德、法國、意大利和英國在一起同向美國施加壓力，要求放寬對中國的禁運。「巴黎統籌委員會」即將開會，且看美國在會中如何應付各方的壓力吧。

### 蘇彝士運河即復通

蘇彝士運河中的最後一隻沉船已移開，復通在即。

這條運貫歐亞非三洲的國際水道的重開，為非洲歷史上寫下了新的一頁。它的主人沒有被外力打垮，而是堅強地屹立在尼羅河兩岸的肥沃土地上。

然而，合眾社記者却把這件事謂為中東的「危機」，說英美正為此事商討對策。

蘇彝士運河乃是埃及的運河，主權所屬，無可駁辯；但世界上還有不少國家要求它「國際化」。

美國正在不斷鼓勵以色列進行挑釁，甚至公開言明，埃及如不准許以色列船隻通行運河，中東免不了再有戰火。

在埃及問題上打扮着和事佬面目出現的美國，對於運河問題的發言一次比一次露骨，這次居然以戰爭來進行恫嚇，它又有何權利來譴評當初出兵埃及的英法兩國呢？

### 印尼組成非常內閣

印尼的局勢在昨天有了發展，蘇加諾總統宣佈組成了非常內閣。

印度尼西亞政局的動盪，為一般所關注。現在，蘇加諾總統終於把它初步安定下來。

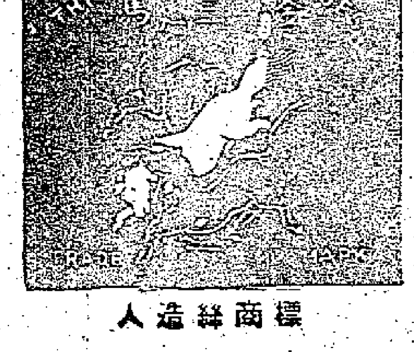
但有些人對印尼的態度是很奇怪的，在蘇加諾總統公佈了「救國方略」後，據說杜勒斯曾有信致印尼某政黨，要求務必反對。

在蘇加諾總統最後宣佈自己設法組閣時，「紐約時報」也發表社論，指為「違憲」，指為「獨裁」。

印尼政局乃是印尼人民自己的事，美國方面這樣不顧一切地越俎代庖，居心還可問嗎？

施君玉

盛行全球
金三馬牌人造絲
本廠主要製品
金三馬牌人造絲 各種紡織品
特級化学棉紗 混合纖維等
請收聽敝社廣播節目
當天的日本纖維品行情，在當天可以聽到，自一九五七年一月七日起，每星期一下午十一時半至十二時，請按JOZ3925或6055KC廣播節目是日本纖維界的消息，行情與及日本音樂，對於當日本貿易方面人士之一大福音也。




人造絲商標

CLARETTA
織布商標
可楽来達牌
人造絲織布
可楽来達牌織布是以最優良之人造絲織成的優秀織布．可楽来達牌織布可說是人造絲織布之女王．
倉敷人造絲株式會社
KURASHIKI RAYON CO., LTD.
日本. 大阪. 東京
Head Office: 2, Umeda, Kita-ku, Osaka, Japan

# 日本社會黨代表團 明天首途來華訪問
## 此行在岸信介訪美前 東京觀察家甚為重視

【合衆社東京八日電】由八個人組成的日本社會黨訪華團料將討論中日兩國建立外交關係的問題，儘管該黨與日本政府有着與此相反的諒解。

日本社會黨訪華團由該黨總書記淺沼稻次郎率領，定於十日晚間乘飛機往香港，轉赴北京。該代表團料將與毛澤東主席和周恩來總理和其他領袖們作坦白的會談。

社會黨曾向日本外務省保證：他們將不討論共產中國和日本之間建立外交關係的問題。經此保證之後，外務省才發給護照。

民黨相信外務省曾要求社會黨如此保證，藉此表示日本尊重跟國民黨中國的外交關係。外務省並強調社會黨不是執政黨，因此，社會黨無權跟北京政府討論建立外交關係。

可是，觀察家相信社會黨將私下與共產黨領袖們充分討論此事。在本年初社會黨在他們的全國大會上曾經表決承認北京政權是「唯一的中國政府」。

在北京的一星期訪問中，社會黨料將討論擴張兩國間的貿易和文化交流的計劃。

淺沼稻次郎

預料社會黨並將要求共產中國支持日本禁止核子試驗的全國運動。

觀察家對社會黨此次訪問北京甚為重視，因為它訪問共產中國，適在日本首相岸信介於六月間訪美與美國作高級會談之前。

本報編者按：社會黨此次訪華名單如下：團長淺沼稻次郎（黨書記長），團員：勝間田清一（恢復日中邦交特別委員會委員長），佐多忠隆（國際局長），曾禰益（企劃局長），成田知己（政策審議會事務局長），山花秀雄（恢復日中邦交特別委員會副委員長），穗積七郎（外交部長），佐佐木良作（恢復日中邦交特別委員會事務局長）。

【中國新聞社北京七日電】曼谷消息：泰國自由民主黨副領袖、議員乃安鑾·素旺那汶在二日舉行的記者招待會上，批評了泰國總理鑾披汶一日在議會中就中國問題進行辯論時的發言。鑾披汶當時說，聯合國中多數國家不承認中國，中國沒有美元和英鎊，因此，泰國不承認中國，也不願意同中國進行貿易。

乃安鑾說，泰國如果不和中國進行貿易而單靠美國援助，就將使泰國經濟利益遭受嚴重損失。至於說中國沒有美元和英鎊，那完全是不顧事實的說法。

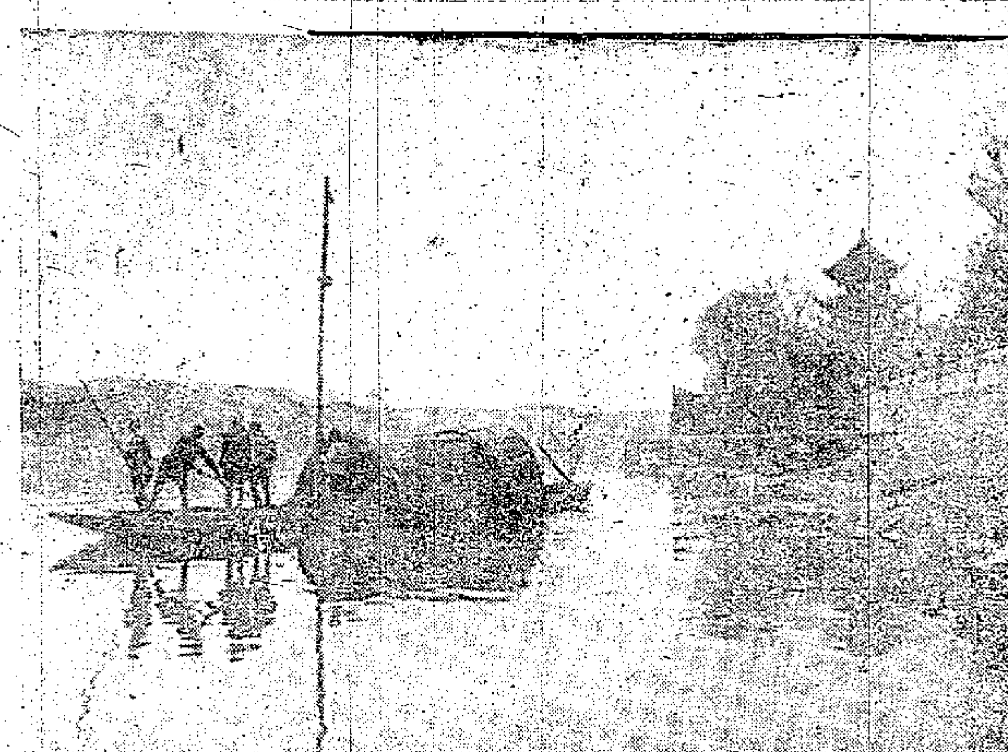
自由民主黨的顧問乃乍魯巫·良素旺也在記者招待會上說，自由民主黨堅決主張同一切國家友好，並且始終主張承認中國和支持中國進入聯合國。

經濟人黨領袖、議員乃貼·甌的努七在同一天向報界發表談話中，也批評鑾披汶一日在議會中的發言說，鑾披汶的這個發言如果不是出於存心歪曲事實，便是由於無知。他說，泰國和中國的邊境互相毗連，泰中兩國人民關係密切，泰國實在沒有理由不承認中國。

# 入不敷出 財庫拮据
## 美國政府債台高築
## 今年已借入四十五億元

【新華社北京七日電】據美聯社記者道遜報道，美國財庫十分拮据。去年七月一日以來，美國財庫的庫存額是五百七十億美元，但是提款額却高達五百八十億美元。

道遜說，美國財庫的一個沉重負擔是短期債務。他說，「政府在和這個負擔作鬥爭的五年以來一般地是打了敗仗。經常需要不停地借債而只能維持一下現狀。」美國政府目前到期的債款和今後一年中要償還的債務總額是一千二百二十億美元，幾乎佔全部債款的一半。由於缺乏足夠的現金來滿足支出和償還債務，金庫從今年一月一日起已經向金融市場借了將近四十五億美元的「新債」，而這還是在稅收比一九五六年年初三個月顯著增多的情況之下發生的。


浣溪錦江水

錦江在成都城南，是岷江別流，發源於郫縣，水清見底。傳說全國聞名的色澤鮮艷的手工藝品——蜀錦即是用錦江水漂洗的。右邊是望江樓。（新華社記者齊生攝）

# 萬隆會議兩週年 印度舉行萬隆週

【法新社新德里八日電】這裏八日宣佈，印度亞洲團結協會將於十二日開始展開一個「萬隆週」，紀念萬隆會議第二週年。

在這一週中，將有包括放映電影在內的各種文化表演，並將組織亞洲和非洲的藝術品和工藝品展覽會。

日電：據新華社新德里七日電：在印度訪問了六個星期的美國貿易代表團團長普當斯頓·福貝斯四月六日在新德里說，美國資本對印度各方面的工業「沒有不感興趣的」。

他在記者招待會上說，美國投資的數目也是沒有限度的，「我們自己認為，可能會投入數目非常巨大的資金」。

櫻花紅似球

昆明市內圓通山上櫻花盛開，遠望如千萬個小紅綉球，串掛樹梢枝頭。櫻花也就是西府海棠，相傳在幾十年前從元江縣西府村移栽而得名。呂華昌攝（新華社稿）

# 南非漸屬美國市場
## 戰後美對南非輸出續增 英國貿易處於停頓狀態

【新華社北京七日電】華盛頓消息：據美國商務部「國外商情周刊」四月五日發表的數字，美國對南非聯邦的輸出從一九五三年以來每年都在增加。

這個刊物登載了一篇關於南非經濟情況考察報告，其中說，一九五三年美國對南非聯邦的輸出是二億零七百三十五萬七千美元，一九五四年增加到二億二千五百九十一萬八千美元，一九五五年更增加到二億六千零六十一萬八千美元，一九五六年又增加了四十萬美元，而達到了二億六千一百萬美元。

這篇報告還指出，南非聯邦「從第二次世界大戰以後一直是美國在非洲的主要市場」。在一九四八年，它成為美國商品第八個最大的輸入國，輸入總值達到四億九千二百萬美元。

南非聯邦後來實行的嚴格削減進口、限制從美元國家輸入的政策曾經使美國向南非聯邦輸出值下降。但是一九五四年六月南非聯邦撤銷了對美國商品的限制，並且正式開始實行「有選擇地放寬和取消控制」的政策，因此美國對南非聯邦的輸出又逐年增加。

另據倫敦消息，英國目前在南非聯邦中雖然仍然佔有較大的份額，但是它對南非聯邦貿易處於停滯狀態，一九五六年英國對南非聯邦的輸出值是四億三千一百萬美元，這個數目雖然不算小，但是比起一九五三年來已經減少了一千一百二十萬美元。這種減少是在南非聯邦對外貿易擴大的情況下發生的。據「國外商業周刊」的統計，南非聯邦在一九五六年前九個月的輸入總值比一九五五年同期增加了約四千萬美元。

# 運河清理完竣
## 最後一沉船已撈起移開
## 埃擬開闢三處雙行航道

【新華社開羅七日電】「今日消息」周刊四月六日說，埃及的蘇彝士運河發展計劃包括要在運河的三個地方開闢雙行航道，以便每天可以讓七十艘船隻通過運河。原來，每天平均只有四十六艘船隻通過運河。

這家周刊說，這三處雙行航道的總長度約為四十六英里。

「今日消息」對埃及新聞局長哈特姆少校早些時候宣佈的蘇彝士運河的發展計劃作了詳細說明。

【合衆社蘇彝士港八日電】聯合國打撈船八日已將蘇彝士運河的最後障礙物——埃及快速砲艦「阿布卡爾」號移開。

打撈船已開始把快速砲艦從蘇彝士港拖到苦水湖去，約在八日國際標準時間二十一時這艘砲艦即可完全拖出運河航道。

【路透社伊斯美利亞八日電】從蘇彝士到苦水湖的一段水道八日停航，因下沉的「阿布卡爾」號砲艦被拖到放置的地方。

埃及半官方報紙共和國報八日說：「阿布卡爾號砲艦移去之後，清理工作將完成，運河將可宣佈全面開放。」

# 蘇希合作拍電影
## 根據荷馬史詩伊利亞德改編 拍大型彩色片兩年內可製成

【新華社北京七日電】塔斯社雅典訊：希臘「安澤爾沃斯」電影公司同莫斯科電影製片廠簽訂了根據古希臘大詩人荷馬的著名史詩「伊利亞德」合拍一部大型彩色影片的合同。這部影片的名字就叫做「伊利亞德」，它將在兩年內拍攝完成。蘇聯人民演員奧赫洛普科夫和希臘導演澤爾沃斯將擔任這部影片的導演。希臘和蘇聯的演員參加工作。

# 日對外貿易入超 去年逾十億美元

【新華社北京七日電】東京消息：據日本大藏省六日發表的統計，日本在一九五六年度（一九五六年四月一日到一九五七年三月底）的對外貿易入超額達十億零四百七十二萬美元，是戰後最高紀錄。

日本的進出口額在一九五六年度都創戰後最高紀錄。出口額為二十五億九千七百九十七萬美元，比上一年度增加百分之一一點五；進口額為三十六億零二百六十九萬美元，比上一年度增加百分之三十九點三。

日本在一九五六年度的入超額僅比一九五三年的戰後最高入超額少一億三千萬美元。日本去年生產迅速發展，輸入大量原料和燃料，使得進口的增加大大超過了出口的增加。這是產生巨額入超的一個主要因素。

# 英女皇抵法訪問
## 總統戈蒂到機場迎迓

【法新社巴黎八日電】英國女皇於國際標準時間十時五十四分乘專機從倫敦飛抵巴黎奧里機場。飛機於明亮陽光之下着陸時，以法國戈蒂總統為首的數千知名人物都在機場歡迎。成千的普通法國人擠到奧里機場看熱鬧，還有新聞記者、攝影記者、廣播和電視人員。

千千萬萬的法國人站立在公路和街道上，在女皇夫婦赴總統府的途中，夾道歡迎。女皇夫婦將在總統府停留三天，然後於十一日赴里勒，再從里勒返國。

在機場上歡迎女皇的有幾隊武裝部隊，還有共和國衛隊和軍樂隊。

英大使傑伯及英聯邦國家的大使們也在場歡迎。法國外交部長比諾及國防部長布熱－蒙努里也在歡迎行列中。

女皇恰於正午時分步出飛機，菲立普親王隨後。當這對皇家伉儷在兩排共和國衛隊中間步行，經過這鋪着地毯的過道，到機場接待室的時候，樂隊奏着英法兩國的國歌。

女皇夫婦在來賓簿上簽了名，然後在官式汽車隊護送之下駛赴巴黎。當車隊浩浩蕩蕩進入城區之際，一百零一響禮砲開始轟撤巴黎城。

【法新社倫敦八日電】英國女皇伊利沙伯和菲立普親王離開此間赴法國正式訪問。

女皇着淺灰色的鑲有皮領的旅行大衣，頭上戴着一頂白帽。親王則着皇家空軍元帥制服。

儘管起程的時間相當早，白金漢宮外面仍聚集了數百人向這對皇家伉儷說「一路順風」。他們大部份是寫字間工作者，在他們去上班的途中稍事駐足觀看。

# 我所認識的朱德
（美）史沫特萊

改革運動失敗

改良派的首領那時原想把西太后徹底摧掉，還未成功，袁世凱就倒了戈。袁世凱也自稱改良派，對皇帝唯唯諾諾，「願効犬馬之勞」，一邊信誓旦旦，一邊掉頭外向。西太后得了袁世凱一臂之力，倒轉頭來，把光緒幽禁起來，並且誓將改良主義分子斬首。康有為逃到香港，梁啓超東渡日本，在那裏組織新黨，發行「新民叢報」半月刊，仍然繼續推行保守的改良運動。

中國再度進入了黑暗時代。朱德居住的地方，從此誰也不敢再提改良運動。小私塾中充滿了憂鬱氣氛，薛老先生的辛辣諷刺再度出現了。

義和團興起

沒過一年，新的流言好像暴風前夕的一陣清風，在四川各村落間吹來吹去。大家談論的日子，不知道是誰，低聲傳出了義和團的事情。義和團在外國人的稱呼中名爲「拳匪」，從十四世紀以來就秘密結社，倡導打倒洋鬼，打倒洋奴——指加入基督教的中國人——的口號。

風言風語如疾風一般，橫掃過來了。義和團在華北以及其他外國人活動最多的地方活動起來。在川東一帶，也出現了痛罵洋鬼、洋奴的標語。

對於義和團，朱將軍的看法是這樣的：

「它和改良運動是從同一塊土壤上發芽生長的，不過乃是與清朝的反動、專制統治進行鬥爭的羣衆運動。當時，農村經濟已經瀕於破產，國內遭災遭荒，一九○○年，黃河缺口，幾百萬人無家可歸。朝廷毫不救濟；人民也認爲清朝是國家受辱，幾乎被滅的禍首罪魁。義和團的第一個弱點是組織不完善，領導人歧見太多，清朝於是採取了遮掩手段，爲了拯救自己，而把義和團領導到排斥外國人的方向。」

外貨充斥

「我記得，就是四川的小村莊，那時都有了英國、日本的棉織品。除此以外，甚至綢緞、絨布、糖、洋傘、廚房用具都運來了，就是連一顆釘子，中國貨都被外國貨壓得站不住脚。進口貨煤油，比自己家種的油籽還便宜，中國農村的手工業原是農村經濟的重要部分，弄得沒神沒氣。到了冬天，織布老大爺也不再出現了，而且也沒有新的織布匠到村莊裏來。大家到市集上買英國布還要更便宜。日子越過越窮，最後爽性由他衣不蔽體，連布都不買了。」

朱將軍記起一件事，有一天——年月日是不大清楚了——飢餓的人羣用短木棒，舊鳥槍武裝起來，擁到老先生家來要糧食。搶糧事件又開始了，只聽得到處都是「吃大戶！」的聲音，薛老先生的家那裏稱得上大戶，先闖進來的幾個傳出話去，大家「啊呀，啊呀，」了幾聲，立刻捲起一團塵霧，直奔大道而去，私塾裏的學生們一邊遠遠眺望着，一邊不禁深深地嘆息。

羣衆起義

向一天，朱德又看到一隊帶着辮子的騎兵——黑軍服、黑帽、新式步槍——從後面窮追那羣飢民。據說，騎兵的馬快，沒有多久便追上了，而且立刻「血流成河」。像這樣的社會狀況，怎能避免羣衆起義呢！

華北的義和團把矛頭指向外國人，可是華中華南一帶，因爲朝廷工作差，所以還帶有社會革命的性質——朱將軍這樣分析道。「我們對於義和團很同情，可是四川人大都不願參加。在成都，有些傳教士和教徒被別人扔石塊，作官的也有不少排外的人。」

「川東也有義和團的分支出現了，由農民尤致清率領，大家歸到了他的麾下。這些人對於基督教傳教士和教徒不大留情，但他們的怒火主要還是集中在地主和稅吏身上。」

一九○○年夏天的日子裏，朱德和書友們每天集聚在老先生家，談論義和團，而且研究假若一旦義和團擴及當地，該如何辦理。

在學生們的包圍中，薛老先生開口了。

薛老師講救國之道

「我們先看看兩次鴉片戰爭、太平天國和甲午戰爭罷。每一場戰爭，對方都是一個國家——最多兩國，中國還是打敗了。現在中國是不是比那時強呢？」

「更弱了！」青年們異口同聲地答道。

「義和團現在向八個國家的軍隊挑戰，能勝得了嗎？」

「不能！」青年們沉痛地說。

「西太后對於國土人民的關注比以前加多了嗎？」

「更少了！」他們斷然回答。

「是誰命令義和團作戰，自己反而跑到西安去了呢？」老先生沉重而嚴肅地向下分析。

「是老太后。」青年們感嘆着。

「我曾經對你們講過救國之道，是怎樣講的？」

「勤力用功，將來到外面去學西洋科學。」

「這樣看來，義和團的辦法是對呢還是不對呢？」

「絕對不對！」一個學生痛哭流涕，悲痛地作了結論。（十）

尤其譯

# 蕭文囪勸羅卓英
（上接第一版）

至於全省的情形，也讓我具體而扼要地告訴你吧。你曾當過廣東省主席，是深知本省糧食一向要靠洋米輸入才能解決民食的。在一定的意義上，你的主席位置是被糧食困難推倒的。祖國解放以來，我省糧食問題已經完全解決，現在不但可以自給，而且還有餘糧五、六億斤外調鄰省或輸出，這就使本省人民生活有了根本的保障。你是知道本省的糖業情況的，你也是給糖廠麻煩過的人。現在本省糖業有大大的發展，你當廣東省主席時候的順德糖廠，現在已經不是本省唯一的糖廠了，像順德糖廠一樣和比它大得多的糖廠，已有十多個了。今年本省的糖廠將可以壓榨十二萬三千六百二十五萬擔甘蔗。你想，這比當年大了多少倍呢。還有一個問題，也是曾經麻煩過你的，甚至也是推翻你的主席地位的一個問題，這就是本省的水利問題和水害問題。三水石角圍的崩毀，惠州馬鞍圍的崩毀，你成爲衆矢之的。一九四七年的水災是使你坐不安席的，現在這些大圍堤都作了根本的修建，穩如磐石了。全省成千成萬的大、中、小型的水利工程，和成千成萬的水井，已使我省農業生產獲得了基本的保證，人民的生命財產獲得了安全的保障。去年本省大旱，而農業仍然增產，你想，這又比當年獲得了多大的進步。你想，你不能解決的困難問題，中國共產黨和人民政府給解決了，還有什麼不好呢？

肖兄，台灣是祖國的領土，我們既能從日本帝國主義的鐵蹄下奪回來，自然再不會讓它給美帝國主義者永遠侵佔的。全國同胞是一定要解放台灣的，遠見如兄，諒必知之了。大勢已如觀火，現在竟還有人睜眼不看現實，依恃外力，把冰山當靠山，幻想反攻大陸，這豈不是知其不可爲而爲之的妄圖捲土重來，希望第三次世界大戰的唐吉訶德的精神嗎？這，除了美國少數財閥高興的喝采之外，普天下之人都會投以鄙視和嘲笑的。

肖兄，請考慮一下，美國金元羅勢道德，和東方的義氣仁愛會有絲毫的共同點嗎？你還記得吧，抗日戰爭時，你當遠征軍司令長官，我當你的副參謀長，我和你飛抵加爾各答，當知道中國遠征軍的稱謂被美國人寫成「S·U·S·中國軍」時，你是萬分震怒的。你雖然和美國的上將史迪威力爭，可是他始終把中國遠征軍作爲「S·U·S·中國軍」看待的。我們沒有收發郵件、電報的小小權力；我們也沒有指揮教育自己軍隊的權力；想打一個電話，也要經過美國人的批准，中國將官的待遇不及美國一個兵。美國人派駐在遠征軍的白特納准將，和那位馬克甫上校，頤指氣使的狂態，簡直把我們當作他們的勤務兵看待的。你我和楊業孔、孫立人、廖耀湘等，雖然不斷爭取遠征軍的獨立指揮部署作戰的權力，無奈軍閥當局也承認我們是「S·U·S·的華籍部隊軍官」；遠征軍也不過是「S·U·S·的華籍部隊」，主奴關係若此，你因與史迪威鬧翻了，只好被驅逐出來。抗日戰爭時期，美帝國主義對待中國遠征軍尚且如此，今天的它對台灣軍政當局難道會客氣嗎？當年你不能忍受美國佬的晦氣，怎麼今天竟「噤若寒蟬」呢？

你還記得吧，抗戰初期，南京慘敗，我們退到武漢，駐在太平洋飯店時，周恩來總理偕葉劍英元帥造訪，對於他們誠心誠意，懇懇切切地和我們共商國是，絕不介懷於贛南內戰的是非，當作一頁過時的歷史，倒是讀譽備至。你對共產黨的戰術戰績和在國明山的詩句，絕不念舊惡的偉大氣魄，我當時是深受感召，精誠爲國，你亦嗟示欽佩。請你放下屠刀吧，過去幾十年來，國事實在搞得太不成話了，這是大家都要負責的，決不是你我私人的事。往事不復諫，來者猶可追。解放以後，祖國正與時間賽跑，飛躍地發展，已邁步走上社會主義道路，全國同胞正歡欣鼓舞迎接共產主義大同盛世之來臨。毛主席、周總理是胸襟宏偉、英明果斷的革命領袖，他們說過的話，句句都是兌現的。爲你個人着想，爲國民黨前途着想，爲祖國的和平統一着想，你應該表現出你的愛國氣概，爲促進和平解放台灣的偉大事業而行動起來。

# 南朝鮮官兵起義 九人投到北朝鮮
## 痛恨美軍無法無天 希望祖國和平統一

【新華社平壤七日電】九名最近起義來到朝鮮北部的李僞軍官兵昨天在平壤同記者會見。

這些起義的李僞軍官兵向記者說，他們痛恨美國人無法無天地壓迫和掠奪南朝鮮人民的行爲，反對美國和李承晚加緊準備新戰爭的政策，並且希望祖國能夠得到和平統一。因此他們來到了朝鮮北部。他們還向記者敘述了李僞軍中士兵的痛苦生活。

這九名起義的李僞軍官兵是：李僞軍第十一師團搜索中隊一小隊長中尉崔萬燮，下士李潤喜、南炳樂、李昆達、金在煥，上等兵金東石、韓相福、金金山，二等兵姜性中。

# 防禦原子襲擊 蘇聯攝成影片

【法新社莫斯科八日電】蘇聯剛攝製完成一部科學性的大衆電影，在這部影片中，第一次看到原子彈爆炸的情景。

這部電影名叫「人民防禦原子襲擊」，片中逼真地描繪了襲擊蘇聯城市以及當地民防部隊所採取的種種安全措施。片中表示襲擊被擊退了，但由於竄入的長程飛機投下的一顆原子彈，却使這個城市發生巨大的爆炸。

影片主要是教育市民如何有效的防禦原子彈，特別是避免輻射塵的沾染。

# 英硬要試氫彈
## 松下任務未能完成

【路透社倫敦八日電】日本反氫彈試驗特使松下正壽八日在記者招待會說，他仍未能够促使英國政府停止在聖誕島的試驗。但他深信他此行在長遠的時間，取得英國對日本觀點的諒解，還是有利的，同時在澄清英國對他此行以及對日本人民抗議英國核子武器試驗的態度的不諒解，也有好處。

聯合國學生協會主席和執行委員八日上午拜訪松下。後來，學生協會發表聲明說，爲了傳達聯合國學生協會對氫彈試驗的意見，代表團已要求松下帶一封函回去日本交給日本學生聯合會的主席。

聲明說：「聯合國學生協會執行委員會，根據該委員會的提議，通過了一項議案，重申該會相信核子武器試驗對世界健康是一種危險。」

# 日本派船赴聖誕島 已有二百多人參加
## 其中有外國人也有錫蘭和尚

【法新社東京八日電】據八日獲得的消息說，日本反對核子彈試驗大會籌劃派往聖誕島地區的抗議船隊，已有二百五十四人志願參加，其中二十名是外國人。

發起人安井郁在反對核子彈大會全體代表會議中警告說，除非得到日本以及其他國家政府的財力支持，否則這個計劃是無法實行的。

反對核子武器爆炸的羣衆示威大會已定於四月二十日在東京舉行，同時第三次國際反對原子彈大會已安排在八月第一週舉行。

【路透社科倫坡八日電】錫蘭和平理事會秘書佛教和尚沙拉班卡拉表示自願和日本人一起坐船到聖誕島——英國準備舉行氫彈試驗的地區。沙拉班卡拉對記者說，他已拍電報給日本安排船隻裝載志願者前往試驗區的組織，說明他願意和他們一起去。

# 美軍砲彈一聲響 日婦三人喪生

【新華社北京七日電】東京消息：東京附近御殿場的三名日本農婦昨天下午被一枚美軍砲彈炸死。

這三名農婦拾得富士山脚下美軍射擊場清除出來的一些碎鐵。當她們把這些碎鐵帶回家中的時候，一枚砲彈突然爆炸，炸毀了她們的房屋，三名農婦當場被炸死。

# 錫蘭教師飛蘇訪問

【法新社科倫坡八日電】錫蘭教師十人代表團十日離科倫坡飛往蘇聯。代表團是代表錫蘇友好同盟和兩個教師工會前往的。

# 回國華僑自費觀光
# 第一旅行團即出發
## 將由廣州動身遊覽華東後赴京
### 歸僑僑眷及港澳同胞同樣可登記報名

【中國新聞社廣州八日電】廣東省華僑旅行服務社，已經爲最近回國觀光僑胞組織了第一個旅行團。旅行團日內即由廣州動身，遊覽華東各大城市後，前往北京。

組織華僑自費旅行團到各地參觀，是廣東省華僑旅行服務社新近舉辦的業務之一。凡想回國參觀遊覽的僑胞，都可以向廣東省華僑旅行服務社報名登記，由該社組成旅行團後，派人陪同遊覽，並負責辦理交通、住宿、膳食及參觀等事項。費用除火車、輪船、飛機照價實收外，每人每日的伙食、住宿、市內交通及雜費約爲十三元。

據該社負責人稱，如從廣州動身，遊覽華東，可參觀杭州、上海、蘇州、無錫、南京、天津等各城市，然後到北京，旅途行程共需二十天。

廣東省華僑旅行服務社爲旅行團組織遊覽的城市有杭州、上海、南京、無錫、蘇州、廈門、濟南、天津、大連、哈爾濱、長春、撫順、瀋陽、鞍山、西安、成都、重慶、武漢等地。

歸僑、僑眷和港澳同胞想到上述各城市旅行的，廣東省華僑旅行服務社也同樣爲他們服務。

印尼華僑觀光團到廣州

印尼華僑回國觀光團一行八十多人，三月廿九日回到廣州，連日參觀遊覽了全市的建設名勝。圖：該團參觀廣州歸國華僑學生中等補習學校。

# 海南培植咖啡種苗
## 樂會育成二十萬株

【本報廣州七日專訊】海南消息：樂會縣培育大批咖啡種苗，準備全年生產。現在全縣播下的三百斤咖啡種籽，已經普遍發芽。育苗較早的聯光、下埔、六合等社，已經定植了一萬二千株。這些種苗除了能滿足全縣二千畝種植計劃的需要外，還可有二十萬株調給缺乏種苗的地區。目前，該縣各農業社除了加強育苗管理的工作外，還開了七十畝荒山，爲種植咖啡做好準備工作。

## 廈大校慶
### 開展科學研究工作

【中國新聞社廈門六日電】今天是廈門大學三十六週年校慶日。爲隆重紀念校慶，開展科學研究工作，廈大第二次科學討論會定於今晚七時揭幕。此次將在討論會上提出的科學論文共達一百一十六篇，比去年校慶舉行的第一次科學討論會所提出的論文數量增加百分之六十七強。科學討論會從四月七日到十三日分中國語文、外國語文、歷史學、考古民族學、數學、物理、化學、生物學、經濟學、哲學、教育學和教育十一個組舉行。這次討論的論文，大部分是聯系着祖國社會主義建設和生產實踐的。

# 支援農民進行備耕
# 鐵路職工下鄉歸來
## 曾到東莞助修水利工程

【本報廣州六日專訊】支援農民春耕的二百七十多名鐵路職工，三月底由東莞縣回到廣州。

在半個多月的緊張農事中，鐵路職工幫助農民挖修水渠、明溝一千三百公尺，挑了三千三百多個立方土來填水塘、堤壩。並幫助農民測量，爆破石方，使當地三個水利工程提前完成。

當鐵路職工離開東莞縣的時候，當地的農民表示非常感激鐵路職工的支援，使他們能及早做好備耕工作，爲爭取今年農業大豐收打下基礎。鐵路職工說：「一粒米、一把汗，眞不容易得來。」表示要學習農民兄弟艱苦奮鬥的作風。

# 銀行人員創製計算工具
# 島上建成旅社接待歸僑
## ——福建省泉州東山等地零訊一束

【本報福州專訊】福建省的僑眷零訊：

▲福建省僑聯會和致公黨福建省工委會，於三月下旬聯合舉行座談會，招待各地僑聯會來省參加僑務政策訓練班的專職幹部，到會的有永春周詒福、莆田林思明和南安黃書培等十多人。福建省僑聯會副主委林珠光首先致歡迎詞。致公黨福建省工委會副主委劉成鵰接着介紹致公黨的簡史、性質及任務，說明該黨與僑聯會的關係，要求各地僑聯會今後多多協助。對各地僑聯會的經費和編制等具體問題，林珠光副主委最後亦作了解答。

▲中國人民銀行泉州支行工作人員周子安，最近經過三個月的細心研究，創造了「活動利息計算盤」和「存期計算尺」兩種工具，對於銀行計算定期利息或放款，只要撥動盤尺，便知日期和本利數字，既便利，又準確，爲金融界的一大貢獻，先後獲得獎金和獎旗的獎勵。「活動利息計算盤」圓徑八英寸，分爲兩面，每面大小圓盤兩個，大盤可全面旋轉，找出存期，小盤找本金額，由小盤上孔內，看出各級利息，極爲簡便。「存期計算尺」長八寸，闊一寸八分，爲便利計算日期，尺上分爲去年月份、本年月份和前年月份三部份，應加日期和應減日期兩部份。現該省人民銀行即將計劃製造推廣。

▲東山島上的華僑旅社正在西埔城興建，向南的一幢已砌起外牆，下個月可完工，準備趕在五月一日前接待歸國觀光華僑。這座旅社的全部建築，是由兩幢互向的樓房和一幢平屋構成的，可容一百多個旅客住宿。

▲東山製冰廠基本建設接近完成，三月份開始試車，每天可造冰三噸。這個廠每日產量爲六噸。四月可正式開工生產，以適應捕魚季節的需要。

▲東山擴大海塗養殖業，大燈鄉已種下紫菜一百二十畝。紫菜自去年十一月初養殖，至本年二月初，產量達一萬一千多斤，單單澳角鄉就產五千多斤，所產紫菜肥大黝黑，質量甚佳。

# 潮劇漢劇等團組成
# 廣東戲劇團將赴京
## 先在穗公演聽取批評以便提高藝術水平
## 五月二日起在京會報演出歸途巡迴各地

【本報廣州七日專訊】將於五月二日到五月十六日在北京作會報演出的廣東戲劇代表團，是由潮劇、漢劇等省劇團組織起來的。將於本月中旬到達廣州，計劃在廣州市聯合公演，並將邀請廣州各界舉行座談會，傾聽意見，以便提高戲劇藝術水平。

這次赴京會報演出的劇目，潮劇的有長劇陳三五娘、蘇六娘，短劇有掃紗窗、織弓鞋、槐蔭別等；漢劇的有長劇生死牌、林昭德（新整理本），短劇有百里奚認妻、探樵、別店、柴房會、擊鼓罵曹、奇雙會、盤夫等。

這兩個省劇團於會報演出後，將順途到一些大城市作巡迴演出，預計七月初便可回到汕頭來。

## 晉江縣華僑萬金橋
### 是華僑捐款修建

【本報晉江專訊】晉江縣羅溪通往仙遊大路的塌口溪上，一座水泥鋼骨的大橋正在施工。這是羅溪華僑黃先生捐款修建的，全長九丈，橋墩高一丈六尺，命名爲「萬金橋」。

# 潮汕爭取大豐收
# 僑眷投資農業社
## 他們已切身體會到農業社的好處

【本報潮汕四日專訊】潮汕平原上，在農業合作化高潮中加入了農業社的歸僑、僑眷，現在紛紛從切身體會中，看到農業社的好處，爭取今年農業大豐收。

潮安縣江東鄉僑眷陳祥杏，去年加入該鄉的亨頭農業社後，收入大爲增加。現在她以一百廿元投資在農業社，這個鄉的洲東農業社歸僑蔡錦河，也投資農業社三百元。彩塘鄉仙業村的六十多戶僑眷，最近投資了一千三百多元。

饒平縣福南村和下埔村的僑眷，已投資二千六百多元到農業社。隆塔麻湖村的一個僑眷，本來準備將從農業社分到的一百五十元來修房子，現在又投資在社裏，打算到夏收後再修了。僑眷們說得好：「投資到農業社，增加了生產，我們的收入也會更多。」三月份的廿天裏，鳳凰錢東的僑眷投資了四千多元。

# 粵各地春耕
# 入緊張階段
## 紛紛插秧展開增產運動

【本報廣州五日專訊】廣東各地春耕工作已在緊張地進行，部分縣區已紛紛插秧，春耕季節較早的縣已全部插下秧苗。

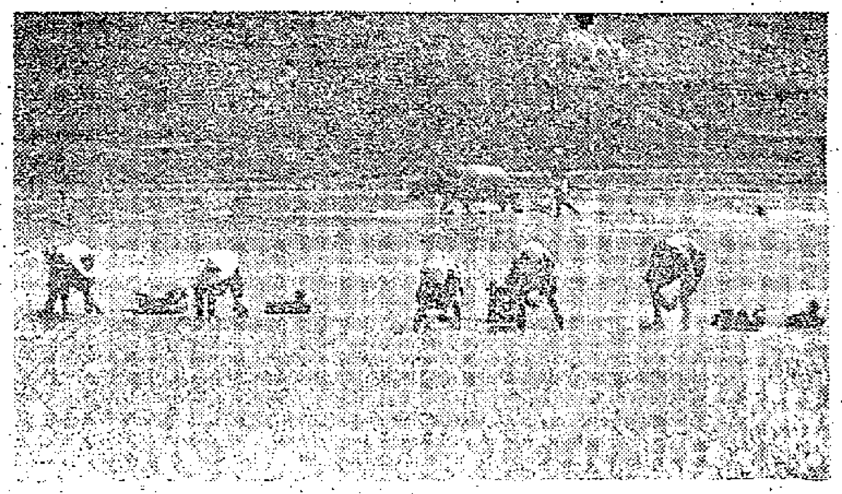
新興縣各農業生產合作社已紛紛插秧，爭取在清明後五天完成插秧。該縣各農業社事前已做好春耕各項工作，先後訓練了七百多名農業技術員。

台山縣開展了增產運動，把春耕生產推向高潮。全縣已依原來計劃修好小型水利將近三千宗，完成十三宗中型水利工程量的七成半，已積肥一千五百多萬擔，插秧工作已基本完成。博羅縣各地這幾天陸續開始插秧，比去年提早五至七天。爲了爭取早插，該縣各農業社普遍做到事先統籌安排好勞動力。

海南黎族、苗族自治州到目前爲止，已有百分之九十二的早稻田插下秧，其中春耕季節較早的瓊中、陵水兩縣全部早稻田已插下秧苗。瓊中縣許多地區的耕作工作都比去年作得好，全縣有八成以上的稻田是小科密植的，平均每畝施基肥九百斤至一千四百斤。

## 海南黎苗族自治州
## 民族中學建校完成

【本報廣州七日專訊】海南黎苗族自治州已建成一座民族中學，有五間校舍及球場等設備，定七月開始招收初中一年級三班學生。



潮安縣文祠鄉中社農業社的女社員在插秧

# 軍用機帆船多艘
# 贈給閩航運部門
## 解放軍閩海前線部隊支援貨運

【中國新聞社福州七日電】中國人民解放軍福建前線部隊最近把五十六艘軍用機帆船贈給了福建省航運部門，支援水上運輸。其中有十艘機帆船已經往返在福建省東北部島和大陸之間的海面上擔任運輸任務。過去，這裏交通不便，運輸物資只靠木帆船。這些機帆船一部分擔負着晉江、龍溪專區沿海城鎮土產和特產品的運輸任務。

## 穗中學今年招生
## 將多過畢業生數

【本報廣州五日專訊】今年廣州市高、初中除了畢業一個學生招回一個學生以外，政府準備撥出經費多招一些學生，但多招的人數仍然不能全部滿足畢業生升學的要求，有部分學生畢業後便要參加勞動生產或繼續自學。

現在，政府正在加強對補習學校的領導，準備有部分不能升學的畢業生可到補習學校讀書。有家庭在農村的畢業生，政府也鼓勵他們回鄉參加農業生產。

【又訊】最近，廣州市教育局對今年中、小學畢業生升學、參加勞動生產或自學問題，已設立專門機構處理。

# 港澳同胞回穗掃墓
# 深圳入境每日五千

羊城短簡

教師前往黃埔野餐　肇慶草蓆迎接夏天

▲日來港澳同胞回廣州掃墓的不少，每天下午在廣州東站、長堤一帶，都有不少港澳同胞帶着行李下車、上船，到鄉村的輪渡也有不少港澳旅客。據說每天都有五千以上的香港客由深圳入境。

▲天氣已逐漸暖和，街道上擺賣草蓆的攤檔日見增多，顧客也不少。目前上市的草蓆質地結實，圖案大方，很受顧客歡迎。經營山貨的小商販爲了迎接夏季，早就派出代表到肇慶採購了大批草蓆，一部分已運到廣州銷售，此後將陸續運到。

▲澄邁縣瑞溪村高級社，最近新摘下一個大木瓜，重十四斤，比一般的木瓜重五倍。這種木瓜移種後四個月就可生瓜，而且是長年生瓜，每株一年可生瓜一百多個，每個一般都有八斤、九斤重，小的也有五斤重。該社正在建立一個苗圃，專門栽培這種良種木瓜，準備全鄉推廣種植。

▲潮安縣去年冬種小麥五萬多畝，獲得空前未有的豐收。全縣小麥收成平均每畝產量達一百八十多斤，比去年增產百分之三十以上。現在全縣小麥收割工作已基本完成。

▲廣州市一中的教師，於春假的第一天便去黃埔郊遊，並攜帶各種食物作野餐，在山崗草地上燒起火來，各科組還作煮飯比賽。

▲韓江春暖水漲，汕頭至梅縣松口的定期客輪已在四月一日復航（前因冬季淺水而停航）。現在有五艘電船，每天上午七時從汕頭開出，下午二時到松口；自松口開出，隔天到達。

# 八千斤的大鯊魚
# 標本將在汕展出
## 潮陽惠來各港漁產豐收

【本報惠來專訊】三月間，惠來漁民在甲子捕到一條重達八千斤、長達二丈的大鯊魚，現已將皮運到汕頭，水產部門正在將它製成標本，不日可在汕頭展覽館展出。

又訊：三月下旬，潮陽、惠來各漁港帶魚豐收。惠來縣一對包帆（拖風船的一種），一流水能捕到五千至七千斤帶魚和鰳魚。

## 兩廣內河客運
## 今春多過去春

【本報廣州六日專訊】廣東、廣西內河客運今年第一季度比去年同期增加十分之三。春節客運量也較去年增加二分之一。

各輪渡爲旅客添置的棉被、臥具等大約用了二萬元，另有三十多艘輪渡增設了小賣服務部，供應香煙、糖餅、茶水，便利旅客隨時進食。到梧州、南寧路程較遠的輪渡，並在沿途供應客餐，備有小菜、燉品、麵食。

對一些遠道回鄉的華僑，職工們更細心照顧。

# 汕頭拍電影
## 華僑電影拍攝工作組來到

【本報汕頭專訊】中央華僑事務委員會組織的華僑電影拍攝工作組到汕頭拍攝汕頭罐頭廠、華僑電機針織廠、華僑果子廠、抽紗廠、中山公園、小公園等，作爲新聞紀錄片向全國人民以及海外僑胞報道。又汕頭市文聯舉辦的一九五七年春季繪畫展覽於四月四日起至七日止在中山公園內展覽館舉行，展品都是汕頭市美術工作者的新作品。

## 廣東各屬新聞

**五華**

▲五華縣錫坑鄉華閣社飼養的一頭母牛，三月三十日一胎產下兩隻小牛，每頭有一點八市尺高，二市尺多長，體重二十市斤。爲了使小牛長得好，社員用米酒、糧食和麥苗等精飼料，加倍小心地餵養牠們。

**湛江**

▲湛江市水上居民組成了業餘劇團，現正在積極排練「自由婚姻」、「喜事重重」等劇目，並決定在最近內第一次演出。

**澄海**

▲澄海縣飼養獅頭鵝最著名的月浦高級農業社，今年將一批鵝苗供應南海、大埔、潮安等地，對於外省的則暫時無法供應。月浦農業社今年飼養獅頭鵝將有很大的發展。社裏已成立了養鵝組，由七十歲老社員佘敬城負責，今年要增加種鵝一千五百頭，今冬明春能將二萬多隻鵝苗供應各地。

# 「台船」事件太搵笨
## ——台灣人罵「洋葫蘆」

·戈健·

今日台灣

美商「英格爾斯造船公司」接收「台灣造船公司」的事件，引起台灣人民的大憤怒。正如四月四日的一家台灣報紙所說的，這件事已「哄傳城鄉」，使整個台灣的「社會憤慨無以平抑」！

這家報紙更進一步說：新公司是生根於美洲（美國英格爾斯造船公司），開花於非洲（利比里亞英格爾斯造船公司），結瓜於亞洲（台灣英格爾斯造船公司）；是一條橫過三大洲的長葫蘆藤，結下如此一個「洋葫蘆」；究竟裏面賣的什麼西藥？已經是人言嘖嘖，疑雲重重」；台灣的「立法院」討論此問題時，也是開秘密會議，拒絕新聞記者採訪。因此該報說：「洋葫蘆」與中國葫蘆雜交起來，已成大大的「悶葫蘆」了。

還有一件事已經由報紙登了出來：爲了英格爾斯台灣造船公司要向台灣銀行貸美金八百萬元，「經濟部部長」江杓，與台灣銀行董事長張茲闓，在商談時曾引起爭辯，最後竟致動武。報紙透露，「美船」在尚未正式成立時，江杓曾向台灣銀行要求借予美金八百萬元，台灣銀行董事長張茲闓在口頭上同意貸給此款，並已另外先貸予台幣三千五百萬元。如今江杓請台灣銀行「履行諾言」，而台灣銀行則以台灣衆怒未息，未敢照辦，因此江杓與張茲闓語言頂撞，發生衝突。

四月六日，台灣一家報紙刊出了「台船」與「美船」之間的「租賃契約」。從契約的內容，更證明了台灣輿情的鼎沸是完全有理由的。

「租賃契約」共二十一條，內容除了以前各報已曾披露者之外，還有以下的許多項：

第七條中說，留用的員工在雇用期間，美方有權更換。可見被留用的職工，在職業上毫無保障。

第十條中說，在租賃期內，「台船」的機器的「合理消耗」，美方不付任何補償。

第十五條中說，凡因火災、雷電、暴風、爆炸、冰雹、地震、水災、戰爭、暴動、內亂、破壞、惡意摧毀，致租賃物受損壞或滅失，美方不負責任。「倘租賃物因火災或其他原因損壞者」，「須迅速修復」。可見「台船」的生產設備也是沒有保障的。

第十九條中說：「本租賃契約之生效，須俟先決條件之成就，即在簽訂本契約後三個月內，如乙方（按即美方）獲得工程油輪公司（按係美方企業）至少訂購二萬六千噸或較大噸位油輪兩艘之訂單，本契約方始生效」。這即是說，美方不僅接受了「台船」的財產，並將先取得合方的造船訂單，取得造船的訂款。

台灣一家報紙發表了一篇專文說：「台船」之出租，「至現在尚未看到一文外資」進入台灣，只憑美方銀行的一紙「信用狀」，就得依照「合作契約」，先由台灣銀行貸款，直到定貨的新船交貨，收清貨款，將此款消償，這「明明非利用外資以擴張生產設備，乃原有生產設備爲外資利用」！

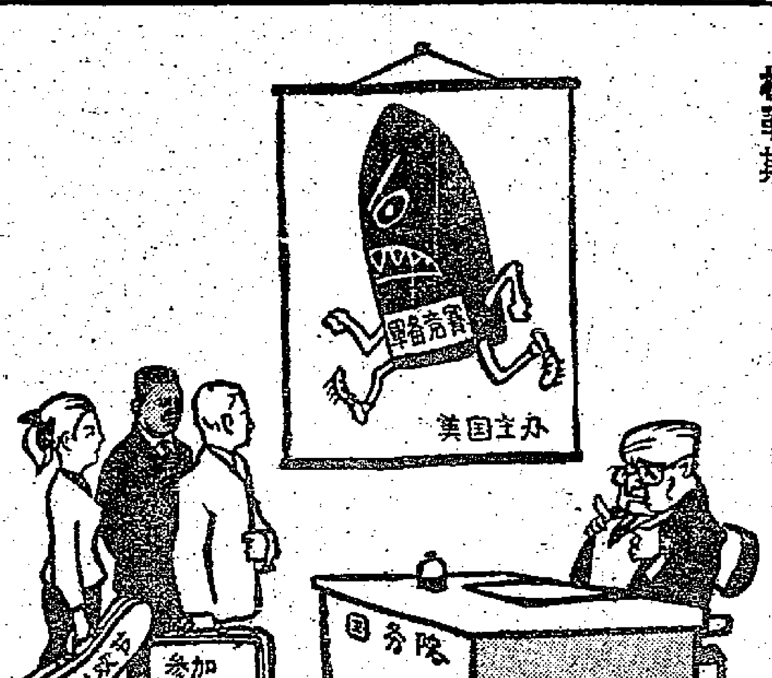
這個「洋葫蘆」已經被揭開了。

# 緬甸總理吳努賦詩
# 贈我國文化代表團

七日的北京人民日報刊載了緬甸聯邦總理吳努寫的一首「贈中華人民共和國文化代表團」的詩。

這首詩是由卞之琳譯的，全文如下：

看她舞影蹁躚，
敢誇色藝無雙，
嫣嫣好比天仙，
裝點更顯風光。
是簫？還是胡琴？
和諧堪稱絕妙，
笙鼓響聲相應——
和平、悅耳的曲調，
天山音樂的神貌！
驚心動魄是情節，
出神入化是刀棍，
舞台是花花世界，
看觔斗翻轉乾坤——
合拍圓轉的法輪！
親愛、愉快的友伴，
你們用高超的技藝，
撒個「美達」（友情的意思）香霧漫，
增厚了兩國的情誼——
我深信；我心懷感激。
親愛、愉快的友伴。
你們用崇高的善意
讓人類感受到美善，
使人人熱愛眞理——
我深信；
我滿心歡喜。




杜勒斯：青年人，我只允許你們參加這個競賽。

江有生作

# 「中國猿人」不同巨猿
## 裴文中有新論據

著名古生物學家裴文中三日在人民日報上寫了一篇長文章，再次申述他的論點：中國猿人和巨猿是從人和猿的祖先分出的兩個支派。巨猿不是中國猿人的祖先，應該屬於猿的範疇。

去年，由於他在廣西柳城縣發現了一個巨猿的上頜，從而否定，美國古人類學家魏頓瑞和荷蘭古生物學家孔尼華認爲「巨猿是巨人」的說法。

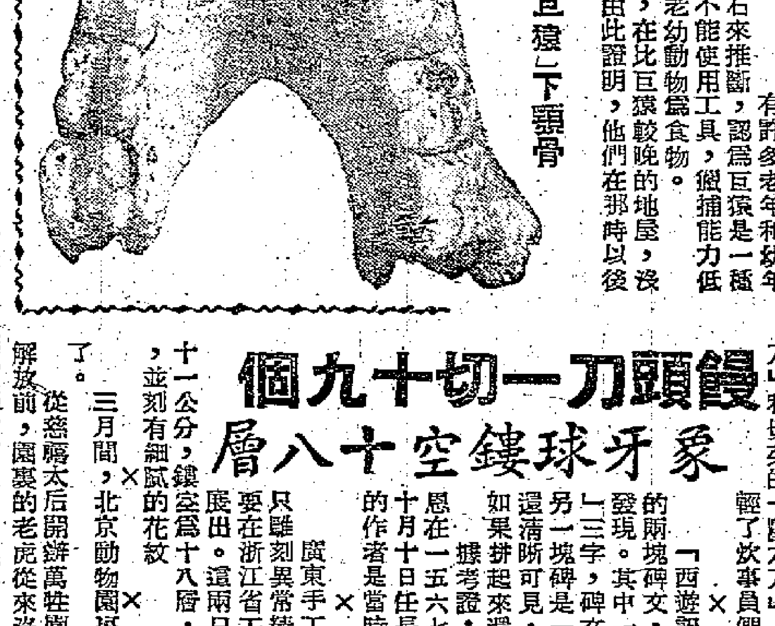
巨猿和中國猿人（或稱北京人），都是在四十至四十萬年以前就存在着。前者生存在中國南部；後者生存在中國的北部。

中國猿人從他的祖先以來，就生活在比較艱苦的環境裏。在艱苦的環境裏，開始用兩隻手採集生活資料，在這種工作以長期的鍛鍊中將兩隻手鍛鍊得靈活了；由於腦筋的配合發展，聰明智力也發展了。這樣，他就踏入了人的範疇。

同此相反，巨猿從他的祖先以來，就生活在食物非常豐富的良好環境裏，因此，他的身體得到了特殊的發展。發展成了龐大的身軀。同時，因爲有豐富的生活資料，不需要兩個前肢從事於勤勞的採集，他的兩個前肢自然沒有得到應有的鍛鍊，所以他就一直不能使用工具，也就是沒有能夠進入人的範疇。

裴文中根據他在柳城縣一個山洞裏發現與巨猿同時有許多老年和幼年的鹿和豬等動物化石來推斷，認爲巨猿是一種雜食動物，由於他不能使用工具，獵捕能力低下，所以只能獵取老幼動物爲食物。

在廣西山洞裏，在比巨猿較晚的地層，沒有發現巨猿子孫，由此證明，他們在那時以後就絕滅了。



由咬合門看「巨猿」下顎骨

## 祖國繽紛

# 饅頭刀一切十九個
# 象牙球鏤空十八層

市信託公司的炊事員們在增產節約運動中創造了三種炊事工具。一種是切饅頭用的「排刀」，一刀可以切出十九個饅頭，而且大小一樣。另兩種是切豆腐的「豆腐刀」和切菜的「壓力刀」。這三種工具都大大減輕了炊事員們的體力勞動。

× × × ×

「西遊記」作者吳承恩親筆寫的兩塊碑文，在浙江省長興縣雉城發現。其中一塊碑上題着「夢鼎堂」三字，碑文的字跡已模糊不清；另一塊碑是「聖井銘並敍」，碑文還清晰可見，但石碑已斷爲三塊，如果拼起來還可以拓下全文。

據考證：這兩塊碑文，是吳承恩在一五六七年（明朝隆慶元年）十月十日任長興縣丞時寫的，碑文的作者是當時的長興知縣歸有光。

× × × ×

廣東手工藝人李祥等雕刻的兩只雕刻異常精致的象牙球，不久就要在浙江省工業品展覽會手工藝館展出。這兩只象牙球的直徑約十至十一公分，鏤空爲十八層，層層都可以自由轉動，並刻有細膩的花紋。

× × ×

三月間，北京動物園裏的兩隻母老虎又懷胎了。從慈禧太后開辦萬牲園（動物園的前名）到解放前，園裏的老虎從來沒有生過兒子。

## 天下事

# 「就業利息和貨幣通論」
# 凱恩斯著作的背景

·葉楓·

本報第一版昨天刊登了一條消息說，凱恩斯所著「就業利息和貨幣通論」一書的中文譯本，在北京出版了。

凱恩斯（John Maynard Keynes）是英國經濟學家，著作很多，其中「就業利息和貨幣通論」（The General Theory of Employment, Interest, And Money）出版於一九三六年，最爲重要。

在這本書出版的前幾年，即一九二九至一九三三年，資本主義世界在資本主義總危機基礎上發生了經濟大恐慌。這次經濟恐慌，使資本主義國家內勞資之間的矛盾和鬥爭更爲尖銳起來。在這種情況下，資本主義國家的金融資本巨頭要求他們的學術幫手們，提出一些經濟思想和實際建議來。這些思想和建議，一方面要指出資本主義若干缺點，作爲煙幕，另方面給資產階級提供一種更爲巧妙的辦法，來加強剝削勞動大衆；這些思想和建議，還可指給勞動大衆看，說什麼資本主義制度是保障全體福利和個人自由的唯一制度，說什麼如果資本主義消滅，「文明」便要告終，說什麼在資本主義制度下，可以消滅失業和經濟危機。

凱恩斯執行了壟斷資本的意志，寫成了「就業利息和貨幣通論」一書出版。這本書的主旨，在於克服資本主義經濟危機和穩定資本主義制度，成了資產階級經濟學的主流。

「擒賊先擒王」。研究和批判凱恩斯的理論非常重要。數年前，郭大力先生曾出版了一本「凱恩斯批判」，我國出版的「經濟研究」一九五五年第三期上曾刊載了樊弘先生的「凱恩斯的經濟『理論』是壟斷資本家階級的意識形態」一文，這個刊物在今年第一期上又刊載批判凱恩斯思想的長篇論文。

# 平安戲院擬改建廿四層大廈
## 彌敦道將有高樓
### 分闢商場酒家公寓住宅
### 是否附設戲院尚在考慮

平安戲院現在面貌（本報攝）

【本報訊】在九龍區稱雄達三十年的平安戲院，大約三個月前突然易主，聞新業主擬將該院拆卸改建一幢十六至二十四層大廈。新廈能否包含一間新戲院在內，仍須看建築條件決定。與平安戲院聯成一線的皇后戲院，在較早期間也有拆卸之說。如果這兩家戲院的拆卸計劃都付諸實現時，則港九頭輪影線勢將少卻一條了。

平安戲院地當油麻地彌敦道最熱鬧地區，全院佔地一萬八千方呎，建築迄今約三十年，於中曾數度易手，三個月前被一個姓鄭的娛樂界人士購得，據說成交價是二百五十萬元。上址除經營戲院業務之外，尚有多餘地方租出，派作鐘錶店、舞廳、寫字樓等用場。

但據新業主透露，由於港九地皮日趨昂貴，將原址改建為新型戲院大不合算，因此惟有設計全座大廈或將戲院附在大廈之後的兩項辦法。若照前一計劃，新廈可高達二十四層，預算樓下部分闢作商店，二三樓作百貨商場，四五樓開設酒家，六樓以上作為公寓式住宅。

若照次項計劃，大部分地皮闢建戲院，戲院之上便不可能多建樓房。新戲院以外的土地雖可建大廈，但地方狹窄，太高則恐怕受不起。因此，平安拆卸之後，似乎建築全幢大廈的成分較高。至於動工日期，因合約關係，聽說最快當在今年底或明年初。

皇后戲院的改建問題，據說同樣受到建築條件的影響。該院面積比平安小得多，因此不可能一半起新樓，一半起戲院。惟有將電影院設在大廈的底層。如此一來，非但建築昂貴，且打破所有影院建築常例，工務局是否批准，亦未可知。

據熟悉建築業務的人說，把戲院置於樓下，四圍沒有支柱，要負起十多層的上蓋物本來有許多困難的。要解決此難題，必先獲得六丈長以上的工字橫樑，此項材料，香港目前不易找尋；常用者為二十五呎橫樑而已。大號工字橫樑，只有向外國特別定造。照此看來，皇后的改建計劃，最快也要拖過今多了。

# 蘇彝士運河復通 反加電費有新發展
## 代表團決定十八日往訪輔政司
### 並邀請廠商會西商會一起進行

【本報訊】港九各社團反對增加電力附加費代表團將於本月十八日往見輔政司，屆時並邀請中華廠商聯合會及西商會聯袂前往。

該代表團於昨天下午五時半，舉行第四次會議，主席陳丕士報告，謂前曾分函兩電公司及輔政司，現均已獲覆函。繼宣讀了三封覆函的內容。

中華電力公司覆信說，由於該公司以前曾經與很多單位會晤過，該公司亦會將增加電力附加費理由公佈，因此不擬再與十社團代表會晤。

香港電燈公司來信說，現時燃料供應情況仍動盪不定，但以為對此問題將在「不太遠的將來」得到澄清，因此認為可待一段時日再行與十社團代表會晤協商。

陳丕士當時即指出香港電燈公司的覆信顯然比中華電力公司的覆信較為合理。他又說：「香港電燈公司所指的「不太遠的將來」可能是四月十日左右蘇彝士運河復通後，燃料供應狀況可能穩定，公司方面還是考慮着去調整附加費的。」他在會上還指出：香港目前沒有一項管制電力供應機構的法律是不合理的，這一點「在全世界還沒有第二個例子」。有關電力供應的載於第一零三章的規定，是在一九一一年五月十九日制定，而在一九五零年修正的，但也只是關於電線設備之類的東西。所以，電力公司可以隨意拒絕任何一個用戶使用電力的申請，這是沒有管制公共事業的法例的不合理之處。

會上繼討論港府輔政司的覆函。來信說，正如你們信中所指出的一樣，港府不擬干涉電費加價，如果再欲表達新的意見時，可用書面提出。又說，他同意接見一個人數不多的代表團，來聽取他們的意見。

會議最後決定於本月十八日派代表團往見輔政司，即席推出華革會、中華總商會、南北行公所、五行聯合會、華商貨倉聯合會等五名代表，同時決定邀請中華廠商聯合會、西商會屆時派代表同往。此外，又推出專人負責起草致輔政司的意見書，並定期於本月十五日再行開會，討論該項意見書和發表一項對港九居民的有關電力附加費問題的聯合聲明。

# 德星大來輪今天起搬家
## 改泊中環敵產碼頭

【本報訊】因填海關係，現泊德記碼頭及大榮碼頭之「大來」、「德星」兩港澳輪，據悉：該兩輪定今日起改泊中環敵產碼頭。

又，另一艘港澳線「佛山」客輪，現已開始裝設雷達，數日後即可應用。

鮮花與友誼　印舞蹈家拉迭小姐在北京和中國的女舞[illegible]們一起交談

# 印度著名舞蹈家卡瑪拉姊妹抵港
## 應邀赴京演出曾獲熱烈歡迎
### 周總理等政府首長親自接待

【本報訊】印度小姐卡瑪拉·拉克希曼，今年才廿二歲，她的妹妹拉迭才十二歲，但是她們已是很著名的印度古典舞蹈家了。

這次，她們和她們的母親拉珍瑪夫人和三位管樂家，應中國政府之邀到北京去表演，在短短的十一天中，一共演出了六場，估計有一萬人看到了她們演出的印度南方的「婆羅多」古典舞和北方的卡塔克舞。

昨天，她們來到香港，趕着回印度去，因為那裏又有節目等着她們去表演。說起了這點，卡瑪拉覺得很抱歉，尤其是因為她不習慣於北方寒冷的氣候，患了傷風，因此本來想在廣州演出的一場也沒有能夠演出。

雖然她只在中國逗留了十一天，但是這是不尋常的十一天。不但一萬觀眾熱烈的歡迎她們，周恩來總理等中國首長親自招待她們，而且她還覺得這次旅行，對印中文化交流也作了一些貢獻。

卡瑪拉五歲的時候就學舞，並開始登台。七歲的時候，便登台表演她故鄉印度南方的「巴拉那蒂姆」舞。到如今已十七年了。

中國舞蹈家戴愛蓮曾經這樣說：「她的舞姿不但很美，像是一座極妙的雕塑，她的表情細緻，富有戲劇性，她的音樂感也很強，她是一個有全面修養的第一流舞蹈家。」

拉迭的舞姿

卡瑪拉的舞姿

# 搭船過海　女子昏厥

【本報訊】昨日下午七時，有一個女子在深水埗線渡海小輪上突然昏厥。船靠岸後，碼頭的職員即報警用救傷車送她入醫院施救。該女子名陳明，廿四歲，住九龍彌敦道六十×號地下。

# 甩牙老虎進屠場　身價只值四百多

【本報訊】本月三日下午，在德輔道西被電車撞壞的一輛私家車（七九三八號），因為損害嚴重，不可能修復使用，乃被當作廢鐵出售，得價四百三十元。前天買主特雇貨車將它送到市虎屠場宰去。這隻「甩牙老虎」的身價據說比生猛時降低了三分二以上。

甩牙老虎乘車入屠房（本報攝）

# 偷錢出走　夢想「自立」
## 一對小寶貝謀生記
### 流浪一天無處訓覺終於想回家
### 平日專看荒唐公仔書荒廢學業

【本報訊】這是一段「兩小兄弟謀生記」的故事。話說大道東一九×號A，天台有一間木屋，住有一對小兄弟，兄名伍×寬，十三歲，原就讀灣仔某夜學二年級，近兩週已輟學；弟名伍×添，十歲，在灣仔崇學校讀下午班二年級，他倆的父親伍×，在中環穩利街開設大牌檔，母叫余×英，現做倒垃圾工作。

昨晨九時許，他倆兄弟跟母親外出去倒垃圾，完畢後，他倆先行回家，母親上街市買餸，那知其母親買餸歸家後，發現她平日貯錢用的錢罌被打破棄在床邊，錢罌內的錢已不翼而飛；再檢視床頭，還發現一張字條，寫着：「媽媽！我取了廿七元，我同哥哥一齊去……」去那裏呢？沒有說。余×英認得這張字條是她小兒子的筆跡，她恐怕兩個兒子受人唆弄，回家偷錢去混，於是便報警請求協助找尋。

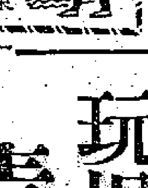
再說伍×寬、×添兩兄弟拿了母親的錢後，在街口商量一陣，決定「獨立謀生」，「自己搵錢自己使」。兩人向中環方面行去，行行復行行，未幾到統一碼頭，兩兄弟就搭船過海到旺角去。他們在旺角區的橫街小巷東張西望，看看牆上有無招人工作的街招，結果行了三個鐘頭，一無所獲；於是垂頭喪氣又搭船返回統一碼頭。

他們在中環買了兩大盒香口膠後，再搭車去灣仔，一人捧一盒香口膠分別在紐約、國民戲院門前叫賣；但他們做的買賣，並不如他們理想。這時，天色漸黑，兩兄弟一談到今晚睡覺的地方時，毫無主意，心中不免有點後悔，想回家去，但又怕媽媽不諒，遲疑不決。到了晚上七時許，他們兩人在灣仔貝夫人健康院被鄰屋的人看見，便上前執住他們的手帶回家去，隨即由其母親到警署銷案。

據說，這兩小兄弟經常落街玩。有時，兩人蹲在街邊公仔書檔流連不返。所以，對公仔書裏的「俠士」和「上山學法」的內容知得滾瓜爛熟。由於漸漸染上不良習慣，罵粗口、逃學，或者在返學途中折回家偷錢，其母親因這些事，曾多次將兩孩子一頓綑綁毒打，但無效果。至昨晨又鬧出這段故事。

# 深夜跳海女子斃命

【本報訊】昨日晚上九時許，一艘由深水埗開往統一碼頭的渡海小輪上，有個女人跳海自殺，被救起後，因喝水過多，在醫院死去。死者穿黑色唐裝衫褲，約三十來歲，剪髮，姓名住址不詳。


中和東南偏東風。初時密雲，有局部驟雨，下午放晴和暖。海面有霧，下午霧稍散。

高潮　上午七時十三分　下午五時二十一分

低潮　凌晨零時零二分　上午九時四十分

# 港澳攝影展覽在北京開幕

【本報訊】據新華社北京七日電：港澳攝影家作品展覽今日在北京中國美術家協會展覽館開幕。

這次展出的二百二十多幅作品中有很多具有高度的藝術水準，如簡慶福的「海戀」，張寶基的「好勇鬥狠」，關振東的「酒家」，陳迹的「垃圾堆裏找生活」、「這邊和那邊」等。

還有不少作品取材於一些極平凡的場景，如麥峯的「菜場」，譚國忠的「水上人家」等等，都由於作者手法高明，使平凡的場景也成為不平凡的圖畫。

這個展覽會是中國攝影學會主辦的，定四月二十一日閉幕。

# 寄美郵包漲價
## 郵局宣佈下月一日實施
### 寄加拿大關島同時加價

【本報訊】港府郵政司沙惠予稱：由於輪船運費增加，寄往美國、喀羅林羣島、馬歇爾羣島及加拿大之郵包費，將於本年五月一日起增價。新訂郵費如下：

| 不超過 | 美國 | 火奴魯魯（檀香山） | 關島、喀羅林羣島、馬歇爾羣島 | 加拿大 |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| 三磅 | 港幣四元 | 三元五角 | 五元 | 四元 |
| 七磅 | 港幣七元五角 | 七元五角 | 十一元五角 | 七元五角 |
| 十一磅 | 港幣十元五角 | 十二元 | 十八元五角 | 十元五角 |
| 廿二磅 | 港幣廿一元 | 廿四元 | 三十六元 | 十七元（十五磅） |

寄往加拿大之包裹重量限度為十五磅。寄往美國之包裹費自一九五二年以來未曾增加。

# 玩捉白鴿墮樓
# 青年死裏逃生
## 地下布篷變了救命恩人

【本報訊】西環北街昨日下午發生一宗險劇，有個青年在天台捉白鴿，不慎一個倒栽葱掉了下來，幸好地下有張大布篷，救了他一命，斷了隻左手。

這人名黃容久，十九歲，住在十×號地下。昨日下午一時許，鄰家的白鴿在學飛，他正好在天台玩耍，一時興起，攀在欄干上逗小白鴿玩，可是一把未將鴿兒抓住，自己卻掉下街去，先被二樓的曬衫竹竿阻了一下，然後跌落地下的帳篷，再滾落地，結果斷了一隻左手，後被送院救治。

# 英駐遠東總司令昨日自港抵澳門

【本報訊】澳門消息：英駐遠東海陸空軍總司令菲士廷中將夫婦，於昨日上午自港乘德星客輪抵澳，同行者有邱吉爾中將及哥尼爾上校。

據悉：菲氏這次抵澳，並未舉行任何官接儀式。菲氏將由澳門電燈公司總經理加里仁及英國駐澳門領事負責接待。

# 兩人同坐牢　作客兼作賊

【本報訊】男子吳金，到醫局街朋友處借住，半夜三更卻拿了玻璃瓶威嚇女主人借錢，結果被捕，判入獄四個月。另外有個名叫司徒紀偉的男子，到當兄弟家裏借宿，卻偷了人家的現款四百元和手錶、領帶，結果昨天被判入獄兩個月。

# 養犬者注意
## 犬隻必須領牌注射
### 各站辦公時間公佈

【本報訊】港府農林漁業管理處長發表一項關於港九犬隻領牌及注射特別設備之公告。該項公告稱：所有犬隻滿三個月時，必須領牌及注射。犬隻每年領牌一次，惟注射及刺印每三年舉行一次。牌照每張收費十元，注射費亦十元，以上各費可於領牌及注射地點繳付。

市區內犬隻領牌及注射固定地點如下：港島方面——花園道山頂纜車站（停車場），每逢星期一、星期二及星期三，辦公時間自上午八時半至十一時半，下午一時至三時半。九龍方面——九龍塘遊樂會對過老道，每逢星期四及星期五辦公時間自上午八時半至十一時半，下午一時半至三時半；每逢星期六辦公時間自上午八時半至十一時半。設於堅尼地城及馬頭角之家畜檢疫及留養室，除星期六辦公時間係自上午八時半至中午十二時外，其餘每日辦公時間自上午八時半至中午十二時，下午二時至四時十五分。

# 英女王壽辰　郵局派信一次

【本報訊】港府郵政司沙惠予稱，本月十二日（星期五）英女王壽辰假期將派送郵件一次。是日除郵政總局、九龍郵政總局及上環郵局由上午九時至十二時，灣仔郵局由上午十時至十二時辦公之外，其餘各郵局均停止辦公。

## 爐峰漫筆

**何必當初？**

白粉「道人」一名被捕，在羈留所中撕下褲子自縊身亡。早知如此，何必當初？

**應杜毒源**

毒品之來也，滔滔不絕。在自曼谷來的輪船中搜獲大量煙土、嗎啡的新聞，經常見諸報端。毒源不杜，毒氛難清，則「仙風道骨」之徒恐難絕跡。

**學童吸毒**

君不見，山邊梯畔，變作道龍毒窟，洋房大廈，竟是鴉片煙窨，吞雲吐霧者，奚止千數？學童吸毒，早有發現，此風誠不可長也。

**少年行兇**

十六歲少年強搭巴士不遂，竟拔出小刀刺傷賣票員。十六歲，正是學齡兒童，何暴戾至此？豈書本上有刺人一章歟！

辛豐

# 私蓄被丈夫賭光
## 母攜女離家失蹤

【本報訊】住清水灣道無門牌木屋的婦人曾娣（二十七歲），因丈夫拿了她的四百元私蓄去賭錢，前晨突攜七歲大的女兒離家，其夫赴警署報案，說是妻女失蹤，請求查尋。

# 夢中遇蛇咬
## 十四歲女孩受傷

【本報訊】昨日凌晨一時許，堅尼地道一×四號地下有蛇入屋，咬傷一個熟睡中的女孩。傷者名叫劉鳳霞，十四歲，咬傷足部。

傷者仍在醫院，蛇已溜去。

# 隔夜餸有毒
## 兩姊妹嘔吐

【本報訊】筲箕灣愛秩序街三十×號三樓有兩姊妹昨天早上食隔夜餸中毒，中午一時嘔吐大作，送院洗胃後無碍。兩人是郭玉嫺（八歲），郭玉玲（七歲）。

# 曼谷來輪有煙土
## 船員被控私運罪

【本報訊】警方於六日在一艘自曼谷抵港的輪船上，搜出一批煙土，並拘船員一名。該案昨在中央裁判署提訊時，被告站在犯人欄內，不斷飲泣。被告名鄭布龍，卅九歲，被控於六日在本港海面的「美西美」輪船上私運煙土六盎士入口和私藏毒品。工商處代表昨在庭上說，被告已延請律師代辯，並請法官將案押候一週。

還有一宗毒案亦於昨午同庭審訊，被告男子王啟滔，五十六歲，天津籍海員，被控私藏危險藥物，判入獄十四天或罰款一百元。據主控說，警方曾於本月五日下午六時許在干諾道中福利源旅店十五號房內向被告搜查，檢獲一小包嗎啡及皮下注射筒兩具、針咀五枝。


先嚴陳偉府君痛於一九五七年三月廿一日壽終養和醫院積潤享壽五十有餘歲　不孝紹樑等隨侍在側親視含殮遵禮成服謹定四月十日上午八時至正午十二時假萬國殯儀館大禮堂設　靈展奠叨在

世戚姻友鄉誼　哀此訃

聞

孤子陳紹樑　紹漢　紹雄　紹榮

女　婉珊　婉貞　婉朵

泣血稽顙

鼎惠懇辭　恕不另訃

收件處：萬國殯儀館　灣仔洛克道四一至五一號　電話七二六三八　七〇三四一　七六六三三

麗宮酒樓　夜總會

鐵定四月十日開幕

洛平樂隊演奏　高蓮小姐主唱　天大面子禮聘張露小姐客串

本酒樓由：時懋裝修公司設計　採用香港漆廠橡膠油　北極公司安裝冷氣

宴遊享樂　美麗之宮　裝璜華貴　巧奪天工　茶點精美　筵餚豐隆　音樂妙曼　歌星最紅　侍應週到　先意迎逢　多姿多采　港九稱雄

粵菜部：場面大　招呼好　菜式靚　份兩足　價錢平

早午茶市：名廚茶點　星期美點

地址：北角英皇道麗宮大廈二樓　電話：七五七七九　七七二〇六六　七七二〇六七

新永福驅風油

新永福藥行　香港[illegible]一二八號　電話二三二九八　各大藥行均有代售

鳴謝啓事

敝廠第一門市部（即香港統一碼頭對面）為擴張營業經於昨日裝修完竣並設雞尾酒會慶祝，辱蒙各界光臨指導，款接欠週，高誼隆情，謹此鳴謝　鱷魚牌恤衫廠啓

擴張期間敝廠各門市部舉行聯合大贈送購買鱷魚恤衫者贈送鱷魚牌背心或鱷魚牌文化衫藉酬雅意。

門市部

第一：香港干諾道中五十三號

第二：九龍青山道六十四號

第三：九龍彌敦道六〇八號K

第四：香港軒尼詩道四八三號

第五：九龍城太子道四〇八號

# 保良總理昨天就職
## 許岳致詞祝局務發展
## 許岐伯說決努力去做

【本報訊】保良局丁酉年新總理昨天上任。該局新主席爲許岐伯，首總理龐鼎元與夏傑榮，九位總理爲江德仁、潘新安、陳維信、邵邨人、周建勳、馮聘逑、李陳倩華、王秀輝、鄭拔萃。

就職典禮昨天上午十一時舉行。賓主就位之後，上屆主席許岳致詞，他說：一年來的局務是發展了的，建成了四層新廈，因此收容人數可以比前增加一倍。各種設備亦有所添增，提到這一年的「嫁女」情況，他說：「領娶者多，共不應求。」許岳說新總理是才財俱備，「今日的天氣，旭日高升，大放光明。」

該局永遠總理周埈年主持新總理就職監誓之後致詞，他比喻保良局總理管理婦孺有如慈父，說：「保良局嫁女，總理就係新外父。」他代表留局婦孺感謝上屆總理的工作，並表示期望丁酉總理辦事順利，多造福婦孺。

丁酉年主席許岐伯致謝詞，他說：扶助弱小是義不容辭的，現任總理將努力去做。

繼請全體新舊總理及嘉賓在門前拍照，在草坪上舉行茶會之後，最後巡局一週。

中午新舊總理在局中午膳，下午參加留局婦孺的歡迎游藝會，新總理並與全局職員見面。

保良局新總理就職後與來賓合影（本報攝）

# 高院昨審寶星紗廠案
## 暴動犯九名判入獄
### 另案透露「主席團」率打手逞兇

【本報訊】去年十月間發生的暴動案一宗，昨天在高院刑庭判決，十五名被告中，有六人無罪釋放。其餘九人均被判入苦獄。

罪名成立的被告刑期如下：首被告王仲原，入苦獄六年；劉品，入苦獄三年；彭祖德，入苦獄四年；姜忠，入苦獄四年；麥炳就，入苦獄四年；朱啓元，入苦獄四年；姚易才，入苦獄五年；王少福，入苦獄五年；林貴平，入苦獄三年。釋放的六人是胡寶耀、袁全、楊貴、何文、馮志明、胡秋強等。以上各人均被控於去年十月十一日在荃灣寶星紗廠暴動，從上月二十五日審訊到昨天終結。

又：另宗暴動案被告十四人，昨天亦於高院刑庭受審，證人指出首被告馮錦當時胸部上懸着一塊紅布，上書「主席團」三字。他曾率領十名穿卡嘰制服的男子，手持大幅國民黨旗衝向寶星紗廠。

警探供稱：當日有人在寶星紗廠門外，鼓動暴徒，口說：「呢間廠唔掛旗就燒佢！」後來廿四名警員排成一字，攔住寶星紗廠門口，又有人說：「限五分鐘掛旗，唔掛就燒廠！」不久這個人將火水一罐，交給一個年青的「後生仔」，衝入廠內，這個警探曾將此人截住，一腳踢開了那一罐火水，但後來衝入廠的暴徒更多，到處放火燒車，警方無法控制，奉命撤退。

他說十二月廿七日，他在漆咸道集中營認人，認出本案被告梁錦和梁日明。他認得馮錦當時帶着十個人，持國民黨旗幟衝向寶星紗廠，當時他額頭有一小塊紅布，上面寫着「主席團」三字。

這一宗暴動案被告十四人，都被控於去年十月十一日在荃灣寶星紗廠參加暴動，由五男二女七名陪審員審訊。十四被告人是：馮錦、沈仁傑、張海、唐海洋、劉義安、黃海、莫明、卓廠、王正、陳發館、陳榮均、陳炯、胡閭生、鄭英雄、馬文傑及梁日明等。該案押候今晨續審。

# 摩里臣山拆木屋
## 住戶盼展緩執行
### 已函請灣仔街坊會呼籲

【本報訊】東區摩里臣山百餘間木屋，頃接獲拆遷通知書，住戶七百餘人，大感徬徨，已函灣仔街坊會，請轉知馬士文建築公司展緩拆遷，並勿切斷水喉。

函中略稱：「竊民等住戶共一百三十餘家，男女人口統計七百餘名，居於摩里臣山木屋，歷有多年，向安無異。前月二十七日有馬士文公司貼出通告，要各木屋住戶於是日起，限一個月自行拆遷，同時水喉供應食水亦限至四月廿七日停止，否則公司工程爆石時，所有損害情事，概不負責等語。全體居民聆悉後，不勝惶恐萬分，寢食不安，對於棲身無所，衛生上亦大有妨礙，迫得瀝情叩請鈞會察核，伏乞本仁慈之心，賜准於援情轉函馬利士文公司展緩拆遷木屋，通融水喉供應食水，爆石工程亦應謹慎，統籌兼顧，一方面轉呈有關當局設法妥爲安置，務求安全，留，庶貧苦居民不至失所。」

# 已購官塘工地廠商
## 領宿舍地可獲優待
### 昨拍賣三段競投者較多
### 已售六十七段拍賣暫停

【本報訊】關於在官塘住宅區申請建築員工宿舍的地方，若已購有官塘工地的廠商，將來可以獲得一項優待辦法。

拍賣公地的主持人，昨日下午三時在下亞厘畢道公務局公地測量處開拍三段官塘地時，曾宣佈購有官塘工地的廠商，將來在申請建築職員宿舍時，可以享受屋地底價的一半的優待權利。

昨天官塘工地拍賣情形，較爲熱鬧。第六十五號地段（面積一萬平方呎），由利華製衣織染廠有限公司徒偉投得，成價八萬一千元。第六十六號地段（面積二萬平方呎），以十四萬二千元賣出，爲協成實業製造廠陸邦怡投得。第六十七號地段（面積二萬平方呎），以十六萬元賣出，爲泰和祥製造廠曾泉投得。

官塘工地自去年九月十日第一批公開拍賣後，至去年年底均爲兩週拍賣一次，今年一月以來，多爲每週拍賣一次。提出拍賣的地段，已有六十七塊。據悉：此項拍賣將暫停一個時期。

又訊：昨天下午二時半開拍的九龍內地段第七零七六號（荔枝角道），面積三千九百平方呎，底價卅一萬二千元。結果由程振球等四人投得，成價爲四十四萬元。

## 追悼高謫生本週末舉行

【本報訊】香港電影家高謫生追悼會定於本月十三、十四兩天中午十二時至下午四時在九龍城龍崗道路五十七號二樓舉行，追悼會場中並陳設有高謫生的詩畫遺作。

## 石湖墟急賑會昨舉行結束禮

【本報訊】上水石湖墟第二次火災急賑會昨日上午十時舉行結束典禮。彭德參加了結束儀式；他和張人龍都講了話，至十二時結束。

鯉魚牌拉鏈廠門市部整修完竣，昨設酒會，今起營業。

## 東邊街口昨有車禍

【本報訊】昨日上午十時十五分，德輔道西近東邊街口，有個名叫陳瑞榮的男子被一輛西行電車撞斃，死者年二十三歲，是一間出入口莊的伙計。

又：本月七日本報載天樂里口有婆孫兩人被電車捲入車底，「電車」是「汽車」之誤。

## 北京風光畫冊出版

【本報訊】香港藝光出版社最近出版了一本「北京風光」畫冊。這本畫冊印刷精美，彩色封面，每本售價八角。

畫冊內容主要介紹了世界著名的古代建築物天壇、故宮等，著名的園林頤和園、北海公園，也介紹了中山公園、動物園、碧雲寺、景山、八達嶺等遊覽勝地；其他如體育館、新僑飯店、兒童醫院、百貨大樓、圖書館、亞洲學生療養院、蘇聯展覽館、工藝品等亦有詳盡介紹。手此一册，猶如到北京作一次遊覽。

# 迢迢千里外　電波傳佳音
## 要聽倫敦親友聲音可請廣播電台訪問

【本報訊】香港電台說：倫敦和新加坡、沙勞越、婆羅洲及香港各地相隔有幾千哩之遙，但是無線電波一瞬間就能到達目的地，可以帶您聽見您的親戚朋友的聲音。所以假如您想聽見在倫敦的親戚朋友的聲音，請您寫信到倫敦英國廣播電台中文部，英國廣播電台就會去訪問他們。

英國廣播電台國語節目的時間是每天從格林尼治標準時間十二點到十二點三十分，廣東話節目每天從格林尼治標準時間十二點三十分到十二點四十五分，國語和廣東話新聞由香港電台轉播。

英國廣播電台香港郵政信箱的號碼是香港郵政信箱一六八八號。

## 交通展覽會開幕有播音

【本報訊】麗的呼聲金色電台定明（十日）晚七時至七時半實地轉播香港交通安全展覽會開幕詳情，由尹德華及梁紹桓擔任報道。

# 人海兩孤雛
## ——保良局護嬰室中的故事

本報特寫

參觀保良局的機會並不易得。平常，去探訪留局的婦孺，要先到港府社會局取得批准。

昨天乘保良局新員上任的機會，隨新總理、舊總理巡局一週。

大約半個鐘頭的時間，流連在樓下、二樓各個房間，在那恬靜的環境中，看到孩子的笑容，和婦孺們的歌舞表演。然而，許多總理與嘉賓們忍不住歎息，因爲他們探詢她們的身世時，都爲這些悲劇角式的命運而動容。

被遺棄的女嬰（本報攝）

在護嬰室進門的第一張小床上，有一個女嬰沉睡着。這個女嬰昨日的年齡僅有十天，本來，她應該在媽媽的懷抱裏，享受着溫暖的呵護。可是，她在出世後的第二天，便被遺棄在渡海小輪上。船泊碼頭，大人在混亂中登岸了，後來由女警察把她送進保良局。

聽了褓母這段說話，大家只有歎息。誰曉得她爲什麼要受到這樣的磨折呢？而且她僅是護嬰室許多女嬰中的一個。總理與嘉賓推測着：可能是因爲她母親遇到了不負責的男子，或者是遇到了很可怕的貧窮……。

在婦孺療養室，參觀者更注意一個女孩。這個可憐的孩子是從地獄邊緣爬回來的。

她名鄭素瑩，年齡是十八個月。本來，她有爸爸和媽媽，爸爸在一個舊書攤做工，每月收入一百餘元。很不幸，去年八月，她爸爸患了精神病，失業了，生活立刻受威脅了，靠典當爲生，終於受不了刺激。於去年十月三日病重逝世。鄭素瑩媽媽聞訊，哭了整整一夜，十月四日晨，她爸爸的屍體還未收殮，媽媽便抱着她從四樓躍下街心，媽媽傷重身亡。鄭素瑩卻被三樓的竹棚所阻，留住了小生命。兩日之間，慈父慈母都死了，她被送進保良局。

鄭素瑩初入保良局時，差不多一個月沒有停止哭，夜間更常常突然驚醒。

父母雙亡的鄭素瑩（本報攝）

鄭素瑩生存下來，現在長得又白又胖，而且膽很大，在陌生人面前不害羞。昨天，大家談論着她的時候，她卻不斷望着人笑。她的笑與她的命運是不協調的，使人看得心裏難過，差不多每個總理與嘉賓都伸手在她臉上捏一下，說：「乖乖啊，孩子！」

婦孺療養室中還有十多個孩子，他們的身世各有不同，有一個是母親被判了坐八年監牢；有一個是母親貧病交迫；有一個是自己患了某種病，家庭無力照顧她，把她送到保良局寄養。……情節是不同的，誰又說得出他們之間有什麼區別呢？

總理與嘉賓們巡視的時候，留局婦孺都很注意，常常注視着參觀者們，這眼光裏包含着好奇與期待。

・宛若奇・


麗都仙樂　後天隆重獻映
國片第一部偵探謀殺非常刺激大名片
葛蘭　張揚　領銜主演
無頭案
MURDER IN THE NIGHT
王萊　張翠英　林蒼　吳家驤　李允中　高翔　聯合主演
編導　陶秦
人物故事　出人意表
監製　鍾啓文
電懋公司出品

同場加映　最新運到新聞片　今日中國　第九號　五六年
國泰早場　狄青三取珍珠旗
（預售門票）

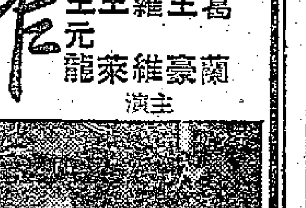
日片標誌　千萬　游擊隊
國泰　新華　即日第廿一天放映
緊張驚險游擊戰爭巨片
南方發行

後天聯映　太平　環球　北河　域多利　油麻地　龍城　香港仔　長樂
中聯公司傾力攝製　萬人讚譽　傳奇古代巨片
中國文學名著改編
故事家傳戶誦　劇力雄偉無匹
水滸傳
留取生辰綱
李清　吳楚帆　白燕　張活游　容小意　林坤山　黃克宣　劉楚英　馬笑萍　葉紫棠　蘇少堅　石堅
大堆頭作風　鉅型片霸
明星之多　多於天上　只看演員陣容　已值回票價
赤髮鬼夜訪晁天王　智多星巧計賺財寶　青面獸醉倒黃泥崗　眾英雄夜上梁山泊
製片　朱紫貴　編導　吳回
中聯公司一年一度傾力攝製最新鉅片

麗都仙樂　片約關係最後兩天
凡響聲勢不同　巨片
錦繡前程
TEENAGERS FOLLY
鍾情　王元龍　陳燕燕　王天縱　黃曼虹
港台十大明星　會演巨獻
中央電影公司出品
電懋公司發行

金陵　只映今天　南方公司國語神話片　秋翁遇仙記　王小蓉　齊宏達　關宏達　主演　明天一映　採西瓜的姑娘
新舞台　只映今天　七彩新型綜合巨片　蓬車浴血戰　李察威麥　主演　文中上片　明天一映　阿飛舞

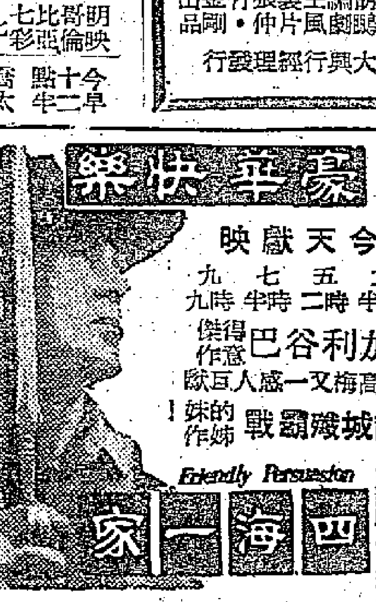
京華　今天四場獻映　聯美戰門浴血巨片　李察伊根主演　七彩片中文上　浴血邊關　施展威力！千鈞一髮！緊張驚險！　今早賊博士　亞力堅尼斯
大華　最後今天　霍士歷史戰爭巨片　薩巴達萬歲　馬龍白蘭度　安東尼昆　珍彼得絲　明天正場獻映　新藝綜合體七彩片　馬戲團尤物　今天早場　鐵漢淫娃
璇宮　最後今天欲看從速　港九首輪・座價照舊　哥倫比亞俠義戰爭片　孤軍突擊戰　今早十點　明天　七彩哥倫比亞臨門喜　七彩
東樂　今日七院聯映　紐約中央大世界　光明明聲皇宮龍城
黃飛鴻獅王爭霸（龍城日場送鴨奶）
緊張刺激生猛熱鬧
關德興　曹達華　小燕飛　任燕　林蛟　石堅
黃家班人馬合演
導演胡鵬　編劇王風　製片張仲　金剛出品
大興行經理發行
高陞　大日夜　粵劇　電影　薛仁貴三戲柳金花
明天　肉感歌舞巨片　七彩花花世界
今天七彩　長江浴血戰
利舞台・東樂　亞洲影業公司出品　今明兩天最後獻映
亞洲出品　愛與罪
監製張國興　導演唐煌
葛蘭　王豪　羅維　王萊　王元龍　主演
江湖好漢　恩怨分明　黃花閨女　一往情深
後天　滿庭芳　鍾情　楊明
利舞台　今明兩場早場　東樂今天　公餘　血濺龍潭



真光　今天放映　一代大帝　亞歷山大大帝　新藝綜合體七彩片中文上　特別注意放映時間：兩點半五點正七點四九點八
明天放映　比舞查理片　歌倫比亞舞社　主演

國際　九龍城　即日四場　十二點　兩點　七點　九點半
美高梅不朽巨片　奧斯卡金像獎
霸王阿飛
SOMEBODY UP THERE LIKES ME
保羅紐曼　比雅晏芝莉　主演
最佳導演最佳攝影藝術
今早五點半映　梁紅玉擊退金兵　明天正場國語片　鸞鳳和鳴

百樂門　今日只映一天　超級綜合體戰爭巨片　百戰忠魂　七彩中文上　安東尼路易　當奴　主演　今早場映　月光　明天正場映　血戰夕陽紅
東方　即日盛大獻映　高梅倫理文藝巨片　放蕩年華　These wilder Years　中文上片　今早八七仙姬　新馬主演
樂聲　眾要求今再特重映　六七五正四正兩點　奧斯卡金像獎七項　國王與我　THE KING AND I
豪華・快樂　今天獻映　二五七九時半時半時半　加利谷巴得意傑作　美高梅又一感人巨片　龍城殘霸戰　四海一家　Friendly Persuasion　瑰麗七彩巨片　下期映　多角戀愛
太平　環球　北河　域多利　油麻地　金星　第六天映　導演吳回　荔枝記



娛樂・樂宮　今天最後　關克公司出品　巨大　西班牙園丁　THE SPANISH GARDENER　超級彩七彩中文上片！　明天獻映　科學怪人製地球
都城・景星　今天最後四場　環球巨片　全部七彩特藝　苦雨戀春風　WRITTEN ON THE WIND　洛赫信　明天獻映　懸崖擒兇
皇后・平安　今天仍映　哥倫比亞肉感戰爭巨片　俠盜妖姬　ZARAK　域陀米曹　安妮達艾寶　主演

# 北京春日花事記

張伯駒

編者按：本文作者張伯駒先生，是我國著名的書畫收藏家、書法家、京劇藝術研究家。張先生平素甚少撰文，本文是他特爲本報讀者所作。

## 前言

二十四番花信，「東皋雜錄」說，花信風梅花風最先，楝花風最後，凡廿四番，以爲寒絕。「歲時雜記」說，一月二氣，六候，自小寒至穀雨，四月，八氣，二十四候，每候五日，以一花之風信應之。小寒一候梅花，二候山茶，三候水仙；大寒一候瑞香，二候蘭花，三候山礬；立春一候迎春，二候櫻桃，三候望春；雨水一候菜花，二候杏花，三候李花；驚蟄一候桃花，二候棠棣，三候薔薇；春分一候海棠，二候梨花，三候木蘭；清明一候桐花，二候麥花，三候柳花；穀雨一候牡丹，二候荼蘼，三候楝花。楝花竟，則立夏。

按「歲時雜記」花信風氣候，應當是以唐宋國都長安汴梁的地區爲準的，但是所說花信還是有不準確之處，例如小寒一候梅花，在小寒到汴梁有蠟梅，在小寒的時候開放，而梅花却很少見，江南的梅花也是在立春二候才開，我記得前年在鄧尉看梅，是正月十五日，至於十月先開嶺上梅，那是大庾嶺，已經屬於嶺南氣候了。又雨水二候杏花，「清明時節雨紛紛，路上行人欲斷魂，借問酒家何處有？牧童遙指杏花村。」這一首唐詩是盡人皆知的，又「南三點雨逢寒食，廿四番風到杏花，」都說明了杏花是在淸明開放，是與「歲時雜記」所說有所不同的。

北京的花信氣候，要比長安汴梁晚到二十天，比江南要晚到一個月，最先風沒有梅花，最後風沒有楝花，寒消的晚，暖來的遲，但是暖一來，百花就接續開放，這時看花的人如入山陰道上，應接不暇。自春分以後至穀雨以後，只一個半月，花就開完了，所以在北京的人，總覺得北京的春天太短，可是北京的花信風則非常準確，淸明一定開杏花，穀雨一定開牡丹。春天又到了，現在我就把北京春日花事記及一些詩詞寫在後面，讓海外同胞們想像一下北京春天的絢麗吧。（未完）

# 金喇叭

美國有名的探險家埃梅利·溫斯埃格爾博士最近出版了一本書，名叫「阿甫阿甫島的怪風俗」，其中有一段描寫關於言論自由的故事，是他在該島上的見聞之一。

一天，島上的酋長在宮殿中設宴招待溫斯埃格爾博士，談話中博士問到：「島上的居民能否有權自由地傾吐或表達自己的意願呢？」

「當然可以。」酋長說。

「那你們是怎樣讓居民行使這種權利呢？」

「那很簡單。」酋長接着說：「當我們要解決重大問題時就把所有的居民都召集到我的殿前，問題公開宣佈，然後讓他們吹金喇叭就行了。」

「什麼？金喇叭？」

「對。它是羣衆表示意見時唯一的工具。我若舉起右手說：『贊成的人請吹金喇叭！』凡是贊成的就吹；我再舉起左手說：『反對的人請吹金喇叭！』凡是反對的人就吹，這樣那次聲音大些那必是多數，然後就按他們的意見執行。」

「嘿！這才是眞正的民主方式。我想參觀一下你們的表決會，還想拍幾張相片。」

第二天，溫斯埃格爾果眞看到了這種隆重的場面。與會者將近三千人，很早就來到殿前等候，但都是衣衫破爛不堪。會議開始之前，只見來了四隻鑲滿寶石的花轎，裏面坐着四個大肚漢，穿着華麗的衣服，珠光閃閃耀眼。他們坐在特設的座位上。僕從們爲他們搧着孔雀扇。

「這幾位是……？」

「這幾位是我們島上最有錢的富翁。」酋長告訴博士。

富翁就座，會議馬上開始。一名官吏把寫在羊皮上的政令念了一遍，內容是增加居民生活負擔的，接着酋長就走到前面舉起右手說：

「贊成的人請吹金喇叭！」四個富翁高舉喇叭用力吹。酋長換舉左手說：「反對的人請吹金喇叭！」會場却像深山峽谷般地寂靜，只有酋長的回話聲。「好，現在決議通過。」這樣會議就圓滿而勝利地閉幕了。從羣衆的表情來看，顯然是反對這條政令，但又不見他們吹喇叭。博士就好奇地問：「酋長！爲什麼只有四個富翁吹喇叭呢？」

「那……那是因爲只有他們四個人才買得起金喇叭，而其餘的人都是隸屬於他們的。」酋長泰然地回答。

「照這樣看來這根本談不上什麼言論自由了，只不過是幾個人吹得起金喇叭，可是我們美國人就不用這種方式。」

「你這話是真的嗎？」酋長感到極大的興趣，「那麼美國是怎樣執行言論自由的呢？」

博士爾截地回答：「是通過各家報紙、雜誌和電台。」

「啊！眞有意思。」酋長感嘆地說：「那麼那些報紙雜誌和電台又歸誰所有呢？」

「當然也是闊人了。」

「哦！這樣看起來，我們島上的怪風俗和貴國的制度也沒什麼兩樣了，所得到的效果不是完全一樣嗎？只不過形式不同而已。」

（鄧育譯自朝鮮「青年生活」）

# 空洞的文章

藏弓

文長而空，固然使人覺得討厭，文短而空，也同樣的使人覺得不好受，凡空話，說了等於不說。所以魯迅先生在說明怎樣寫作的時候，有一條是：寫不出的時候不硬寫。

然而爲什麼偏有人要硬寫呢？這也有個理由。譬如從前人做八股，硬做的，因爲它是獵取功名的手段，非做不可。就都是八股文有一定的格套，只能在這個規定的格套裏兜圈子，要中式，就得鑽在套子裏；八股文只准代聖賢立言，不許發揮自己的意見，要中式，又得竭力揣摹古人的意圖。結果是：雖然搭起了文章的架子，可是往裏一瞧，却原來是陶淵明先生的府上：四壁蕭然，空無一物。

下面是前人認爲中式的八股文裏的兩股：

「天地乃宇宙之乾坤，吾心實中懷之在抱，久矣夫千百年來已非一日矣，溯往事以追維，曷勿考記載所詩書之典要；元后即帝王之天子，蒼生乃百姓之黎元，庶矣哉億兆民中已非一人矣，思人時而用世，曷勿瞻黼座而登廊廟之朝廷。」

我雖然抄了這麼一大段，却實在不知道他說的究竟是什麼，我只懂得一點，上股的「天地」就是「宇宙」就是「乾坤」；「吾心」就是「中懷」就是「在抱」；「久矣夫」、「千百年來」、「已非一日」含義彷彿；「溯往事」、「追維」，是一個意思；「記載」、「詩書」、「典要」也沒有什麼區別。再看下股，可以說半斤八兩。原來作者只是像泥水匠砌磚頭似的，在那裏把一塊塊同義詞叠上去。譬起來固然殷調鏗鏘，倘使因此認爲裏面也一定有什麼高深的意義，那就未免過於忠厚了。這是過去所謂八股文的代表。

制藝雖然早已廢止，但這樣的文章並沒有在文壇上絕迹，爲了區別於過去的八股，我們就不妨叫它爲新八股。新八股當然不同於老八股，但不同的只是所應用的詞彙。

# 可怕的噪音

星火

噪音是可詛咒的一種東西，醫學家認爲現代生活中不斷增加的噪音，可能是大戰後神經病多起來的一原因。因爲高度的噪音，是會損害人的神經系統的。它給予消化器官嚴重的影響，使耳鼓失聰，使人爲之疲憊，或使之再度發病。美國有個醫生說：肺炎或剛病癒的病人，那頻頻的汽車號角聲，可能使之再度發病。美國有個城市最近就已規定除了非常的情形外，任何時期鳴汽笛都是犯法的。

犯罪學家現正調查城市噪音和犯罪的關係，紐約的城市寂靜委員會，因據報金屬的垃圾桶在傾倒垃圾時所發出的噪音，使市民不快，正試驗改用塑膠的垃圾桶。

本年七月，英國肯德郡監茲給特城議會決議請求政府禁止滿士敦航空基地的美國噴射機在該城市上空飛過。據說，這種不能忍受的可怕噪音，使得一些市民神經大受損害，並使得本城的假期商業爲之衰落。有個議員還訴說：最近他一個五歲大的孫女，就曾因害怕得用雙手掩耳暈倒在地下。

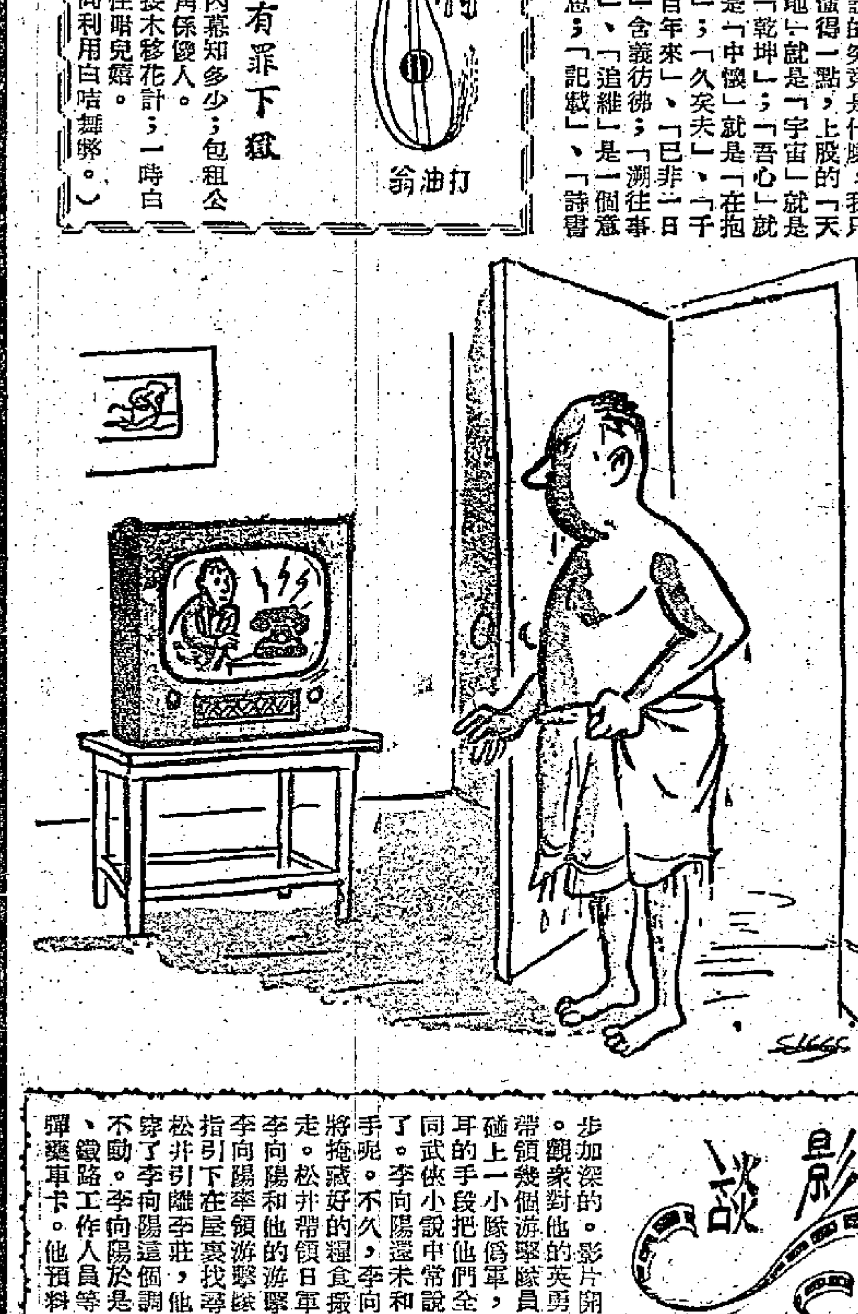
住近機場的人害怕這種機聲，是可以理解的。因爲就是八百萬人同時呼叫，也比不上一架噴射發動機所發出的那麼大聲。

噪音已證明能惹起肉體的痛苦。如果它大得可以，還能殺人。科學家曾利用高度音波的震動殺死老鼠。有一次試驗，在三秒鐘內，把蚊甲由殺死；十秒鐘內把蟲殺死。而超音波的震動，還能把微菌殺死，甚至給牙痛的病人在牙齒上鑽個洞哩。

有些醫生說，人們多半受到噪音的環境影響；只不是每個人都感覺到吧了。它使神經受害，所產生的刺激，常使人脾性變壞。而在不斷的噪音中工作，會減低人的反應力，特別是對於危險的工作。

許多人認爲工廠的噪音，必然影響產量，只要設法使之寂靜，其出品會大大增加起來的。

現代飛機由於引擎的增加，機師的耳朵，不免大受其害，又由於不斷的噪音，而緊張的程度也大爲增加。就由於這緊張，機師爲之疲勞，以致惹起飛機的意外事故。最近美國一個二十九歲的空軍機師在飛過維絹基尼亞州上空時，由於緊張，發生劇烈頭痛，隨着雙目爲之突然失明。他當即發無線電求救，後由另一飛機用無線電指導他飛回基地去。



西洋漫畫　冲涼未畢　電話忽響　衝出門來　大爲吹脹

## 太平樂府

打油翁

### 虞美人

從置區長有罪下獄

紛紛從罷何時了，內幕知多少；包租公抖擻精神，提鹿唔會脫角係傻人。人言嘖嘖何須畏，接木移花計；一時白咭滿天飛，頂手別人居住唔兒嚟。（註：報載區長串同利用白咭舞弊。）

# 大公園

### 蠢仔也

女：所有聰明人都是自負的。

男：我聰明嗎？

女：你很謙虛。

男：（很得意）。（是但）

### 合法與合作

出席倫敦裁軍談判的蘇聯代表佐林，指責西方試圖使「原子武器競賽合『法』化」。西方如能達到使東西兩方的「原子能和平使用的競賽合『作』化」的階段，便天下太平了。（未平）

### 縮作一團

甲：你昨晚和太太吵架，後來怎樣才不吵下去呢？

乙：她用膝頭爬行到我跟前——這很平常吧了。

甲：難道她沒有向你說些甚麼嗎？

乙：有的，她大聲說：「沒膽的耗子，還不趕快從桌底下爬出來？」（赤鬼）

### 現實解釋

問：何謂「判若兩人」？

答：某建築商買利心切，把某宗工程一「判」再「判」，判到第三手時，便偸工減料，搞到該建築物變成新建危樓！（拱璧）

### 同樣有罪

小偸對警察扯謊說：「趕住去開檔」，結果被拉入獄。某無牌小販說：難道「開檔」就不是犯罪嗎？唉！我曾經一日被拉三、四次呀！（演礎）

### 假如發明……

徵文

## 「電視電話」（獨幕諷刺劇）

韋凡

時：此時。

地：美國紐約「電話大王」辦公室。

幕啓：電話大王杜拉史坐在辦公室內，悠閑地接過了女秘書遞來的一杯清水，吞下了一片維他命。

忽然，電話機響起來——「杜拉史先生，外面有位路易先生找你，據他自己說，他是一個發明家。」

杜：叫他進來吧！

（路易，一個四十多歲的中年男子走進來。）

路：杜先生，您好！

杜：嗯，有什麼事?!

路：（興奮地）杜先生，我研究了一種「電視電話」，現在已經成功了！

杜：什麼——「電視電話」成功了？

路：是呵——成功了！（近乎歡呼地）我的「電視電話」成功了！

杜：（冷冷地）嗯，你的「電視電話」是怎樣的？帶來了沒有？

路：有！（在公事包裏拉出一副新型的電話機。）杜先生，請看——（路易把電話機的電掣打開，他拿起聽筒和杜拉史對起話來——立即，杜拉史那冷冰冰的臉孔出現在電話機旁的電視小銀幕上。）

路：杜先生，我的「電視電話」的好處有三點：第一，聲音清晰；第二，能和你相隔幾千公里的朋友像在家裏一樣，面對面的談起話來；第三……

杜：（不耐煩）行了，你這個發明權乾脆要多少錢？

路：這個——十萬塊少不了！

杜：十萬塊，好！就把這東西賣給我——瑪麗，請給我擬份合約。

（一會，女秘書把合約擬好，路易抓起筆，端正地在上面簽了字；接過了杜拉史一張十萬塊的支票）。

路：啊！十萬塊……（下）

杜：（嘖嘖地把合約摔在桌上）哼，給這小子撈了一筆了——要是我眞的把全美國的電話都換上了「電視電話」，那我不是要賠大本嗎——我的舊電話全不能用——這數目就在一億美元以上！

（杜拉史喃喃自語地說了一頓，然後掏出打火機，「得」的一聲，「電視電話」的製造說明書變成了灰燼！）

——幕下——

引人注意一法　李士作

## 影談

### 再談「平原游擊隊」

康辛

「平原游擊隊」越映越旺。有人看了第一次，還要去看第二次，看樣子，本片還有個時期放映下去的。

觀衆異口同聲讚美影片編、導、演的優異成就。

游擊隊長李向陽的英雄形象的描寫，是一步一步加深的。影片開始時，李向陽單騎衝過敵陣的英勇，果敢已留有印象。接着他帶領幾個游擊隊員摸進敵人的封鎖溝，意外地碰上一小隊僞軍，他機智沉着地用迅雷不及掩耳的手段把他們全部制服繳械。這裏的描寫，如同武俠小說中常說的那樣，不過「小試其鋒」吧了。李向陽還未和狡猾的老狐狸松井隊長交上手呢。不久，李向陽來到李莊，和老百姓商量將掩藏好的糧食搬到山上，免至被日軍前來掠走。松井帶領日軍，閃電般來到李莊，他要消滅李向陽和他的游擊隊。這時形勢，敵强我弱。李向陽帶領游擊隊員往地道躲避。松井在漢奸指引下在屋裏找尋地道進口。李向陽爲了要把松井引離李莊，他派人去炸毁碉堡。但松井識穿了李向陽這個調虎離山計，他仍然按兵李莊不動。李向陽於是帶同吳有貴等人化裝成商人、鐵路工作人員等混入城中，爆炸敵人的倉庫和彈藥車卡。他預料松井會帶兵回城的，於是伏兵途中，候敵歸臨。

松井果然帶兵離開李莊，我們眼看着松井和他的部隊一步步朝着李向陽的伏兵地走去，心情眞是又緊張，又興奮。誰料狡猾的松井走到半路，又帶兵折回李莊，挖掘地道，這個突然的轉折，意外的變局，加强了情節的緊張性，加深了觀衆的懸念。

李向陽等久候松井部隊不來，焦急非常。這時候，觀衆急得眞想把已知的情況告訴他們。正在游擊隊和觀衆一起在焦急之時，李向陽的母親從地道鑽出來，找到埋伏林中的游擊隊，告訴他們，松井又回到李莊，正在挖掘地道。目前的情況顯然是十分嚴重和危急，其他的游擊隊員都沉不住氣，要求李向陽下命令，讓他們去和松井等拚命。這時候，平常和藹可親的李向陽變得非常嚴厲，他批評了同志們這種盲目硬拚的想法的不對，並給大家分析了不能死拚的原因。由於他正確地判斷戰鬥情況和臨危不亂，所以能夠把鬥爭引導到勝利，消滅了松井富有戰鬥經驗和智謀的指揮員，這是影片的成功之處。

李向陽沉痛地從死了的小寶子的手中拾起那個子彈放入衣袋中。後來他就用這顆子彈結束了松井的性命。這段戲是令人難忘的。它把李向陽對人民的愛和對敵人的恨那種高尚的感情表現得十分突出。

# 娛樂

## 悲劇歟？喜劇歟？占士·甸「死出風頭」

引鳳

在荷里活電影史上，除了默片時代的威道夫·華倫天奴外，恐怕再沒有一位明星能如占士·甸之「死出風頭」了。他一共才拍了三部影片，却兩次被提名參加競選最佳演技男明星金像獎。

今年的五位最佳演技男明星金像獎候選人是「國王與我」的尤·伯連納，「慾海浮生」的却·德格拉斯，「李察三世」的羅蘭士·奧利花和「巨人」的占士·甸，洛·赫遜，結果是尤·伯連納得了獎。在三月廿七日金像獎名單發表之前，一般人都預測這一座男明星金像獎將是尤·伯連納、却·德格拉斯與占士·甸鼎足而三的局面；同時，更有不少男女青年影迷都以「惋惜」與「悼念」的心情，希望占士·甸能夠奪到這一座金像獎。但在熟悉荷里活內幕的人看來，這一座金像獎事實上只是尤·伯連納與却·德格拉斯二人之爭，占士·甸的得獎希望則遙遙，赫遜都不如。你以爲影片公司和製片家肯化如許力氣和大把銀紙，做宣傳、拉選票，去支持一個對票房不起作用的「死鬼」嗎？

占士·甸自從前年九月撞車殞命後，他的名氣倒反比他活着的時候更大了，到現在，每月還有很多阿飛影迷寄信給華納公司索取紀念品，一塊撞毀了的汽車鐵片，一塊破布或是一根頭髮，他們便視如拱璧了。

在占士·甸的故鄉印第安那費蒙城，有一萬多人從別州老遠的跑去參加他的葬禮，而費蒙城本地人口只得二千七百。在追悼大會上有一位來賓竟然發表這樣的演詞，他說：「占士·甸的事業並未結束，相反的正是一個開端，他在天國中演出上帝導演的一齣戲」。

自從「阿飛正傳」上映後，占士·甸立刻成了美國報紙刊物最熱門的人物，新聞記者訪問他的母親，甚至訪問他常去吃飯的那間餐館的侍役，從各方面搜集資料。影迷們更成羣結隊的去參觀「阿飛正傳」的外景地點葛烈菲斯公園。

有關他的書籍唱片銷路大暢，於是商人生財有道，最近市上又有一種塑膠製成的占士·甸頭像出售，每具美金五元。和他拍檔合演「蕩母癡兒」的女明星茱莉·夏麗絲所收到的影迷信，每天總有這樣的一個問題問她：「占士·甸吻你是什麼滋味？」

「巨人」的導演佐治·史提芬收到許多影迷責罵他的信，因爲他剪刪了占士·甸好幾個鏡頭。「阿飛正傳」的郎角尼·亞富斯寓所失竊，因爲他收藏了幾件占士·甸的遺物。

占士·甸這些「身後哀榮」是悲劇歟？喜劇歟？

占士·甸和「巨人」導演佐治·史提芬

## 影劇圈

### 道具王有喜

▲有「道具王」之稱的林華三，和楊麗娟女士戀愛成熟，定於本月十日舉行婚禮，當日下午六時，假瓊華酒家設宴招待電影界及友好。

### 紅鸞喜搬上銀幕

▲月前在利舞台演出之粵劇「紅鸞喜」，是芳艷芬領導之「新艷陽」劇團的好戲。班主黃炎，想將之改編爲歌劇，現已獲芳姐同意效力，籌備工作在進行中。

### 人望高處

▲攝影場裏流行一句叫「人望高處」，這句「人望高處」的解釋，和「舉獅覲圖」一樣，是「當押」。這句流行之所以流行，是未始無因的，也足以說明一般工友的生活，實在很苦。（後）

### 飛俠黃鶯開鏡

▲「鄒氏」起用全部新人主演的「女飛俠黃鶯」，已正式在鑽石片場開鏡。該片的導演王鏗，拍完了「黃鶯」後，將爲「中聯」導演「好惜」。又，前「永茂」基本演員駱恭、金鶯、王薇，及國語片演員尤光照，亦參與「黃鶯」片演出。（子）

## 新片介紹

### 名著改編　中聯出品　智取生辰綱　十一日起在環太線公映

北宋宣和末年，皇帝趙佶（宋徽宗）沉溺酒色，政綱不修，更且窮奢侈，無限度揮霍國家財產，又寵信着蔡京高俅等權奸，使濫用職權，强征暴斂，內外賄賂，重稅加捐，弄至民不聊生，難堪凍餒，於是紛起反抗，或則揭竿起義，成草澤英雄，社會由是不安。

時有贓官梁中書（北京大名府留守司），强迫百姓攤派生辰捐，收買十萬貫珠寶貢京，與他的丈人——在朝宰相蔡京慶生辰。

這件事，濟州鄆城赤髮鬼劉唐（李清）有切膚之痛，認爲「不義之財，取之何礙！」乃投靠鄆城縣東溪村保正晁蓋（黃楚山），半途爲捕差朱仝（高魯泉）雷橫（石堅）捕於「靈官殿」，後爲托塔天王晁蓋所救，聯同智多星吳用（林坤山），入雲龍公孫勝（珠璣），立地太歲阮小二（張活游），短命二郎阮小五（王鏗），活閻羅阮小七（蘇少棠），白日鼠白勝（吳回）等，巧施妙計，用蒙汗藥混在酒裏，白日鼠白勝裝做售酒商人，在途中之黃泥崗上迷翻了押送金銀擔的青面獸楊志（李鵬飛），劫奪了生辰綱。

事發後，鄆城贓官時文彬嘗限三都緝捕使臣何濤（吳楚帆）消緝破案，期限已屆，時文彬欲將之行刑抵過，及後雖得雷橫朱仝懇情將功補罪，但「死罪雖恕，活罪難饒。」何濤終不免花臉上刻金印，或有差池即充軍發配揚州，並將他的愛子（白燕）收監抵押。

後來，雖然由於何濤的賭徒弟弟何清（李鐵），坐告白勝導致案發，但官府裏的當權却同情義士，自去通知宋公明（馮敬文）漏夜告密。負責緝捕的又故意放縱他們。號是爲封建皇朝服務的鷹犬何濤，給上頭催限得緊而拚命緝拿，英雄義士們又想出方法，在蘆葦叢生的港汊打敗官兵。最後迫走梁山，扯起「替天行道」的旗幟。

可憐慘敗的三都緝捕何濤，也只有在水茫茫的泊上蹺頭仰歎一聲「天絕我矣」了！

原著出於施耐庵的「水滸傳」第二十六回，回目爲：「楊志押送金銀擔，吳用智取生辰綱。」在中學二年級的國文課程中，也有選讀的一段。

由於故事中人多勢衆，中聯動員了白燕、容小意、李清、吳楚帆、張活游、蘇少棠、譚演貝、吳回、李鐵、王鏗、珠璣及林坤山、黃楚山、邵漢生、石堅、李鵬飛、高魯泉、馬笑英、檸檬等三四十人來主演。（夏後）

## 音樂童話—彼得與狼

丁羊

香港英文電台今天中午一點半廣播的音樂節目，是一首非常精采的音樂童話「彼得與狼」。作者是蘇聯近代大作曲家普羅科菲耶夫。

普羅科菲耶夫出生於一八九一年，在彼得堡音樂院受教育。研究作曲，鋼琴和指揮。以作曲方面的成就最大。深得俄羅斯現實主義的音樂優良傳統。

「彼得與狼」完成於一九三六年，由一個朗誦者和管絃樂隊演出。故事的人物都是由下列幾種樂器和特別的旋律來代表：

小童彼得——絃樂四重奏，

祖父——巴松管，

小鳥——長笛，

鴨子——雙簧管，

貓——單簧管，

狼——三個法國號，

鎗聲——定音鼓和大鼓。

交響音樂童話「彼得與狼」，故事有趣，風格寫實，美麗流暢，是罕有的兒童音樂妙品，在成年人聽來，也會覺得很有趣味的。

## 星馬行腳

謝賁

### 十六、「陪酒女郎」與夜總會

舞廳和夜總會不同的是前者有舞娘而後者只能自攜舞伴，但新加坡的夜總會和這裏的也有相異之處；新加坡的夜總會裏，多的是「陪酒女郎」，而且每一家夜總會總有其基本的「陪酒陣容」。

正如夢露在「巴士站」裏所演的角色一樣，她們陪伴客人飲酒是不收任何酬報的，只要誰肯付出「陪酒女郎」所能飲的酒錢便是「報酬」了。因爲，據所知，「陪酒女郎」與夜總會一般的「合約」是：她得以從她所飲的酒值中收受百分之三十的佣金，譬如她所飲的酒值是二十元，那麼便可得六塊錢了。上夜總會的一般都有飲酒的習慣，但初到星馬的人會驚異於一個「陪酒女郎」竟有如此的「海量」？只是你在那地區生活得久了，你便明白「酒量驚人」不過是夜總會的「刮龍」技倆，原來「陪酒女郎」所飲的不論何種式樣的酒，其中百分之五十以上是水而已。她可以在兩小時裏吃上兩瓶威士忌容量的酒而毫不動容。當然，人客們之付酒資其目的是需要一個女孩子在身邊「共酌」吧了，是沒有誰會因她所飲的是「水」酒而不快意的。我們也曾到「七層樓」夜總會召喚過「陪酒女郎」，可能因爲我們曾在銀幕露臉，那一回竟非常「優待」，讓一個眞能吃酒的「熱帶女郎」給我們「陪酒」。

說到夜總會，最具藝術氣氛的首推海景酒店所附設的夜總會，它正如這裏淺水灣的酒店一樣，面海，圍繞着酒店的是一塊大沙灘，酒店的花園不但遍植高高的經悉心栽培的椰樹，並且每隔丈餘便建有美麗的雕像；所以，從任何角度看，使人如置身羅馬廣場。「海景」夜總會又常常舉行園遊舞會，花園裏吊滿了彩色的燈飾；夜空下，椰樹和雕像，都爲彩燈所照明了，眞可稱得上多采多姿。

我曾談過約克酒店，而「海景」，據說在這幾年來已取「約克」而代之，一切英、美政要名流，富商巨賈，到新加坡來總要以「海景」爲居停。「海景」的房間，大都面海，也具有寬敞的園台，週末作海浴的，都以能佔「海景」一房間爲快事。「海景」的老板雖是英國人，但所有工作人員大都是中國人，所以，他們對於從香港去的同胞特具好感。

海景酒店花園裏的雕刻像，襯上疏落的椰樹，更覺美景如畫。

# 劫心記

## 司馬夫奇案之一

許德

### 一 除夕的驚險

「她的話會不會是作偽的？」我問：「也許有什麼苦衷，又不想對別人說？」

「這也說不定。」司馬夫說：「不過依我看來，她可能受了什麼刺激，所以才有這種行動。再不然，就是所謂遺忘症了。你不是聽到過在大戰之中，有許多人給砲火一轟，震動了腦子，把以前的事一古腦兒全忘了？」

「許多小說和戲劇也拿這個做題材的。」妻插嘴說。

「就是。可能我就碰到這麼一種人。」司馬夫說：「所以我想她一定有個家的。只是她記不起。」

「現在離開戰爭十年了。病人應當好了！好人也就不會這樣。」妻說：「我想她只是別有隱衷。」

「不一定是戰爭。比方說，她跌了一交，把腦筋跌壞了。也許就有這毛病的，我看不出她作偽。」

我們就默了好一會。覺得這眞是一件怪事。司馬夫抽着板煙沉思。我看看沙發裏的女人，她仍然睡得很熟。

「她已經睡了六個鐘頭了。」司馬夫說：「看來她很累。」

「司馬」妻忽地問：「她什麼也沒有帶着嗎？比方說，女人的手提包，小手帕之類？」

「身無長物。」司馬夫搖搖頭：「一些線索也沒有。」

「我看，只有等醒來之後也許會明白了。」我說：「說不定她經過一點刺激，精神不安，休息過後，可能偶然想到什麼，那時就可以問出來了。」

「會不會是離魂病呢？」妻問。

「我也這麼想過，」司馬夫笑說：「可是似乎不是。離魂病可能做了什麼事不知道，但未必會跟了男人去喝酒，還是不醒的。而且，我也試驗過。我在酒舖裏，故意要她喝冷水，然後又拿了一條冷水浸過的毛巾要她揩臉，她都揩過了，仍然一樣。假如是離魂病，這應該醒了。」

我們又是默然着，我下意識地翻着隔天的報紙，心裏在想着這一個奇怪的女人。忽地我問：

「司馬，會不會是從人家裏逃出來的？這幾天報上有沒有失蹤尋人之類的消息？要注意一下才好。」

「我已經把你們這幾天的報紙也翻過了。」司馬夫搖頭笑說，指一指客廳地上的一堆報紙：「一點消息也沒有。幾個小時前，我看着她睡，就翻着報紙，有一件失蹤案，失蹤的是個十六歲少女，另一個是兩個尋人的告白，我看這個女人也不對，另一個却是好幾天以前的。她身上一個錢也沒有，怎麼生活？餓了幾天的呢？」

「也許她在什麼地方躲着，偶然跑出來……」

妻剛這麼說，忽地注視着沙發，瞪大了眼，說不下去。（九）

# 白門艷

青山

## 第九章：貴園議婚

朱氏擧目一望，沒有見到郁家的人，樓中也沒有旁的茶客，暗暗納悶道：「園門外面分明停着兩頂轎子，難道不是郁家的麼？」正猜測間，已聽見樓下一片笑語喧嘩，一會兒樓梯響處，郁夫人自樓梯口上得樓來，後面跟着青鳳小姐，還有幾個婢僕。郁夫人見了朱氏和偉業，連忙見禮，郁夫人笑說道：「眞巧，這些日子聽說你家公子衣錦還鄉，正要到府上拜望，不想在這兒見着了。」

朱氏謙遜道：「不敢當，本應帶領小兒到府上拜候，沒想到他回家不久就病了一場，今天才好些，我怕他在家中悶得慌，才帶他到這兒來散散悶，卻不料在此地相遇，眞巧極了。」

彼此寒暄已畢，便做一桌子坐下，偉業偸眼看那位郁青鳳時，只見她高髻靚妝，像個婦人打扮，面貌生得俏俊，兩邊顴骨高聳，微向上插，是個額插天倉之格，一管筆直的鼻子，襯着一雙鳳目，丰神秀麗，眉宇之間却帶點凌厲之氣，兩肩斜削，一握水蛇腰，身上穿着一件藕荷金線芙蓉的披風。靠在郁夫人的右邊坐下，不時用她那雙妙目睬來。態度大方，全沒有女兒家羞澀之態，倒使偉業覺得自己局促了。

喝了一輪茶，吳郁兩家的僕人，各把攜來的茶點端了上來，大家只略吃了些，便撤下去都給僕人吃了。郁夫人見偉業文靜溫柔，便對朱氏誇讚道：「你家公子品性眞好，比起來，倒使我家青鳳覺得粗魯不堪了。」朱氏道：「夫人說的那裏話來，我家偉業是個書獃子，少見世面，十足一派村氣是眞，怎及得青鳳小姐那樣聰明伶俐。」

郁夫人答道：「吳夫人太過誇獎了，青鳳雖不算蠢笨，却當不起聰明這兩個字，不過她從小就跟隨父親在任上居住，後來又到過秦晉陝一帶，北方人的豪邁氣概，倒是染着的，所以看來覺得伶俐便了。」

吳夫人道：「怪道我前些日子到你府上的時候，沒有見過你家小姐，原來跟隨父親在外。」郁夫人答道：「正是這道理，她回家還不到半年，她爸說女兒太大了，帶在身邊不方便，這才教她獨個兒回家的。」

「獨個兒嗎？」吳夫人詫異地問：「那怎麼行，萬水千山的，孤伶伶一個閨女。」

郁夫人笑着解釋道：「她帶着一個丫環，兩個僕婦，還有些僕老張爺兒倆護送着。一路上自有官府照應。爲着走這一趟，她扮成個婦人，回家以後，她喜歡這種裝扮，別人不知，還以爲她已經出嫁了呢？」

「雖然如此。」朱氏說，「到底是不放心的。聽說近來路途很不靖，河南、陝西、山西、山東一帶，都有強盜作反，你家老爺現在的任所在那裏？」（九五）

# 德雨樓筆談

伯雨

## 「蒙古狀元」崇綺一家（中）

崇綺本爲蒙古人，然其後乃改爲滿洲人，則以其女於同治十一年立爲皇后，禮成，崇綺以三等承恩公由蒙古正藍旗抬入滿洲鑲黃旗，乃爲滿洲人，於是蒙古狀元變爲滿洲狀元矣。

關於崇綺中狀元事，李慈銘日記記之甚詳，今節錄於此。

「國朝故事，旗人未有居一甲者，臚唱時，兩宮欲更之，讀卷大臣寶鋆尚書，綿宜侍郎皆順旨，吾鄉朱太宰（案：朱鳳標也，果爾，則滿人不爭，爭之者乃漢人。可與翁同龢所記者參閱）獨不可，乃止。前科翁曾源以恩賜進士得大魁，朝野已竊竊私議，此舉尤可異矣。崇綺爲故相賽尚阿之子，咸豐初，官工部郎，以父謫閒擬斬，並落其職。今上登極恩復兵部主事，年已四十餘。聞其人頗厲節好學。故鄭王端華其婦翁也，方國時，獨移疾不出，足跡罕至其門。近年有薦其理學經濟於朝者，蓋滿洲之佳公子也。然以賽相之脫成釁禍，重負國恩，幾亡天下，軍興以來，言債事者共以爲戎首。余嘗觀顯皇帝（即咸豐）實錄，當賽相督師廣西時，文宗手詔慰諭重疊，有逾家人，而永安州一役，令窮寇逸圍，遂流毒四海，不可復制，每爲切齒痛恨。乃失事之後，既保要領，剛爵都統，復一品官，今復及見其子爲天荒狀元，天道眞有不可知者矣。」

李氏所論，未免迂腐，兒子之事，與父何干？賽尚阿本不知兵，咸豐帝不善用人，以其爲旗人，又係託孤大臣，乃眞用之，安得不僨事也？

崇綺既抬旗後，其父賽尚阿憙極，具摺謝恩，爲同列所竊笑，既而奉旨申飭，以抬旗僅限於崇綺本身一支，無與其父也，此亦甚有趣。

# 神秘戒子

（三八）家榮急道：「不，美儀是我元配夫人，又是我的第一個愛人，而且她的死，間接是我害死她的，不要說是一隻戒子，就算要我的生命陪葬我也願意，讓我給她帶上吧！只是余日滔爲什麼要冒這樣大的險來偷這隻戒子？」

（三九）寶媽陰沉地說：「現在人心不古，往往有人挖墓盜寶，你不怕少奶的墳墓將來被人挖掘，而致屍骨暴露嗎？」家榮道：「這還成什麼世界？死人的東西也有人偷？一隻戒子能値多少錢？」

（四〇）寶媽木無表情的道：「別的家寶不値什麼錢，可是這隻戒子就有點不同……不過，我是爲你好。」說完便離開了。家榮注望着她的背影，覺得她的話裏，似有未盡之意，心裏好生奇怪，但由於心境惡劣，亦無心追問。

# 小說林

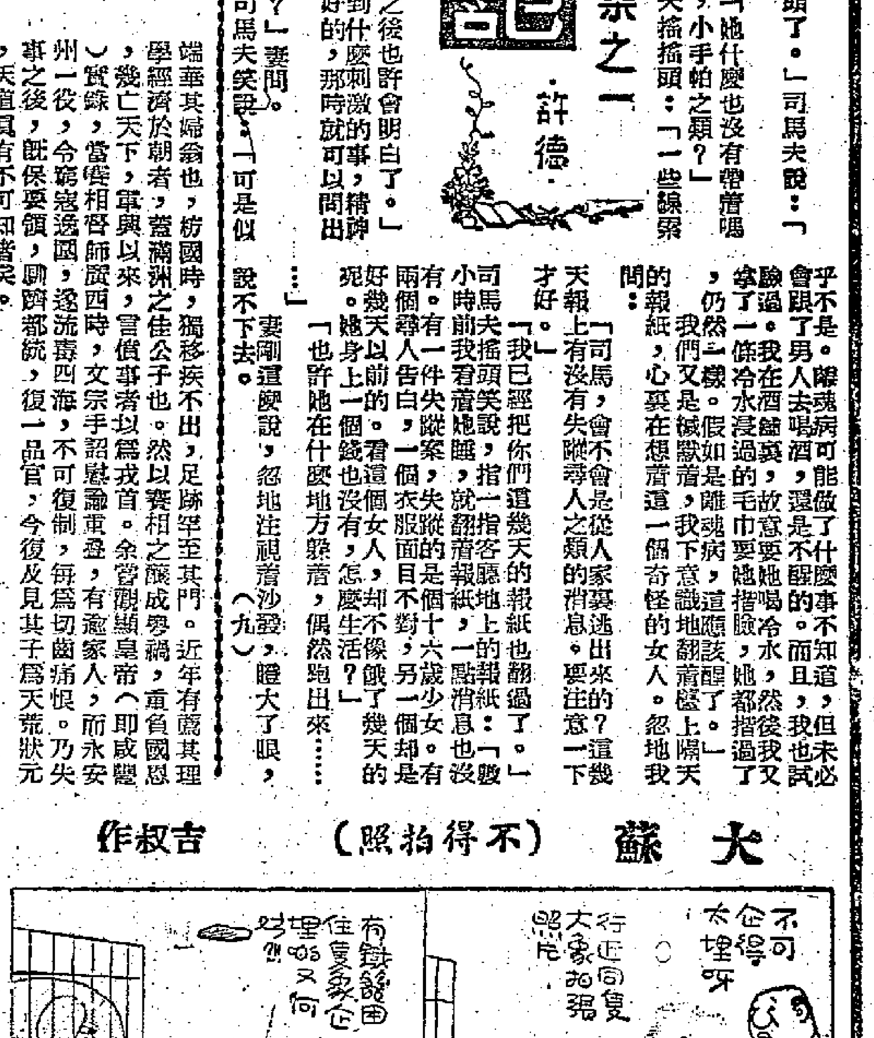
## 是日也　妒火中燒

人中夢

今日發現一件事，始而大吃一驚，幾乎撞火，後來經阿珍解釋，方知是誤會。所以我週時警惕自己，出來做事，至緊咪擒擒青，凡事深思熟慮，想過至做，點都着數的也。此事發生在今日下午，上午我去左飲茶，回家之時，在梯口碰着同居上海婆，上海婆買餸回來，她自備門匙，故不用撳電鐘，上海婆開了門，我踏足入屋，則見房門掩埋，而怪事即出自房內。初時，我重估阿珍瞓午覺，正想推門進去，忽聞阿珍低聲曰：「你要死嘅，口不對心，你估我唔知你㩒嘢乎？出去攪攪，而家你當我點咯？」房內有把男人聲，乃是表大舅，表大舅曰：「乜嘢攪攪嘢呀又？」阿珍曰：「咁唔係前晚你去左邊處吖？講喇？」表大舅曰：「都話去左朋友處坐，朋友留住打牌，打到通宵，講極你都唔信。」阿珍曰：「梗係唔信喇，你死停人，正式花心蘿蔔，非君子所爲也。」阿珍大抵教訓表大舅，責備他外宿。我本想推門進去，蓋偸聽人家談話，非君子所爲也。阿珍又曰：「大家講心之，成日要吼住，有乜意思？幾時吼得過世？」我打個突，嗚嘩，乜講心咁牙煙呢㗎？由於這個心字，我爲好奇心驅使，小人都要做一次矣。我繼續偸聽下去。只聞表大舅曰：「之唔係講心？我咁遠來到，都係爲講心之，你自己多思疑，我敢誓願，幾時都對得住你。」阿珍曰：「唔該你咪誓神劈願，你地的男人，誓願當食生菜。」稍停，阿珍又曰：「我就快生得，起好耐矣，而家就是等你生，隨時去得。」阿珍嘆曰：「睇，話咗，都係唔得者，話晒自己骨肉。」阿珍繼續講下去，但模模糊糊，聽不淸楚，但我已一頭霧水，莫名其妙，而在一頭霧水之中，又唔霧得晒，阿珍與表大舅這番對話，分明有景轟也。嗚嘩，講心都敢講心，捧忌個掉矣，莫非眞如諺言所傳，兩人狗上瓦坑，有條路子？想到呢處，不由妒火中燒，一股熱氣，升上頭殼頂，我想再聽多一陣，但已無機會矣，蓋此時上海婆從廚房出來，上海婆曰：「憎叔，門鎖了嗎？夢太出去了嗎？」上海婆一叫，房中談話聲停止，繼而砰砰嘭嘭，我推門進去，則見阿珍與表大舅，兩人都穿睡衣，阿珍坐在大床，表大舅則站在床口，打大赤腳，而正在猛扭拖鞋。由於誤會，當時我眼色十分難睇，而表大舅亦眼擴擴，氣咳咳矣。我都算大慣，站在房口，假如阿珍與表大舅眞是有路，想起我們當時之情形，必然失笑，們面色大變，手足無措者，但阿珍抬油咁定，若無其事，可見她未做過虧心事，故無驚慌之色也。而我當時呢，正是情感壓過理智，不會留意到呢點，故形相非常難睇。（五九五）

# 大蘇（不得拍照）

吉叔作




# 江湖三女俠

梁羽生

## 第一回：一劍奇人　雙生玉女　十年完舊約　過歲惜分飛

把式場中唐曉瀾越轉越急，場邊的槐樹颼颼作響，一片片的樹葉飄落下來，鄒婕細望却不見什麼暗器，看他身法手法，又不是劈空掌之類的功夫，而且若是掌風所震，必然一落就是一堆樹葉，而現在却是一片跟着一片，輕輕飄下，就好像是給伶俐的姑娘巧手摘下枝頭。鄒婕是武林中的行家，看出乃是梅花針之類極細小的暗器刺斷葉梗，飄下來的。梅花針之類的暗器，份量極輕，取準極難。而今唐曉瀾能在三丈以外，打落樹葉，這一份吃着，端的非同小可。腕力之强，目光之銳，在成名武師中也不多見！看來絕不是馮琰潮在一年之內所能調教出來！而且也從未聽過馮琰潮會梅花針，那麼這個少年必然是帶藝投師的了，然則他以前的師父又是誰人？旣有這份功夫，又何必遠來荒村，練馮家的拳術？馮琰潮武功雖然不錯，但和自己一樣，在江湖上還不能算是一流好手，這少年以前的師傅，必然比馮琰潮高明得多。

唐曉瀾練了一陣，倏然止步，拔出一柄三尺有餘的秋水劍，揚空一閃，縱橫揮霍，左右刺斫，捷如靈猿，滑如狸貓，一劍緊似一劍，劍花錯落，在朝陽下泛出電閃似的光彩，耀眼生纈。鄒婕更是驚奇，心想馮琰潮以六合大槍聞名，如何却教自己的徒弟使劍？而且這少年劍法，迅捷無倫，竟是自己平生僅見。能夠教少年這路劍法的人，不是一派宗師，也定是成名劍客。

鄒婕看看越奇，正自出神，把式場中，唐曉瀾忽然把劍舞了一個圓圈，橫在胸前，左手搭着劍身，彎腰一躬，朗聲說道：「弟子初初練劍，不成氣候，貽笑方家，前輩可是找家師來的嗎？」鄒婕心中有氣，想道：「什麼前輩不前輩，難道你這小子，連我也不認得？」話未出口，忽聽得一聲長嘯，場中現出一人，三綹長鬚，綸巾羽扇，飄飄若仙！看來是個四十有餘五十未到的儒生，身法之快，簡直難以形容，鄒婕竟不知他是怎樣躍進場心的，就像半空墮下，平地鑽出來似的。來人輕搖羽扇，笑迷迷的說道：「這路劍法，我已久矣乎未見人使過了，你已有三成火候，不必謙虛，我給你喂喂招，你現在的劍法，也儘可在江湖上闖闖立萬了，來！來！我不能兵器和你過招，你來吧，看看你的這路劍法，能不能沾着我的衣裳！」

唐曉瀾一陣遲疑，怪客又笑道：「你放心，令師絕不會責怪於你，十年前他初會這路劍法，就曾和我拆招練劍，咱們拆了十天才散。」唐曉瀾倏然變色……（二）

# 金玉情鴛

吳靄生

## 十七　新裝初試嘉賓羨

香遠曰：「徐君替伊等設計新裝，今夜御之出見賓客，自有一番修飾，不久便下樓矣。」則見雷音明修同進。荀氏夫婦與握手。傻僕獻酒，各拈杯以飲。明修身御簇新西服，漆亮皮鞋，蓋得到善美頸支五百金，除購衣料化裝品贈春雲，所餘乃爲己添裝，週旋於貴族場合，蔓衣履，飾容光，不容忽略也。雷音仍是寬蕩西服，髭鬢不薙。善美特介紹明修於嘉賓之前，云是故人之子，雅有美術天才，爲余二女設計新裝，雷主任亦加稱道。明修恭謹與若驥握手，及於松年，覩其胖臉而笑曰：「徐君如許漂亮，能設計新裝，爲荀世伯所稱許，露華對爾之情感當甚佳矣。」明修曰：「余後此精心設計女性新裝，以報荀世伯知遇之隆。」雷音曰：「徐君天才卓越，難能可貴，不久之將來，島上之婦人女子，皆以得其設計一新裝爲榮。」雷音從來傲慢，目中無人，今稱許明修，衆人更刮目相看。忽覺眼前一亮，纔聞起元中呼曰：「兩小位姐至矣。」二女出現於廳門，露華御紫色晚裝，細腰似柳，長裙百摺，高貴而大方。錦華御緋色晚裝，半露酥胸，裙裾稍短，玲瓏嬌小，嘉賓齊聲喝采。老紳趨抱兩位小姐而前，白髮紅顏，相映成趣，笑謂衆曰：「荀家兩小姐之美，久已馳譽於綺羅叢中，而以今夕爲更豔，是都由於徐明修君之善於設計，製出雲裳羽衣，故其美益彰。」錦華走至明修之前，握其手曰：「勿以爲我來多謝，爾替姊姊設計之新裝，心裁別出，無一不佳，但爲余設計者，甚是平常。」明修曰：「不然，錦妹較爲稚氣，故余所擬者，適合於爾之個性。」錦華曰：「爾言即指我是啫女，只知蹦跳，全無丰度已。」元中在側曰：「短期間，居然稱哥道妹，親暱如許。」錦華怒目視之，露華正欲向明修致謝，覷觀倚綺年前，把伊玉手，自上而下，自下而上，細爲審視，嘖嘖稱曰：「露華之美，如不食人間煙火，乃無瑕匣寶俗氣。」露華謙謝，笑視綺年曰：「老小姐與鳳叔並立，乃如璧人一雙。」綺年眯縫着而作媚笑。露華始與明修握手，稱謝其設計之佳。明修曰：「余初以爲自己有美術天才，經雷先生指正，始恍然而悟，其中尚有許多破綻，今後余將隨彼而學，或有進步，然後再擬新款樣，以呈於露妹。」松年在側，撫其便然之腹曰：「只因生來太肥，所以無人賦詩。」露華目之曰：「君以養尊處優，營養豐足而有此，人皆爲君羨，乃以爲不足耶？」善美告諸賓曰：「由後日起，明修世兄在曼匯商店設計部任事，雷主任之美術才華，爲彼所稱，更得明修加入，彼商店深慶得人。」綺年請明修明日替伊設計新裝十襲，務求新異。明修曰：「余設計新裝，就其人之面貌身段個性而繪製，令人一見，認爲適合於其人，有安舒之感，決不標奇立異，令人刺目棘心也。俟思棠得之後，當爲老小姐繪製圖樣，但不能限於明日，更不能限幾多襲也。」

# 盜夢記

科學幻想社會小說

智侶

## 九五、末日可期

紹文和國器揉着惺松的睡眼，都坐了起來，聽紫芬說着有辦法，他們都覺得十分出奇。特別是國器，他對自己的妹妹向來不大放心，此刻就瞇着雙眼問：

「你有辦法？你有什麼辦法？」

紫芬透露了一個驚人的消息道：「今天秋生一早就來找我，要我幫忙，要我設法給他再弄一瓶保持隱形的藥丸，因爲，他原來的那一瓶，已在前天檢查時給警方拿走了！」

「有這樣的事嗎？」國器聽得有點跳起來道：「保溫藥丸是他維持隱形狀態的重要手段，對他生死攸關，怎麼會隨便給警方拿走了？」

紫芬看見哥哥對自己似乎有點不信任，不覺把起小嘴來，搖着頭說：

「這事誰來騙你？據他自己說，那天他得到警方要去搜查的消息，只忙着指揮手下人逃避，同時又急於找地方安頓那一大批劫來的現鈔，所以一時忘掉了藥丸。不意事後回家再找，却已沒有了影跡，相信是警方撿去了。」

「啊啊！」紹文這時在旁高叫起來道：「警方派了人佈防之後，他還居然再回到那裏去嗎？」

「他怕什麼？」紫芬朝紹文睨了一眼，就說：「照他剛才對我所作的表示，他昨晚曾經在一個舞廳裏大吵大鬧，許多警探也無奈他何。後來，他爲了要找那些失去了的藥丸，也曾找過好幾間警署，來去自由，如入無人之境，誰也看他不見呢！」

國器和紹文，聽了這樣的故事，都只有苦笑着搖頭。後來，國器又問：

「他既然到過警署，也找不出自己的藥丸來嗎？」

「找不出來了，」紫芬說：「因爲警方已把藥丸送了給醫官化驗；他找到醫官那裏，却只見滿坑滿谷的全是藥品，偏偏就找不出他所要的那一瓶來。」

「這也活該！」紹文笑了起來道：「他雖然有了隱形的本事，却認不得藥丸，那就註定了要束手就擒了！」

「誰束手就擒？」紹文剛說完了話，耳畔却傳來了這樣一個簡單的一聲音，把他嚇了一跳。他連忙回頭一看，却見德麟手裏拿着一捲報紙，好奇地盯住室中的幾個人。國器也回頭說：

「啊啊！原來是方先生，麥秋生快要束手就擒了！他今早去找過紫芬，」

德麟聽他說秋生找過紫芬，不覺悚然，連忙招手道：「來來來！不要在這裏說話，這裏有危險！」

# 火花

江碧

## 二、怪家庭

時光流轉，不覺已過了十年。暖水瓶忙於勾心鬥角，在見不得光的「生意」賺了更多的錢，兩鬢也添了白髮，膝下的一打女兒次第長成，除掉最年幼的麗娟和麗珊，其餘的全已出閣了。

金波比義父還高出半個頭顱，雖然還是瘦長個子，却因爲營養得宜，膚色比從前紅潤，穿上漂亮的西裝，儼然是翩翩俗世佳公子了。

他唸完了小學和英文中學，如今正準備投考大學工科；何暖最近投機炒物業，他希望兒子成爲出色的工程師，協助他賺取更大的一筆。

而在金波進學校唸書的悠長時間，何暖對這個乾兒子期望殷切，非但捨得花錢送他進收費最貴、管教最嚴的教會學校攻讀，並且眞的禁止黨羽們繼續「踢」孩子入會，不許金波跟那些壞同學來往，自以爲從此截斷些陰德，好在暮年享享下一代的福蔭。

有一晚，高山松約金波摸上小舞院鬼混——金波讀的是全男生的書院，但由於風氣所趨，金波老早學經常開派對，同學間瞞了跳那些輕佻的新舞蹈，進舞院再也不是吳下阿蒙——可惜小珍珠已經嫁人，否則他將在她面前吐氣揚眉的。

不過，當他們從小舞廳走出來的時候，湊巧碰到一個何暖的親信爪牙打從對面經過，當時佯不作聲，兜一個圈子却轉而向老闆報訊居功。

何暖深爲震怒，貫夜把高山松召來住處，當着金波面前猩猩申斥道：

「小王八，你今天帶金波摸上什麼地方？當眞立心把我們何家的香爐打翻嗎？」

高山松怔了一怔，默付何暖耳目衆多，沒可能瞞得住，約略沉吟便說：

「我帶金波上小舞廳見識見識？」

「見識？你以爲金波需要這種見識麼？」何暖咆哮着問。

高山松一下子噤默住了。

何暖毫不放鬆，凌厲地追詰道：

「這一趟是你抑或金波做主動的？快說，快說！」

高山松轉身望了望金波，瞥見他垂下頭去，一時倒弄不明白怎生回答？面對着老虎一樣威猛的何老闆，他平日那股狡黠善辯的詭才竟然無所施其技。

何暖聽不到高山松的回答，霍地拍一拍桌子，一柄剃刀扔擲給他，高山松大驚失色！（十六）

# 服務版

## 孩兒撫養父母有責　家中「湊仔」不限婦女

曉露女士：

「湊仔女」的工作是否應該全由婦女負責，這要看每個家庭的具體情況。如夫妻二人都是有職業的，而且勞動時間，工作負擔相差不多，回到家裏，帶孩子的事應該彼此分擔。一切事情全由太太去做，而丈夫袖手旁觀，這是不對的。丈夫出去工作，妻子在家主持家務，帶孩子的事仍然不應該全由妻子去做。一個好的丈夫，他應該體會妻子從事家務勞動的辛苦，放工回來，應該主動的去看看孩子，好讓主婦有休息的機會。同時，做父親的必須和孩子接近，否則怎樣去教育他們，使孩子感覺到父親的親切呢？

孩子的教育與撫養，做父母的雙方都有責任，在家庭中帶孩子的責任，不能分得這麼淸，誰有空閒誰就應該多照料孩子。丈夫在外工作負擔很重，妻子在家有空也不好常叫他帶孩子、使他無一定的休息時間來恢復他的疲勞。

女孩子喜歡用枕頭學揹仔，和剪線作蝴蝶戲在頭上，男孩子很少這樣，這是受了大人生活的影響，同時也可以說是她的本性。

你愛好恬靜，性情顯得孤僻。改變的方法，首先應該擴大自己思想的視野，培養關心和熱愛大衆的感情，在生活上，不要老是自己一個人獨處，應該多和親友談談，結交一些志趣相投的新朋友，如果有機會，不妨參加集體活動，久而久之，性情自然就會改變。

基督教的教義是勸人爲善。每一種宗教的存在都有他的理由，你不信仰某種宗教有你的自由，同時，別人信仰你也不必去干涉。當然，你認爲不對的地方，和熟朋友是可以展開討論的。

香港「自殺」所以會成爲風氣，主要原因是人們的經濟生活不穩定；有些則由於思想上不開朗。

西醫打針是有科學根據的。報上登載打針打死人的新聞，說不定是執行者的技術錯誤或別有原因。中醫針灸學現在祖國的中西醫界都在研究，請參考朱璉著「新針灸學」一書，有關針灸的問題，不但醫學界注意，人們也很重視呢。

你對於某些性生活的推理，大概是對的。你丈夫對你的熱烈態度，想必是眞的愛。

唐詩「遂令天下父母心，不重生男重生女」，把「遂令」寫作「可憐」，是錯的。

從來信文字看，你有初中二年級程度。

## 股東遺產的承繼

老香港信箱

梁松生先生：

一、人先死亡而未立遺囑的，遺產繼承人依照法律應該是那人的直系卑親屬，先妻子，後兒女。以上兩項都沒有時，就排到他的直系尊親屬：如父或母。如以上三種直系卑親屬都沒有時，就得由他的弟弟或姪子繼承，但這裏就發生一個先要看那遺產者的宗邦問題了。

二、你在這裏說的「承辦」手續，不知是否指的對某一個死亡股東的遺產的繼承權問題。如果是的話，那末那一家商店的任何一個股東的死亡（除非他們的合夥合約有着否定的或相反的規定），都必然地引致那家商店業務的結束、改組或整理。因爲一個已死亡了的股東，已經失去股東的資格了，那就一切有關於商業的事情都會受到影響的。你說的「沒有立股份部確定每人的股份」，那就更做得不對，會引起更大的糾紛。現在你們應該從速召開全體股東會議（連同那個已死的股東的後人都包括進去吧，暫時沒有辦好繼承權也沒有關係），重新分作兩部份核定該店的所有資產和負債。截至某一已死股東的死亡時期爲止，把那一段時期劃分爲一個部份；準確地核定那個時期的資產、負債、盈虧損益。那末某一死亡股東的後人應得的權益便可以確定了；然後由他的後人向法院申請繼承。關於那家店子的業務盈虧便與死亡股東無涉了。第二部份就是把從那個時期起的業務重新核算，那就當然一切利益都得少派了一個股東的應得額，然後再行議定把每個股東的股額調整，予以增減，依照得出的數字，重新發給股份部與各生存股東。如果還有不明白的地方，就在實行上發生困難，那不妨請教於本港的註冊會計師好了。

這裏的一般合夥人和他們的後人往往是不依照這樣原理去處理的，一有問題發生糾紛就大了。（留）

## 六十八國與中國貿易

嫻娜之先生：

與我國有貿易關係的六十八個國家和地區如下：印度、錫蘭、緬甸、印度尼西亞、蒙古、北越、北朝鮮、高棉、泰國、日本、巴基斯坦、約旦、沙特阿剌伯、阿富汗、阿曼、亞丁、科威特、蘇丹、摩洛哥、阿爾及利亞、埃及、敘利亞、黎巴嫩、突尼斯、丹吉爾、尼日利亞、利比亞、加納、南非聯邦、尼泊爾、以色列、巴林、埃塞俄比亞、伊朗、伊拉克、也門、土耳其、馬來亞、毛里西斯、希臘、英國、法國、意大利、奧地利、蘇聯、民主德國、捷克、波蘭、匈牙利、羅馬尼亞、保加利亞、阿爾巴尼亞、南斯拉夫、西德、芬蘭、荷蘭、瑞士、瑞典、挪威、丹麥、比利時、加拿大、阿根廷、智利、巴西、烏拉圭、澳大利亞、新西蘭。（寶）

## 頭暈眼花因貧血　散光實無法治療

小珍珍女士：

常覺頭暈，眼花，低頭找東西時更會暈得眼前漆黑，發昏，房子和地都好像在轉動，這是貧血現象。

在上午看東西，都非常淸晰，傍晚與夜裏看東西就很模糊，若閉眼休息一會兒，就比較好一些，十幾分鐘後就又看不淸東西了，這種情形是缺乏維他命A的原故，叫作夜盲症，要每天吃魚肝油，並多吃肝臟，蛋類、紅蘿蔔等富含維他命A的東西。

散光是無法醫治的，只有配戴眼鏡，你的工作不允許你戴眼鏡，可配一副眼鏡在閱讀或作其他費目力的時候戴，平時可以不戴。

兩隻乳房很大，想用藥使其縮小，這是不可能的，乳房大正顯示着女性的健康美，多少女子正因爲乳房不夠豐滿在設法使乳房脹大，你何必因乳房大而不安呢，倒是乳頭縮入應該注意使它突出，以免影響婚後哺育嬰兒，試每日用手將它擠出，若不可能時，可到西藥店買一個吸乳器，將乳頭吸出，吸出後用手輕輕更向外拉，並用手加小力按摩，每日作一次，漸漸會長出來，注意按摩乳頭時不可用大力以不感痛楚爲度。

頭皮屑多，除每星期洗頭一次外，還要服用維他命B2、維他命B6、魚肝油等，頭髮生的高，眉毛稀疏，無法補救。

勤洗頭不會影響腦子。

來信約爲小學程度。

不要隨便注射男性荷爾蒙，照理說注射男性荷爾蒙是可以使乳房縮小的，不過你也可以因之而生鬚，一切都近似男子了，不要再爲乳房操心，青年女子乳房大些不但不醜，反而美觀。

## 簡覆

梁蘭亭先生：一、對人民沒有害的書籍，可以寄回內地。

二、你到人口登記局詢問。

三、折合公曆是一九五三年三月三日。

鄧發先生：廣州華僑小學在華僑新村，該校只招收華僑學生。內地各小學不設寄宿，學校如有名額，有學業證明文件是可以插班的。

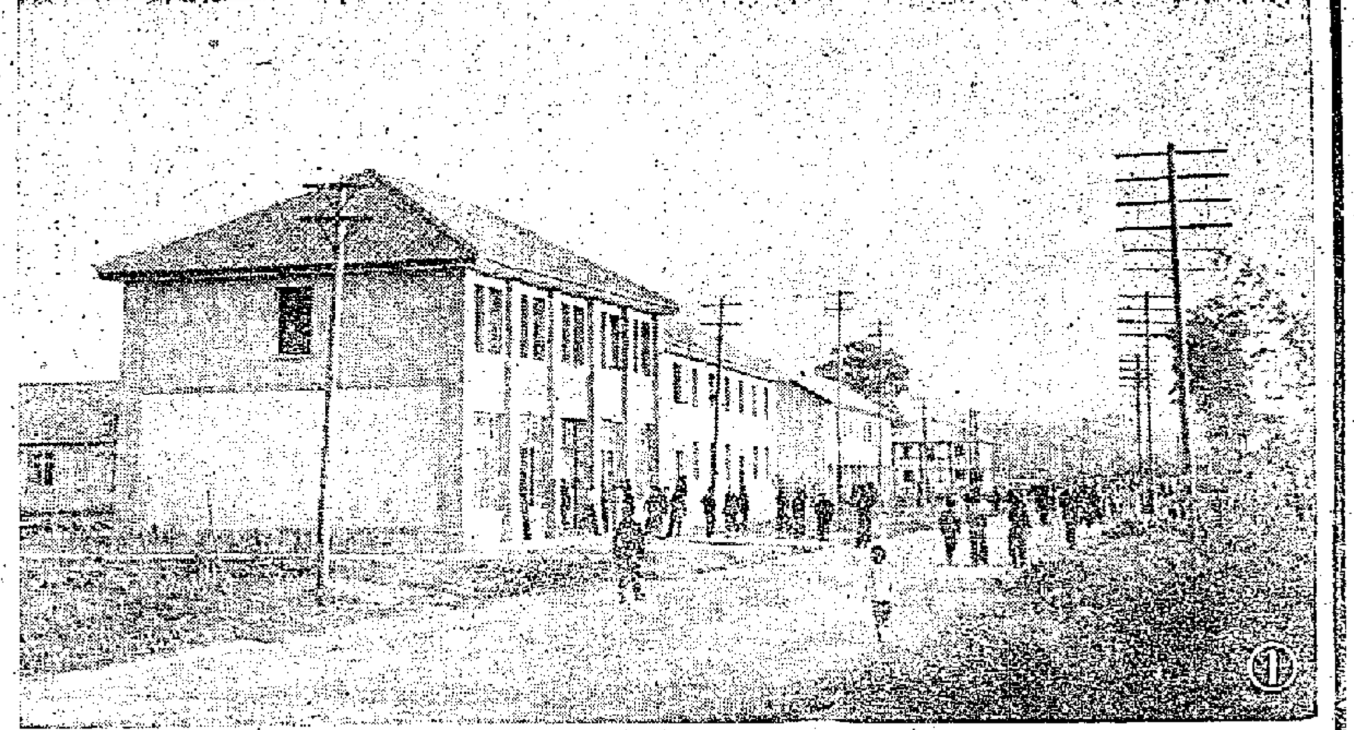
高秀石先生：你是個有上進的青年人，我們也同意你這種看法，這類稿我們因篇幅所限，無法登出，請原諒。

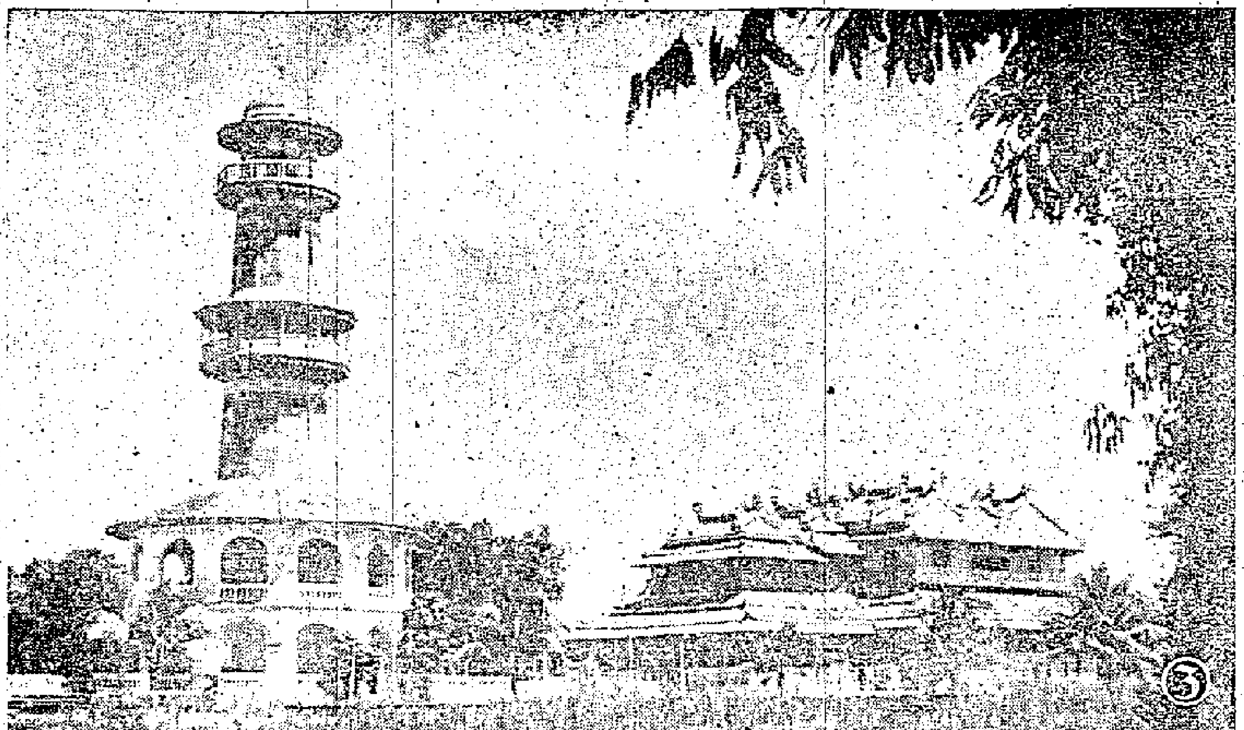
許曼玲先生：還內地通行證或身份證都可以返廣州，你所說的東西是自用的可帶進口，徵稅否要深圳海關決定。

勿籌先生：有澳門身份證可以來港。

黃偉先生：一、鍛鍊身體，不必一定要到健身學院去，自己經常打太極拳是可以的。不過要使身體各部分平均發展的話，經常游泳，除打太極拳外，運動項目應該多一些，可以打球來鍛鍊身體。

二、你用針將身上刺成了花紋，如果是和水兵們的臂上一樣，是染上了顏色的話，沒有什麼化學藥品將顏色除去的。





（一）雲南省思茅縣，長時期來這兒是瘧疾流行地區，往往全家人，以至整條街居民生命被侵害，威脅很大。解放後，政府立即設立防治瘧疾站，免費爲居民治療，幾年來瘧患者銳減。這是思茅新修一條街道。

（二）思茅縣爲防止瘧疾蔓延，回家探親的傣族婦女在防治站進行血片檢查。

（三）泰國挽巴茵行宮和瞭望塔。這是泰國一世王的行宮，建築仿照中國宮殿式樣。正殿內外有很多中國歷代名人書寫的中文木刻楹聯。

（四）越南首都河內市中心區著名古代建築物之一——獨柱寺。它原建於一千年前的越南李朝，曾被吳庭艷集團炸燬。後由越南政府重修。

（五）北京市工藝美術品生產合作社的美術人形生產小組出品之一——古裝美人。

（六）今年八月將在意大利舉行第八屆國際聾人運動會，我國將選派運動員參加。這是北京市第二聾啞學校學生正在積極練習，準備參加選拔賽。

# 聯賽今起加開特別班
# 光華東方花墟火併
# 空軍傑志愉園碰頭
## 洋水兵與大檯客在銅鑼灣交綏

今天起，足球總會將以前改期的及第二循環週的聯賽加開特別場，排在每星期二、三、四等日舉行。今天共有甲組三場，都在下午五時三刻開始角逐；乙組一場，開賽時間是下午六時。

甲組三場賽事是：光華在花墟球場對東方，空軍在愉園球場對傑志，海軍在銅鑼灣球場對港會。在第一循環週，東方勝光華三比二，傑志勝空軍三比零，港會勝海軍九比一。今天再戰，由於每一場的對賽隊仍有強弱之分，照理勝利仍應屬於東方、傑志及港會。

紙上談兵

過了清明，天氣漸熱，對於一般出賽球員的精神頗受影響，那氣力足夠的便將較佔便宜。今天光、東之戰，照技術來說，東方較佳，如無意外，應得兩分。但最近數月，東方除了前週踢南華的一次會有較佳的表現外，其他各戰，都踢得非常呆滯。如果今天依然萌態，自然取勝不易。原因是光華的實力雖然比不上東方堅強，但他們有時演出很好，足以威脅任何一隊，所以有「黑馬」之稱。倘若今天光華踢得好而東方踢得壞，就可能把戰局扭緊，甚至把戰局拉緊。總之，東方能否取勝，要看他們演出如何而定。

傑志前週疏忽地被光華迫和，痛失一分；今天再戰空軍，相信他們不敢再大意了。傑志現在已踢了十七場，十二勝，三和，二負，合共廿七分，地位恰與巴士相等，還有很大亞軍的希望；但他日再戰巴士，無異一場亞軍決賽。但在未與巴士再戰之前，必須保持勝利，不再失分，才與巴士有得爭持。所以，今天比仗，在傑志看來，也算重要，到時將以全力應戰，爭取兩分。

空軍的打法，是「大刀闊斧」的快傳急衝，沒有什麼「路數」，與技術較佳的傑志對壘，未免相形見絀。推測傑志仍會踢取兩球以上，但會不會失去一兩球，要看守衛演出是否有誤而定；如無錯誤，相信穩來不致吃力。

海軍每戰必敗，至今更無鬥志，今天再戰港會，相信難逃一敗。照情勢來看，海軍必定打成零分包尾。

各隊備戰人馬如下：

光華：郭秋明、薛錦雄、吳葆良、崔毅圖、盧瑞麟、梁榮輝、羅德興、梁林、陳明哲、周向祥、劉德志

東方：劉儀、李培佐、翁炳南、李國華、高保強、黃德福、羅國泰、侯澄滔、何國芬、杜永耀、馮俊德

空軍：荷特、林鑾、仙基利亞、活馬、田稜、島士、佛士、和倫達、多臣、谷巴、連納、畢烈區

傑志：雷樹邦、司徒堯、李炳照、陳輝洪、郭英榮、鄭文治、郭有、司徒文

海軍：科比、北地、佐臣、依利、國成、比爾士、干端拿、基泰

港會：布隆克、士頓、唐、胡禮、咸、加拿、高佛文、湯迪

·年堯舜·

## 光華一條輸血管
# 周向祥難上陣
## 擬由崔毅圖或許大偉出任右輔 最後調動將在今天決定

戰國策

光華與東方今日在花墟踢「一面」，「黑馬」日前曾經迫和傑志，今天和東方相遇，它的技術雖然略遜一籌，但仍希望盡力踢出更好的成績。

光華出於和「十萬大軍」作戰之日，曾將最近屢次變動的陣容恢復舊觀，並且創下佳績；到和陸軍對壘時，「黑馬」仍以戰傑志的人手上陣，當日只有劉德志因病休勤，改出許大偉補上；但和「洋黑馬」一交手之戰，光華竟然踢不出水準，迫得在陸軍腳下稱臣。

據悉，劉德志健康已無大礙，今日決定重披戰袍，仍踢右翼的位置。其次，光華的「輸血管」周向祥，因爲在對陸軍之役傷足，到了昨日，腳部仍然浮腫，不但難以在球場奔跑，而且步行也感到傷處痛楚。今日，他將不能上陣，右輔之缺，已初步決定由崔毅圖開上前線，而由伏酒棠補充崔的位置；或者由許大偉頂到右輔，其他人手不變。但到昨晚爲止，光華對這一調動還未作最後定奪。

今日光、東之戰，東方以技術和經驗見長，光華的氣力則比較充沛，在快和慢與「角技」的競爭中，此戰可能出現比較緊湊的局面。東方在首循環時，亦僅以三比二小勝光華一也。

·麥仲·

## 今日足球賽程

甲組聯賽

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 光華 | 對 | 東方 | 界限街場 | 五時三刻 |
| 空軍 | 對 | 傑志 | 香港會場 | 五時三刻 |
| 海軍 | 對 | 港會 | 銅鑼灣場 | 五時三刻 |

乙組聯賽

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 中健 | 對 | [illegible]發 | 跑馬地場 | 六時正 |

# 李大輝決上陣
# 郭石補司徒堯
## 傑空之戰今日會大飽

最近「飛將軍」的戰績特別使人注意，今日「十萬大軍」不敢稍存輕敵。

據伍球添稱：李大輝足傷已愈，今日仍踢左輔。守衛方面，因司徒堯受傷不能臨陣，將由郭石替補他的位置。

「肥添」最後表示：今日空、傑在港會球場之戰，門票全部減收一元二角，相宜夾抵食也。

播音筒

華人足球員聯誼會爲了籌款兩粵游足球義賽，已定於本月十一日晚間在港府運動場舉行，分由八和紅伶對華人元老，港華對九華。華人元老隊已於日前產生，八和紅伶隊亦於昨天選

# 十一日晚籌款賽
# 老倌陣容架勢堂
## 預售門券昨起有交易

·于納·

### 區志賢對義賽成績表樂觀

定，至於當日的籌款義賽，原定由陳炳棠、芳艷芬、新馬師曾、關德興與梁醒波主持開球禮的，其中梁醒波因病，改由半日安替代。八和紅伶隊職、球員選出如下：

（主任）關德興、鄭炳光；（領隊）陳炳棠；（秘書）顏翔林；（管理）麥少康；（教練）任培；（軍醫）李活生；（隊長）羅少棠；（球員）盧海天、陳少鵬、任佳、文廣南、郭鴻猛、梁醒輝、朱醒賢、劉韵榮、陳醒棠、林家聲、麥先聲、譚南、曾天來、何蒸凡、蘇少棠、鄧劍郎、梁兆松、李承德、江漢。

這場義賽的門票，除由該會委員負責推銷外，並在足總辦事處公開發賣預售票。

區志賢昨語記者，義賽的籌備工作正在加緊進行中，當夕對賽的港華和九華的陣容，昨日已由足總代爲選定，推銷門票亦正在大力展開，粗略估計，成績很好。

至於公開發賣預售票的地點，現已設在足總的辦事處內，昨天起，每日上午十時到下午六時止，都有門票預售，觀眾如欲看球，可依時前往購買。門票分六元、三元五角、三元、二元四角、一元二角等種，一元二角不設預售。

記者從各方面了解，觀眾目前最關心的是預訂南、巴銀牌賽的門票，但是，球員聯誼會舉辦的籌款義賽，同樣具有很大的吸引力。因爲這場比賽對壘的人手，是集中本港華人球員的精英組成，而且還有著名的「老倌」和以往顯赫一時的「元老」打頭陣，所以門票也算「搶手」也。

·集之·

## 義賽與紀念杯
# 港華九華一賽開二
## 足聯昨開會點兵

日期。本報昨已刊登消息，說將排在本月十九日（星期五）角逐。昨南巴代表和各執委今天都表同意的話，就可以立即付印球票和發信訂購預售票的手續了。據與馬表示，十九日這個時間至爲適合，如果

·華耶羅·

體壇動態

華人足球聯會昨晚在華協會所召開第十次遴選小組會議，選拔十一日晚華人足球員聯誼會主辦的籌款義賽香港華聯對九龍華聯的兩個陣容；同時該會又獲得足總通知，請在最近遴選十七日舉行的紀念杯香港華聯與九龍華聯兩隊的陣容。因此該會主席余榴泉主張，爲減少麻煩，提議遴選港華、九華各一隊，以最佳人選爲原則，即席獲得各委員支持，並依照過去慣例，港華以南華、傑志、星島爲班底，九華以東方、巴士、光華、中華、警察爲支柱。結果產生港華、九華兩陣如下：

港華

郭錦洪（南）、陳志剛（南）、吳振華（南）、譚遇興（傑）、李炳照（傑）、姚卓然（南）、司徒堯（傑）、陳輝洪（傑）、楊偉韜（傑）、何祥友（南）。

領隊：盧振喧；教練：馮景祥；隊長：李育德；軍醫：廖偉；副選：劉建中（南）、侯澄生（星）、鄭文治（傑）、陸達熙（南）、司徒文（傑）、朱榮華（南）、郭有（傑）。

九華

劉儀（東）、李春發（巴）、劉瑞華（巴）、衛佛儉（巴）、高保強（東）、朱永強（東）、鄒北（巴）、鄧榮（巴）、劉志霖（警）、何應芬（東）。

領隊：余榴泉；教練：楊根保；隊長：區志賢；軍醫：李子飛；副選：翁培佐（東）、羅國泰（東）、劉添（巴）、李國華（東）、良（巴）、周少雄（巴）、羅德興（光）。

·何倫·

球國風雲

# 足總定今天開會
# 討論各重要賽程
## 是否參加亞運將有決定

足球總會今日下午六時在該會辦事處召開執委會議，編排國際杯、紀念杯、督憲杯等項決賽程序，並討論是否派隊參加亞運足球等問題。議程是：㊀財政；㊁追認第八次會議案；㊂追認特別執委會議案；㊃通過管理委員會議案；㊄通過預售券問題；㊅通過與國際小組議案；㊆通過緊急小組議案；㊇討論港府運動會協議足球比賽事；㊈國際杯決賽程序；㊉編排督憲杯第二場補賽日期；⑪編排紀念杯決賽程序；⑫來往函件。

督憲杯第二仗原定三月廿七日舉行，但因天雨關係改期。國際杯決賽初定四月三日角逐，但因英格蘭對葡萄牙一場在初賽時打成平手，因此利用三日那天作爲重賽之用。因爲從今天起，聯賽加開一特別班，秩序擠擁，這兩項杯賽很可能要延至五月中旬才能舉行矣！至於紀念杯賽，則定於四月廿七日挑燈夜戰。

亞運會於明年在東京舉行，足總是否派隊參加，今天將會作出決定；細節問題（假如決定參加的話）將留待下一季才討論了。此外，足總今天的會議將決定南華對巴士的甲組銀牌決賽的重賽

# 光華上月勤奮獎
# 班主爲球員添食

有聞筆錄

光華足球隊班主自舉辦球員勤獎後，球員練習，更爲積極。去月份的球員勤獎，以崔毅圖、薛錦雄、伏酒棠、吳葆良、郭秋明的成績最佳。在上週迫和傑志時舉行抽獎，幸運之神落在崔毅圖身上，獲得會董葉元廣贈送的德國BALDA牌照相機一架。班主爲了鼓勵士氣，特訂製內衫褲一批，分贈與郭秋明、薛錦雄、伏酒棠、吳葆良等；定今天光東大戰後頒獎。

·一條煙·

照論

# 外隊不來難爲「水」
## 足總今屆財政難免出現赤字

足球總會的財政，支出額是非常巨大的，每年都要仰賴外地足球隊訪港，才能使在收入方面有一筆好觀的賬目。而今年度，只有美國世運球隊和印度隊來過香港，這兩支外隊的來訪雖也使足總獲得了一些利潤，但是爲數不大，而具有號召力的歐洲隊伍卻沒有一隊來過，這不能不使足總在這一球季中的收入減少，因而可以推測得到，足總有限公司在這一球季的收支表中，勢必出現赤字。

西德足球隊訪港之事，至今仍是音訊杳然。一般認爲：該隊東來的可能性很微，然而使人感到奇怪的是，他們爲什麼全無音息呢？足球總會自去年決定邀請該隊來港後，至今已發出電函五六封之多，但他們卻一字不覆，真是氣煞人也！足總邀請該隊來港演出的日期是五月十一至十四日，距離現在不過是一個月零幾天，時間已是這麼迫促，怎會激人對他們存有希望呢？

·廖化·

中國天津市籃球隊將於四月上旬啓程，前往印度和西亞各國進行訪問比賽。這是天津市籃球隊全體隊員及工作人員出國前合影。前排左起：趙起、宋翔、明桂基、鄭恩洪、馮慶奎、王海、文久、張山；後排左起：張泰春、米寶榮、陳家浩（翻譯）、蘇振起（領隊）、李銘（秘書）、張棟材（指導）、陳吉佳、劉兆華。（葉立增攝）

# 祖國體育

## 甲級足球聯賽 第二階段開始

一九五七年全國足球甲級隊聯賽第一循環第二階段的比賽已經開始。十個球隊七日分別在北京、天津、瀋陽和旅大舉行了五場比賽。

大部份隊員已經被選入中國國家足球隊的「聯隊一」足球隊，在北京競賽區創造了這次聯賽開幕以來的得分最高紀錄，他們以九比〇的優勢戰勝了中國紅旗體育協會足球隊，在北京區舉行的另場比賽，聯隊第二隊以二比一勝武漢體育學院隊。

其他三場比賽結果是：（天津區）上海體院勝火車頭隊三比二；（瀋陽區）吉林省聯隊勝瀋陽體院二比〇；（旅大區）第一機械體育協會足球隊和中國人民解放軍瀋陽部隊，踢成二比二和局。

## 游泳水球對抗 在京熱烈展開

一九五七年十單位游泳錦標賽和四單位水球對抗賽，七日同時在北京體育館的游泳館舉行。

十單位游泳錦標賽，分男女甲乙組（共四組）舉行，由於參加甲組比賽的單位很少，中國人民解放軍海軍的游泳運動員在男女五項決賽中均獲得第一名。前年才從印度尼西亞回國，現在廈門集美華僑補習學校讀書的洪飛山，在男乙一百公尺自由式決賽中，獲得第二名。

水球對抗賽七日兩場比賽結果是：海軍隊以十六比〇大勝天津隊，廣州市第二隊以八比三勝上海隊。

## 福建自行車賽 創出全國紀錄

六日在福建省莆田縣舉行的一九五七年福建省自行車錦標賽的運動會上，晉江區的十六歲運動員李五鳳以二分卅九秒八的成績創出女子一千五百公尺的全國紀錄；打破二分四十一秒八的全國舊紀錄的。還有廈門市的洪淑彬和李景瑩，她們的成績分爲二分四十一秒二和二分四十一秒六。

## 廣州春季舉重 成績美不勝收

廣州一九五七年春季舉重錦標賽，六日下午在長堤青年會健身房舉行，到七日晚上結束，一共比賽了四場，結果在五級比賽中，黎紀源獲最輕量級冠軍，程騁東獲次輕量級冠軍，沐仁獲輕量級冠軍，何蘇強獲中量級冠軍，伍紹良獲輕重量級冠軍。前四項的總成績均打破廣州市的紀錄，其餘一般成績都比去年提高。

由北京來穗的「八一」舉重隊的好手，去年曾在印尼四國舉重比賽中獲次重量級冠軍的佟春普等多人，亦在兩晚比賽中應邀陪同參加表演，他們在表演中，該隊中量級的宋文壯，抓舉以一〇八公斤和一一〇．五公斤兩次打破一〇七．五公斤的全國紀錄，總成績以三五五公斤超過了運動健將的水平。重量級的王富滿，挺舉亦以一四三公斤打破一四一．五的全國紀錄。輕量級的李君偉以總成績三四〇公斤達運動健將水平。

## 十五城市拳賽 首日出現冷門

一九五七年十五城市拳擊錦標賽八日開始在上海舉行。在次最輕量級的比賽中的全國冠軍、廈門市的陳偉勇竟敗於上海市選手姚張達。姚張達進攻勇猛，防守靈活，經過三個回合的角鬥，他同陳偉勇的得分相等。但是，由於陳偉勇犯規的次數比較多，裁判委員會判定姚張達得勝。

最輕量級的比賽，去年的全國冠軍、北京隊的王守忻在第二個回合中幾乎把瀋陽隊的黃佩誠打得無法招架，結果黃佩誠棄權，王守忻得勝。

新聞一束

▲公開籃球聯賽，今晚七時起有三場在修頓舉行：甲組華南對培爾，乙組少林對東方，甲組順聯對流星。昨晚甲組自力勝萬年青五十五比五十四；女組中青勝東方卅九比十八；甲組中青勝港大六十比卅九。

▲台灣環球籃球隊昨戰西聯隊於京士柏場，客隊以七十二比四十八勝。

▲港菲埠際網球賽將定於本月廿九日起在港舉行，一連三日。

▲昨天在華人行會所召開港九工會協商會議，主要爲開展工人體育活動。

▲工人足球總會舉辦的工會足球賽，昨日下午九時開始在九龍花墟球場舉行，十場。

▲九龍總會足球比賽，在九龍舉行。

## 桌球冠軍今續表演

世界桌球冠軍杜林，昨晚在伊利沙伯青年館作三小時的桌球表演，他的技術，使觀眾大爲讚賞。今晚八時，杜林在伊館作第二次表演，並作各種解釋。表演節目與昨晚完全不同。

# 南洋客紛紛扯購 蒜頭成交約百餘噸

## 江門白蒜仔金山火蒜仔均上市

### 洋行擬試銷電筒電芯風燈鐵鎖往中美

【本報訊】土產中，內地來的白蒜仔和火蒜仔業已上市，南洋莊及本地客分頭扯購。

據土產商消息，內地出產的蒜頭，在最近兩天中有頗大數量到港，這些貨品中有些是以前已經售出的期貨，另有一些則是運到此間才發售的。

過去兩天中運到此間而後發售的內地蒜頭，據稱有廣州白蒜一百餘笠，江門白蒜仔及金山火蒜仔各五、六十笠，南頭白蒜十餘笠。廣州白蒜為本地商人所購，每公擔五十六元。金山火蒜仔為星洲客所購，每公擔七十五元。江門白蒜仔及南頭白蒜，亦均為本地客所購，前者每公擔五十二元，後者每公擔七十五元。

至於過去業已成交，而已於最近兩天中到港的內地蒜頭，則有金山火蒜約一千一百件、江門白蒜一百餘笠、汕頭正牌切蒜三百笠、汕頭副牌切蒜二百餘笠。

此外，昨天也有兩宗新買賣做開。一宗是印尼客訂購喝石正牌及副牌切蒜共八十餘噸，另一宗是金邊及星洲客訂購潞江火蒜共三十餘噸。

【又訊】內地出口的電筒、電芯、風燈和鐵鎖，現有洋行擬試銷往中美洲。這些貨品的價目單及樣本影印照片已有到港，由洋行寄發給中美洲商人參閱。據稱，貨品樣本短期內也可到港。

據洋行人士說，這些工業品是由華南出口的，開來的出口價可稱廉宜，有機會增銷到非特惠稅地區的市場去。現在中美洲對製成品進口沒有設立特殊限制，港商辦貨前去，只須領取一份領事證。

# 金邊芝蔴朴 連日運到港

【本報訊】金邊芝蔴朴連日到貨頗多，因缺乏之外閩銷路，僅藉本地拆家小量購買，市情趨低。昨天，金邊赤色芝蔴朴，分兩批成出約四十噸，價格由每擔五十四元七毫降至五十四元五毫。金邊黑色芝蔴朴，以每擔五十五元沽出五十噸。據悉，本月七日，抵港之「民與」輪，運到金邊芝蔴朴一千三百餘包。

# 豆子市情仍弱 生仁售價略升

豆子，昨天也僅有少量買賣。四川綠豆，一級貨以每擔五十二元及五十三元兩價共成交一百包；二級貨以每擔四十九元沽出三噸。金邊黃豆舊貨，有十噸成每擔三十六元五毫。三週交收的平湖黃豆，有五十噸成每擔三十一元。仰光大粒眉豆，以每擔四十二元沽出五十包。泰國菜綠豆，以每擔五十元五毫成出二十五噸。

生仁市情略升。青島原裝生仁以每擔一百元做開五十包。四月份付船的非洲生仁，有五十噸成每擔七十六元。

食油市呆滯。定今天運到而在碼頭交收的日本白菸油，以每擔一百三十六元成出三十桶。據悉，昨天自日本抵港之「岳州」輪，運到白菸油一百三十七桶。

# 商人訂上海貨 玻璃成兩萬箱

## 定六七八月份分別交貨

【本報訊】最近泰國商人和此間商人訂購上海玻璃突轉活躍，交期全在今年下半年。近日此間玻璃市道稍暢。

據商人說，最近泰國商人向上海訂購玻璃增加，六月、七月和八月份交貨的約共訂入達兩萬多箱（每箱一百呎裝），訂購的貨式，是以厚度兩公厘的薄片玻璃居多，約佔該次訂額百分之八十，其餘百分之二十則包括有厚三公厘、五公厘和六公厘的中片和厚片玻璃。

泰國港口商前向上海訂下的玻璃，最近續經港付往該地區市。

又據洋行消息，近日此間商人訂購上海薄片玻璃和中片玻璃仍多，訂成的又有數百箱，目前落單訂購上海薄片和中片玻璃，交期多在七、八月份，訂購厚片玻璃，交期在十一月份，各種上海玻璃的訂價仍告平定。

同一消息來源，捷克廠方最近亦有二十四盎斯玻璃新訂盤報來，每箱（一百呎裝）C.&F.香港為五百一十便士，訂價高，港商暫無落單。

另悉，連日此間玻璃市道稍轉活躍，因金邊南越和印尼客對均落行買貨，而且扯去的數量不少，據說，印尼客買去的多是上海貨，南越客買去的多為日本貨。

最近此間玻璃市價變動不大，除日本十六至十八盎斯薄片玻璃新貨沖場市價回順，昨天每箱（一百呎裝）要二十二元，但二十一元五毫的貨盤亦有貨主放出，其餘各國貨價多挨企，上海十六至十八盎斯貨每箱成二十一元五毫，二十四盎斯四十連吋貨每箱（一百呎裝）成二十九元。

# 巴棉訂盤反覆 部份要價回升

【本報訊】巴基斯坦棉價仍反覆不定，昨天收到略剌貴的報價又略比前天高。4F棉每磅報八十五又十六分九處比，LSS棉八十七又十六分九處比，289F棉九十一又十六分一處比，NT棉八十六又十六分九處比。

# 經濟新聞

# 日布輸港 上月退落

【本報訊】據法新社大阪消息，當地商界人士在上月三十日透露，日本棉布輸來香港的高潮已告終止。

據稱，今年三月間日本棉布輸來香港已大為減少，估計三月份所簽訂日本棉布輸來香港的合同，將大大地低於二月份。商人認為，日本棉布輸來香港突然減少的原因有二：㈠買家預料到日本國內市場的原色（未漂白）棉布的申請定額將進一步下降；㈡日本通產省嚴格管制向香港輸出棉布的申請，因為恐怕日本棉布經香港輸往美國及印尼。

不過，大阪商人人士估計，今年三月份日本棉布出口的總情況，依然不錯：據粗略估計，三月份共所簽訂的棉布出口合同共一億五千萬碼，其中對澳洲、西德、緬甸和其他地區的購買量都增加。

# 生絲經港外銷去年躍增

## 意大利印尼法國均為大買家

## 水結來疏價漲 茶葉轉口銳減

### 香港西商會年報摘要之七

**薄荷油**

因為台灣生產薄荷油比前增加很多，同時價錢比大陸貨有利，所以海外買家對台灣薄荷油頗有買意，結果，由香港輸出的數量等於一九五五年的五倍。法國、英國、荷蘭和西德都是主要買家。該年的貨價有一個時候波動甚大，價錢曾跌至使生產受到抑制的水平。但其後的市道顯然回挺，最後數月的貨價，維持於合理的穩定水平，對生產有較大的刺激力。

**生絲**

一九五六年的官方統計數字，顯示由香港的輸出比一九五五年大增。但正如去年所報告過的一樣，大部份貨物是在中國與購買國直接談妥之後，經過香港而直運的。這些貨品經常由廣州用帆船或火車運來，而交由海洋船運出的，因此這種生意包括在香港的貿易統計內，雖然香港商人並沒有參加經營。

經香港裝運的生絲，主要是廣東繰絲。柞蠶絲亦有過幾批付運，雖然總的來說，該貨在全年內都是缺乏供應的。

輸入總數約五千四百五十包，其中約有四千七百包來自中國，來自日本則約為七百五十包。日本絲過去曾有一些用於香港的紡織工業，但去年已集中輸往美國市場，但這些日本絲曾有大量經香港再輸往東南亞各國。

由香港輸出約四千五百包，其中約有九百五十包運往意大利，九百包往印尼，八百五十包往法國，六百包往印度支那，三百五十包往緬甸和二百包往埃及。有小量輸往其他遠東及中東以至其他歐洲國家。值得注意的是，印度經常是香港出口生絲的一種重要買家，但去年已沒有來港買貨。

**水結**

一九五六年的水結成交量大減，經營極感困難，全世界的水結供應均感缺乏。下半年這種缺乏更覺嚴重，因此較通行的貨色，都幾乎漲價一倍。

大部份由中國經港運往歐洲的水結，相信是由中國及歐洲直接談判成交的，這些貨只是在香港落船。

統計數字顯示，由中國輸入的貨量約四千三百擔，來自印度支那約一千六百擔，來自泰國約六百擔。出口總數約七千八百擔，分別銷往日本（約五千一百擔）、意國（約一千六百擔），法國（約六百擔），亦有少量輸往其他歐洲目的地。付船貨大部份是柞蠶水結和東南亞的黃水結。——廣東水結全年內均極缺供應。

**茶葉**

去年由香港輸出的茶葉，比一九五四年和一九五五年大為減少，原因是普通的印度茶葉有大量供應倫敦，因此對低價中國茶、台灣茶葉的需求減少。倫敦的海關統計顯示，自香港輸入的茶葉比一九五五年減近百分之六十。至年底左右，估計台灣紅茶近半的收成未被沽出，這些存貨可能積存入新的季度內。中國大陸的紅茶存量甚少，這可能因為蘇聯比過去吸引了更多的中國紅茶。由中國對英國的直接輸出，比一九五五年減少百分之五十三。

中國茶葉的總出口量，接近七百九十萬磅，值一千六百七十萬元，最大的買家是馬來亞，買去五百萬元，英國買一百八十萬元，澳洲買一百七十萬元，美國與印度各買一百一十萬元，印度支那則買一百萬元。（完）

# 英商要大批針織品

## 手巾手袋女裝外套各要百萬件

### 男裝短襪擬買一萬至二萬打對

【本報訊】中華廠商聯合會近接貿易通訊如下：

㊀英國Silka Supplies Ltd.，擬購買棉織男裝手巾一百萬條，男裝短襪一萬至二萬打對，棉織女裝外衣一百萬件，草織手袋（String Shopping Bags）一百萬個。它的地址是341, Commercial Road, London, E.1.

㊁馬來亞Yee Hang Soon擬購買手巾、夏威夷恤衫、"T" Shirts、背心、女內褲、恤衫、乳罩、婦女衣服、童裝、睡衣、拉鍊、女裝塑膠腰帶、檀香扇、女裝手袋、梳、鈕、髮夾、牙刷、玩具、鑽石髮針、人造珠、化粧品、聖誕樹燈、文具及燈泡等。它的地址是777 Messlieter Houb Pensag Malay.

㊂工商處通知說，加納在一九五五年輸入人造首飾價值十一萬九千英鎊，去年一至九月已增至十二萬六千英鎊，這種貨品的市場現為西德廠家控制，希望本地廠商注意這個市場。

# 家庭用品入口證發出 緬商訂單將到

## 探盤信件已紛至沓來

【本報訊】緬甸購買家庭用品的入口執照，已經由入口商小組發給商人，該類貨物的新訂單，可能於日間到港。

昨日接到大批緬甸莊商人說，昨日接到大批緬甸商來信，都是詢問此間家庭日用品價格，例如搪瓷器皿、熱水瓶、電池、鏡器和香港多種工製品，都在緬商探盤之列。由於探盤頻繁，入口執照也已發出，此間莊商多認為不日將有新訂單到。

此間緬甸莊商，昨日接到仰光來信說，上週緬甸政府貿易局發出的家庭用品入口執照，當時是先發給入口商小組，不久已由入口商小組發給商人，現由商人分別向外接洽購買有關的貨物。

據商人說，最近此間對緬甸的生意比較清淡，原因是以前當地發出的舊證，現在所餘無幾，故去貨有限。去月有過一個時候緬方來港購買大批舊報紙，最近已經減少。因此，這次緬方又發證購買家庭用品，該線莊商都異常重視。

# 疋頭人造纖維 運銷印尼續增

## 各種日用品運去轉疏

【本報訊】由港運往印尼的疋頭及人造纖維最近比前增加，但各類雜貨，去貨比前縮弱。

據印尼莊商說，最近印尼方面疋頭市價上張，因此香港布疋去銷印尼比前有利，去貨增加，此外由日本轉口的人造絲及人造絲織品去址也有增加，這主要是由於當地接近齋沙節，居民多添置新衣度節的影響。可是棉紗的去貨依然有限，比諸前些時却是減少。搪瓷器皿和別的日用品及棉織品，均是去銷不振。據莊商說，當地市場的笠衫等類棉織品，市情目前還很熱鬧，可是價格並未因此而上昇，故當地的針織廠生意，現在還算不錯，但港貨因價格不利，故去貨仍不免減少。其他的雜貨，則因當地的市情欠佳，去貨不合算，故去貨最很疏。

雅加達市面的銀根，現在由於依然很緊，一方面是銀行對信用仍採慎重態度，另方面是商人們也採同樣的辦法，因此有貨在手的，多活貨吸取現金以為週轉用，所以儘管棉織品的生意不錯，價格亦無法上昇。像這樣的情形，向外訂貨便自然減縮了。因為雜貨及棉紗等多數貨品去銷印尼縮少，雖然布疋和人造絲的轉口生意增加，印尼和香港間的生意，比諸平日仍舊減少的。

# 五金市仍靜

## 賭家雖活動 低價大宗貨才吸進

【本報訊】五金市場中昨日仍有「賭家」活動，可是他們對於一百噸以下的均不吸入。但數量在一百噸以上，而價格又較低的，他們便馬上吸購。據商人說，這些「賭家」都是行外人，有龐大的資金，故只吸大批貨，小宗貨則不感興趣。適合他們購買的價格，如圓鐵則須在每擔四十三元左右。

昨日仍未見有日商購買五金，據五金商說，由於一般的市價仍高，例如圓鐵舖家多按每擔四十六、七元去貨，利錢較薄，故暫時去貨仍不大有利。廢鐵市情仍無大變化，上雜每噸仍售四百七十至四百八十元，中雜每噸二百八十至二百九十元，下雜每噸一百七十至一百九十元。

# 星客買椰菜 數近四百籮

【本報訊】新加坡辦莊對內地椰菜購意仍濃，昨一天內又買去三百七十七籮，石岐貨佔一百零七籮（每籮重一百公斤），每擔成四元五毫，江門貨佔二百七十籮（每籮重九十公斤），每擔沽三元五毫。

又內地薯仔，昨天下午運到數百件（每件重六十公斤），準於今晨上市。

# 食米交投暢

## 大盤成交約一萬包

### 泰首季輸出四十五萬噸

【本報訊】據米商接獲泰國方面消息，說今年度泰米、緬米的外輸情形均比去年好，前者今年首季輸出額共達四十五萬多噸，後者今年度出口額預計比去年增七萬多噸。

根據泰國經濟統計，今年首季輸出食米總共達四十五萬餘噸，其中一月份輸出十四萬噸，二月份十四萬噸，三月份十四萬餘噸。

又，根據緬甸農業部估計，本年度緬甸米糧產量將達七百萬噸，比去年度的六百萬噸，約增加了一百萬噸，打破戰後歷年來的高紀錄。

一九五七年度緬米的出口數額預計將達二百一十萬噸，比去年的輸出額二百零二萬七千噸，約增加七萬三千噸。在去年首十一個月，緬甸輸出米糧共一百八十二萬一千噸，其中輸往印尼二十九萬五千噸，輸往日本二十六萬七千噸，輸往印度二十一萬一千噸，輸往錫蘭二十萬一千噸，輸往馬來亞及新加坡共二十萬二千噸。

【又訊】假後食米開盤轉來，有十七家入口米商正式放盤，全日成出的食米總額約一萬包。

價格起跌不一，糯米每擔起五毫，頂上米碌、米碎約跌二、三毫，其他大米多告企定。

內地米每擔成價：珠早白米三十五元九毫，齊眉五十元三毫至五十二元六毫，絲苗白米五十元八毫。

泰國米每擔成價：益大二號碎三十元，藍寶扇米四十九元，黃三羊糯米四十一元八毫，光順利一號米碎三十元一毫，青紅線糯碌三十一元五毫，一等白鷹米四十七元四毫，成發青紅線舊碌四十一元二毫，青三環特碌四十一元三毫，雙白線一號米碎二十九元六毫，紅地圖新米四十七元八毫，青珠舊碌三十七元六毫，鳥Ｉ新碌三十四元八毫，青三環碌三十五元九毫。

仰光小較米每擔三十五元及三十六元八毫。金邊粘米四十三元三毫。南粘四十三元六毫。

# 股票市呆定

## 九龍倉獨升一元 連卡佛跌了一毫

【本報訊】本週開始，股市交易甚靜，成交總值僅得三十七萬元。

各種股價幾無變動，只九龍倉起一元，連卡佛微跌一毫。

滙豐銀行成十五份，每份一千六百六十五元。九龍倉以每份一百零二元成交二百份。會德豐成一千份，每份六十元七毫。大酒店以每份十四元四毫成交三百份。置地股每份三十六元，成交三百份；纜股以每份十一元成三百一十一份。油蔴地小輪每份一百零三元，成交五百份。九龍電燈成二千八百份，每份二十二元三毫。香港電燈成六百份，每份分成二十九元一毫及二十九元二毫。電話以每份二十四元五毫成交一千九百零三份。青洲英泥成二千份，每份三十二元七毫五仙。牛奶公司以每份十六元成交一千七百四十份。聯合樹膠成八千份，每份一元四毫五仙。信託公司以每份一元三毫五仙成二千五百份。天星小輪以每份一百三十六元成交五十份。連卡佛跌一毫，以每份二十八元二毫成交二百份。

# 美鈔早晚價平

## 美滙K金均稍下降

【本報訊】美鈔反覆走平，K金挨優。美滙開市六二〇．二五，收市六二〇，最高六二〇．五，最低六二〇。

美鈔頭盤開出六一五．七五，比上週末收市價降了〇．三七五。開市後，由於買家有吸，市道逐步走好，越過六一六、六一六．五價位上，抵六一六．八七五，為全日最高價，亦為上午收市價；午後市勢反覆回落，不久便重退六一六價位之下，最低價降至六一五．六二五，晚市收盤六一五．七五，去息四毫。交收四萬九千美元。

金單開市六一八．五，收市六一八；最高開市價，最低收市價。

美鈔收市退回開市價位，全日高低差額達一五。

美鈔反弱一點二五。由於存底轉弱，去息減少；而且美鈔與美滙差額大，寄鈔者增多，這對鈔市是有利好因素的。後以人心未敢過好，揸家見利回吐，又美滙下跌，於是鈔市不支回退。

K金以二六八．五開出頭盤，與上週末收市價同，旋即升至二六八．七五，為全日最高價，但人心淡，市稍緩慢退，抵二六八．三七五，中午又回至二六八．六二五；下午市勢挨慢，至二六八．一二五為全日最低價，收盤仍企此價位。牌上交收五百四十兩，去息一毫五仙，牌下交收三千八百兩。

澳門金開市二七八．五，收市二七八．五。

# 十家商行上週獲准註冊

## 分別經營航運織造食品

【本報訊】港府公佈，上週有十家商行獲准註冊，它們的名字是：

TAI KWAN BOARDING HOUSE LIMITED，經營酒店業務。註冊資金十萬零五千元。地址在九龍西洋菜街四十一號。負責人為LI Kung Kin，TSANG Cho Yiu，MAK Chun San……。

永行鞋廠有限公司（WING HUNG SHOES FACTORY LIMITED）。註冊資金十五萬元。地址在九龍大埔道一八八號。負責人為YOUNG Yun Wah，CHU Yiu Yan。

世界打字機有限公司（THE WORLD TYPEWRITER COMPANY LIMITED），經營出入口業務。註冊資金二十萬元。地址在威靈頓街四十六號。負責人為POON Shing，TSUI Chak Tai。

海洋航業有限公司（OVERSEAS & FAR EAST SHIPPING COMPANY, LIMITED），經營船務。註冊資金二百五十萬元。地址在東亞銀行大廈三一〇室。負責人為WONG Shu-Tzo，CHANG Lan-Sung。

美綸實業有限公司（BEAUTEX INDUSTRIAL COMPANY, LIMITED），經營紡織業務。註冊資金一百萬元。地址在歷山大廈一〇二一室。負責人為YIH Fong Zung，HWA Yates。

THE FIR LINE LIMITED，經營租船及船務代理。註冊資金一萬元。地址在歷山大廈三四一室。負責人為William Charles Gomersall，Alistair Drummond。

斯美食品廠有限公司（SIMMEY'S FOOD FACTORY, LIMITED）。註冊資金十萬元。地址在中總大廈六〇四室。負責人為CHUNG King Pui，CHAN Siu Kong。

大興織造廠有限公司（TAI HING KNITTING FACTORY LIMITED）。註冊資金一百萬元。地址在九龍漆咸道二七五號。負責人為WONG King Yuen，WONG Kai Fou。

O. KEES ENGINEERING COMPANY LIMITED，製造及販賣發動機。註冊資金五十萬元。地址在荷蘭行八一一—八二二室。負責人為Herbert Otto Kees，Stanley King。

式式有限公司（LE CHIC COMPANY LIMITED）製造及販賣衣物。註冊資金十萬元。地址在九龍金巴利道三號。負責人為WONG Pak Tao，LIE Pea Ying。


大公報 分類廣告
小字五十個（五行）每天一元 電話 37223

醫藥
藥 天津 樂仁堂
連翹敗毒丸 ·適應紅腫疼痛灼熱發燒瘡瘍潰爛流膿流水。
黃連上清丸 ·適應大便秘結·頭昏腦脹·咽喉紅腫·暴發火眼。
女金片 ·適應腰腿疼痛·腹痛脹滿。
孕婦金花片 ·適應婦女孕期頭痛肢暈·口舌生瘡·咽喉紅腫·暴發火眼·遍身發燒·牙齒疼痛。
香港批發處：中亞大藥行 大道中311號電話25552 各大藥行均售

治理 氣 徐熾生 中醫 歷任廣州公安局醫生
1 動脈硬化之腦氣，2 胸脅脹痛之肝氣，3 女子小腹脹痛之氣塞，4 痰涎結實喘咳之氣喘，5 飢餓飽痛之胃氣，6 中醫氣化病理
診所：九龍彌敦道

老牌 男女腋汗 梁日明 專門根除
·內治汗症腋味· 全港首創一家·
臭狐 根治斷尾 一次收效 不費時間 無礙工作

面瘡痕瘵 香港大道西九十八號二樓即高陞戲院對面

贈送 種子丹 男女均可服用 詢問免費 歡迎來函 中醫處 角道

陳壽仁醫鼻

合格教師 指生 五六年新士丹福 教授駕駛 代領學車紙 灣仔洛克道二九三號地下 電話七五三二〇

學車 有合格貨車私家車執照專門教授
雅聲 日夜授舞 11晚至9時 冷氣 尖沙咀金巴利道香檳大廈七樓
數學研究所 範圍：初中—大學 校址：銅鑼灣永興街 電話：773396
聘請
招請學徒 上海西服工場聘十八歲學徒數名 
招請學徒 招請水電工程學徒一名 年齡15至18歲
聲明
尋訪 尋人啟事
出讓 舖面廉讓

營業 新到鑽石 日本養珠 大信珠寶行 香港大道中七十二號 電話：二〇六六八 二零六一四 零售批發 一律歡迎 經售翰美玉器有旅客證

平收音機 大批半新舊收音機 唱機 保用 歡迎 分期付款 或交換 九龍廟街五九號E二 聯合行（快樂戲院側）

意大利製造 手風琴 EXCELSIOR 款式新穎 質美耐用 學校團體 價格優待

各大書局均有代售
末代皇帝秘聞 潘際坰著 上下集 港幣一元七 一元五
溥儀，這個兩千多年來中國封建王朝最後一個皇帝。著者有一個機會去撫順訪問了溥儀，與他促膝暢談十天。在這天談話中，溥儀是極其激動的，「由一開始幾乎就是以他憶懷舊的整個靈魂，在悔罪、在傾訴、在追憶。」他談出了童年和少年在紫禁城裏親身經歷的宮闈奇聞；當年在天津寓公生涯的神秘故事；長春偽滿洲國皇帝的百般滋味；被囚蘇聯的情況以及今天的生活處境和各種各樣的想法；他的夫婦生活、嗜好奇癖、宗教信仰等。
著者曾搜集了許多關於溥儀的書籍，並且訪問了不少有關人物，並到故宮研究當年紫禁城內的佈置與格局。
本書內容極為精采，內幕消息特多，文筆細膩生動。全書分上下集出版，約十萬言。為近年來描寫末代皇帝宮闈奇聞的最真實的一本書。
本書復經著者增補很多資料，較在報端登表時更為充實。
香港文宗出版社出版

棋國爭雄錄 象棋國手楊官璘編註 上下每冊定價港幣一元
本書三大特點
（一）內容最精采 本書是楊官璘名手對局編成。南北各家各派著法無不齊備，並由國手詳加評註，辨述得失，對讀者棋藝之提高，有極大幫助！
（二）價錢最便宜 本書上、下冊，每冊百餘頁，並附有長文介紹楊官璘其人、其藝、其事，均只售一元。而且全書是「骨肉」，絕無半頁廣告。每本書之份量，超於坊間同類同價之三本棋書。真說得是：「揀得味道，豆腐價錢」！
（三）描寫極生動 本書每局之後都附有楊官璘好友王蘭友的「按語」，對戰況經過、賽時氣氛、棋人逸事，都有生動描述。讀之如置身棋壇各次有名戰役之中！
各大書局報攤均售
香港文宗出版社出版

美國 比國 遲性鉀 青 出售 九龍北京道肆伍富源洽

汽炉之王 分期付款照 $9.80 現售$64

物品名目 中英文對照 劉仲謙 姚元綸合編 廿二開本 四八〇頁 每冊港幣八元正
物品名目，盈千累萬，容易記誦，學時難，時常受用此書
發售處：㊀大道中卅九號百新圖書公司 ㊁及港九各大書店 ㊂干諾道中卅九號劉仲謙會計師事務所

出口商注意 ETERNA 長命牌 油漆 九龍油麻地 電話

平靚快

志平琴行 大量新到名廠·美式佳音鋼琴 ROBINSON Barratt, & Robenson 威靈頓街一卅號 電話二四五六一

室浴池德浴 牌照 按摩 特有 女界 謝絕 男工 全部 九龍太子道128—123A 電話：66101 56450 到即召當

# 棉花七千包運來港
## 嘉素華利載美棉五千包明日到
## 美圖賓明早亦來東非棉三百噸
## 奧勃拉載巴棉二千包十八抵埗

【本報訊】巴基斯坦棉花二千零九十五包，定本月十八日由鐵行公司的「奧勃拉」貨輪載到香港。

該輪由巴基斯坦載來的貨物，還有棉花一千九百三十六包和雜貨一百二十七件。該批貨物共有一千三百五十四噸。

銀行輪船公司代理的「美圖賓」輪，現改於明早八時自非洲抵港，停泊於A字九號泡。她這次載來東非棉花約三百噸。該輪定明晚起開往日本，現有港商訂下一批廢棉的出口載位。

【又訊】大批美棉將於明日由美國抵港。多利順洋行屬下的「嘉素華利」輪載有一千二百噸美棉，合四千八百包，將於明日到港。該輪原定於十五日抵達，現提早於十日到埗。

「嘉素華利」輪此次由洛杉磯、舊金山來港，載來的貨物共一千八百噸，其中棉花一千二百噸，罐頭食品佔一百餘噸，黑鐵皮八十噸，餘下的便是雜貨。

輪，定今日自日本抵港，她這次載來棉織品、鳳扇、瓷器、五金製品、玩具及洋雜共三百五十重噸。該輪定十一日開往曼谷，預計有七百呎碼噸出口，其中包括轉船的內地鐵係三百噸。

# 威娜今赴日
## 廢鐵桐油百噸運去
## 籐家私七百噸同運美

【本報訊】美邦輪船公司代理的「威娜」貨輪，定今日中午開往日本、加拿大和美國，今早仍在A字九號泡落貨。該輪這次載出貨物約一千二百噸，其中運往日本的有廢鐵九十噸和桶裝桐油數十噸，運往美國的籐傢私有七百噸，其餘貨物則運往加拿大。

該公司代理的另一艘「伊嘉地」號已於昨日開往日本和美國，運往日本的有桶裝桐油六十噸，運往美國的棉織品、電筒、搪瓷玩具、拖鞋和華人食品，則有五百噸。

又，太平洋公司代理的「莉莉」輪，已於昨日開往日本，載出轉口棉花二百噸和廢鐵千餘噸。

鐵行公司代理的「新加坡」貨輪，改於明日自日本經上海開到。她這次由日本載來玩具、棉織品、風扇及雜貨共五百六十餘噸，上海來貨則有四十餘噸。

往新加坡及東南非。該輪現已接到四百噸貨運往東南非，至於運往新加坡的貨物，則因船上剩位無多，將減少收取。

# 金邊白米 八千包到

【本報訊】金邊生油、白米及芝蔴，近日大批到港。本月七日，順昌公司屬下之「居興」輪及「民興」輪，接踵自金邊到港，合共運到貨物如下：生油三十桶、白米三千四百二十四包，芝蔴約一千四百包、米糠二千一百五十包、紅豆一百包、木板及爛鐵各一批。

東方公司屬下之「辰久丸」，本月六日自金邊到港，運到生油五十二桶、白米四千四百七十五包、米糠七百二十五包、鴨毛三十三件、木及廢鐵各一批。

【又訊】「永興利」輪於本月四日開往海防，運出黑蔴二十包、橙膽五箱、光管十六盒、新膠輪四件、麻包一百一十六噸、布疋二十二箱、鐵絲六十一件及原料二桶。

# 謙士吉運歐洲
## 取道星洲後天啟行
## 松節油及桐油

【本報訊】松節油、桐油及雞竹等內地貨品，將有一批運往歐洲。渣華郵船公司屬下之「謙士吉」輪，依目前所定日期，將於本月十一日由此間啟程，取道新加坡開往歐洲。據悉，「謙士吉」輪這次運往歐洲的貨物約一千五百呎碼噸。這些貨物中，除有香港出產的搪瓷器皿及棉織品等之外，還有內地土產大宗，計有松節油五十噸、竹仔約一千包（重量約五十噸）、桐油三百二十桶（約六十噸）、八角十噸、辣椒粉五噸、桂皮十噸、生絲一噸及蠶絲半噸。「謙士吉」輪將於明天自華北到港。

、巴生、吡叻、日厘，早上仍在北角倉擠落貨。該輪在港接得貨物約五百噸，其中太古糖佔一百五十噸，其餘爲神香紙、味粉、辣椒乾、鹹菜、洋雜等。該輪另有五百噸轉船的大連黃豆運往星洲。

該公司之「福建」

# 那智山丸
## 昨往西貢曼谷
## 運去藥材煙酒

【本報訊】東來公司代理之「那智山丸」，提前於昨天下午開往西貢及曼谷。據悉，該輪運出的貨物共七十一噸，其中運往曼谷有皮鞋一噸，運往西貢有鐵製書櫥三噸，藥材六十噸、罐仔二噸、威士忌酒二噸、雜貨數噸。

該公司代理日本三井船舶另一輪船「赤倉山丸」，定五月一日從門司到港，而於五月二日轉開星洲、科倫坡、喀喇蚩、孟買及馬德拉斯。「寶隆丸」，定五月六日自門司抵港，而於五月七日開往西貢及曼谷。

# 芝錦碧
## 今天往印尼
## 載貨七百噸

【本報訊】渣華郵船公司屬下之「芝錦碧」輪，定今日下午開往印尼。據悉，該輪這次運出的貨物約七百噸，其中除了本地貨物外，還有內地來的轉口貨，如小鎖、中藥、石膏及衣車等。

又悉，該公司屬下之「嘉錫」輪，定明天開往新加坡及日厘，目前已接入貨物約三百噸。

# 美西美
## 今午即開曼谷
## 有二千五噸貨

【本報訊】振盛行屬下之「美西美」輪，定今天上午七時開往曼谷。據悉，該輪這次運

該行屬下之「得利」輪，昨天開往新加坡、巴生及吡叻，運出的貨物共二千噸。

又，該行屬下之「福利」輪，定本月十四日從曼谷開到此間。

# 日本貨四百噸
## 日昌丸今運到

【本報訊】巴拉多船務公司代理之「日昌丸」，定今天自日本抵港。據悉，該輪在此間起卸貨物四百噸。這些貨物中，大部份爲棉紗及棉布，玻璃則有一千二百箱。該輪定明天開往新加坡及印尼，據悉運往新加坡的貨物共數十噸，運往印尼的貨物約一百噸。

巴拉多船務公司代理之另一日輪「泗水丸」，定本月二十四日自日本抵港，而於翌日開往新加坡及印尼。

# 阿京城丸昨到 定後天即開行
## 經港轉西非 二千噸日貨

【本報訊】東方公司代理的「阿京城丸」昨天已自日本開到，停泊於A字一號泡，現正收貨而於十一日開往新加坡及西非。據悉，該輪這次約有二千五百噸貨品出口，其中運往西非的佔二千二百噸，運往新加坡的佔三百噸。搪瓷器皿仍有千多噸運往西非，其他還有棉織品、電筒、雨衣、帆布鞋、鐵帶、防雨帽、鏡子、快把衣箱等。

該公司代理的新輪「銀光丸」，定明日自日本抵港，而於後日開

# 大批雜貨 雲南運星

【本報訊】太古公司屬下的「雲南」輪，定今早十時開往新加坡。

# 日貨六百噸 協安丸載來
## 明天到港即晚轉星洲

【本報訊】天祥洋行屬下的「協安丸」，將於明晨由日本抵港，即日下午或晚上開離，經新加坡仰光前往吉大港。「協安丸」將載來六百噸日貨，其中夏天布疋及用品、打火機、墨水筆等都有。載出的共有三、四百噸貨，其中新加坡及仰光貨佔數較多，有搪瓷、塑膠品和雜貨均有。

該洋行屬下的另一艘日輪「紐育丸」，改期於十四日由日本到港，將於同日離港，開往亞丁和蘇丹。

# 貨輸冲繩運費 月中起加一成

【本報訊】福來輪船公司、維記船務行和寶隆洋行昨日聯合宣佈，由本月十五日起，香港—冲繩線的貨物運費將增加百分之十。雜貨收費每重噸或尺碼噸六十三元二毫五仙。但由四月十五日起的兩個月內，轉口貨仍照舊價收貨。

通告說，此次加價原因是「由於燃料成本和航行成本增加所致」。

# 入口船期預告

| 船名 | | 開來港口 | 月日 | 公司 |
|---|---|---|---|---|
| 奉天 | FENGTIEN | 曼谷 | 4月11 | 太古 |
| 美魯士 | MILOS | 日本 | 4月11 | 天祥 |
| 亞士娣安納 | ASTYANAX | 歐洲新加坡 | 4月11 | 太古 |
| 馬倫 | MARON | 美國馬尼拉 | 4月11 | 太古 |
| 四川 | SZECHUEN | 基隆 | 4月11 | 太古 |
| 羅蘭泰谷 | LAURENTIAN VALLEY | 歐洲新加坡 | 4月11 | 渣華 |
| 蘇勿打 | SUMATRA | 歐洲新加坡 | 4月11 | 太平 |
| 福州 | FOO CHOW | 孟加錫 | 4月12 | 太古 |
| 芝沙丹尼 | TJISADANE | 南美南非星洲 | 4月12 | 渣華 |
| 海利 | HAI LEE | 新加坡 | 4月12 | 多利順 |
| 天美士 | TAMESIS | 歐洲新加坡 | 4月12 | 多利順 |
| 市鋒 | PIONEER MART | 紐約馬尼拉 | 4月13 | 美輪 |
| 辰王丸 | TATSUOH MARU | 金邊 | 4月13 | 福來 |
| 德和 | TEH HU | 基隆釜山 | 4月13 | 德安 |
| 長崎丸 | NAGASAKI MARU | 新加坡 | 4月14 | 東方 |
| 紐育丸 | NEW YORK MARU | 日本 | 4月14 | 天祥 |
| 福利 | FOCK LEE | 曼谷 | 4月14 | 振盛行 |
| 爵家利士太子 | CINGALESE PRINCE | 日本 | 4月14 | 渣甸 |
| 哈利遜總統 | PRES. HARRISON | 美國日本 | 4月14 | 總統 |
| 安登 | DORINTHIA | 東非新加坡 | 4月14 | 渣華 |
| 佛富 | FRANKFURT | 歐洲星洲 | 4月14 | 捷成 |
| 東方 | EASTERN | 澳洲馬尼拉 | 4月14 | 鐵行 |
| 賓那列士 | BENARES | 美國馬尼拉 | 4月14 | 太古 |
| 美山 | MASAN | 西貢曼谷 | 4月14 | 福來 |
| 伊特利亞 | ITRIA | 喀喇蚩孟買新加坡 | 4月15 | 鐵行 |
| 利芬士泰 | REIFENSTEIN | 日本 | 4月15 | 捷成 |
| 長沙 | CHANGSHA | 橫濱上海 | 4月15 | 太古 |
| 太平 | TAI PING | 神戶 | 4月15 | 太古 |
| 新地亞 | SANTHIA | 日本 | 4月16 | 鐵行 |
| 奧路加馬士基 | OLGA MAERSK | 美國基隆 | 4月16 | 捷成 |
| 妙鋒 | PIONEER MUSE | 菲律賓 | 4月16 | 美輪 |
| 海明 | HAI MENG | 曼谷 | 4月16 | 多利順 |
| 桂石統 | KEYSTONE MARINER | 舊金山菲島 | 4月17 | 美輪 |
| 里奧威利 | LEOVILLE | 紐約洛杉磯舊金山 | 4月17 | 多利順 |
| 同加士 | TUNGUS | 美國 | 4月17 | 天祥 |
| 愛菲馬士基 | EFFIE MAERSK | 曼谷 | 4月17 | 捷成 |
| 碧干些亞 | BRECONSHIRE | 英國新加坡 | 4月18 | 渣甸 |
| 熱田丸 | ATSUTA MARU | 歐洲新加坡 | 4月18 | 天祥 |
| 奧勃拉 | OBRA | 孟買喀拉蚩 | 4月18 | 鐵行 |
| 菲島怡美利 | NOREVERETT | 日本 | 4月18 | 福來 |
| 依利沙伯碧琪 | ELISABETH BAKKE | 西澳洲新加坡 | 4月18 | 鐵行 |
| 釜山 | PUSAN | 冲繩釜山日本 | 4月19 | 福來 |
| 胡佛總統 | PRES. HOOVER | 美國馬尼拉 | 4月19 | 總統 |
| 亞洲 | ASIA | 意大利新加坡 | 4月19 | 天祥 |
| 丹特 | C. E. DANT | 美國馬尼拉 | 4月19 | 渣甸 |
| 爾蘇拉力馬士 | URSULA RICKMERS | 歐洲 | 4月19 | 華夏 |
| 愛蓮馬士基 | ELLEN MAERSK | 日本 | 4月19 | 捷成 |
| 南海丸 | NANKAI MARU | 新加坡 | 4月19 | 東方 |
| 飛行企業第二 | FLYING ENTERPRISE II | 美國歐洲新加坡 | 4月20 | 和捷 |
| 渡波道 | TROUBADOUR | 美國馬尼拉 | 4月20 | 天祥 |
| 新利華利 | SUNNYVILLE | 美國馬尼拉 | 4月21 | 銀行 |
| 芝本鐸 | TJIPONDOK | 日本 | 4月21 | 渣華 |
| 中國郵 | CHINA MAIL | 馬尼拉 | 4月21 | 福來 |
| 西碧嘉 | SRBIJA | 歐洲新加坡 | 4月21 | 華林 |
| 先達 | SINDH | 歐洲西貢 | 4月21 | 法郵 |
| 大利民 | TALISMAN | 歐洲新加坡 | 4月21 | 多利順 |
| 林班 | REMPANG | 歐洲新加坡 | 4月21 | 渣華 |
| 馬來怡美利 | BRADEVERETT | 新加坡 | 4月21 | 福來 |
| 伊士美亞 | ISMAILA | 日本 | 4月21 | 鐵行 |
| 華夫 | HERVAR | 山打根 | 4月21 | 多利順 |
| 力高連馬士基 | NICOLINE MAERSK | 美國基隆 | 4月21 | 捷成 |
| 爹魯士 | DELOS | 澳洲馬尼拉 | 4月22 | 天祥 |
| 亞當斯總統 | PRES. ADAMS | 美國日本 | 4月22 | 總統 |
| 亞那地馬士基 | AGNETE MAERSK | 日本 | 4月22 | 捷成 |
| 夏華 | HALLVARD | 新加坡 | 4月22 | 多利順 |
| 璽鋒 | PIONEER MILL | 馬尼拉 | 4月22 | 美輪 |
| 勝家 | SONGKHLA | 歐洲 | 4月22 | 寶隆 |
| 菲摩總統 | PRES. FILLMORE | 美國 | 4月23 | 總統 |
| 利華古臣 | LEVERKUSEN | 歐洲新加坡 | 4月23 | 捷成 |
| 渣華郵 | JAVA MAIL | 美國 | 4月23 | 福來 |
| 泗水丸 | SURABAYA MARU | 日本 | 4月24 | 巴拉多 |
| 橫濱丸 | YOKOHAMA MARU | 日本 | 4月24 | 天祥 |
| 丹莫多加士 | DEMODOCUS | 歐洲新加坡 | 4月25 | 太古 |
| 北河 | PEIHO | 日本 | 4月26 | 法郵 |
| 邊那打 | BENALDER | 英國新加坡 | 4月26 | 洛士利 |
| 東英 | EASTERN SAGA | 日本 | 4月26 | 渣甸 |
| 東豪 | EASTERN ARGOSY | 澳洲 | 4月27 | 渣甸 |
| 東方太子 | EASTERN PRINCE | 美國馬尼拉 | 4月27 | 渣甸 |
| 愛斯馬士基 | ELSE MAERSK | 波斯灣印度 | 4月27 | 捷成 |
| 樂生 | LOK SANG | 日本 | 4月27 | 渣甸 |
| 百德士泰 | BAYERSTEIN | 日本 | 4月27 | 捷成 |
| 加士得吉 | GAASTERKERK | 歐洲星洲 | 4月28 | 渣華 |
| 羅拉馬士基 | LAUNA MAERSK | 美國基隆 | 4月28 | 捷成 |
| 邊爾威士 | BENNEVIS | 歐洲新加坡 | 4月28 | 洛士利 |
| 辰春丸 | TATSUHARU MARU | 日本 | 4月28 | 太平 |
| 詩溫司披 | CITY OF SWANSEA | 美國新加坡 | 4月29 | 銀行 |
| 祥康 | CHANG HANG | 日本 | 4月29 | 福來 |
| 寶根華利 | BOUGAINVILLE | 馬尼拉 | 4月29 | 銀行 |
| 約翰遜總統 | PRESIDENT JOHNSON | 美國日本 | 4月29 | 總統 |
| 高麗熊 | KOREAN BEAR | 舊金山 | 4月29 | 美輪 |
| 亞士頓尼士 | ASCANIUS | 歐洲星洲 | 4月30 | 太古 |
| 羅星 | STAR BETELGEUSE | 日本 | 4月30 | 福來 |
| 江原 | KUNG WON | 日本釜山 | 4月30 | 華商行 |
| 平洋丸 | HEIAN MARU | 日本 | 5月1 | 天祥 |
| 愛蓮北琪 | ELLEN BAKKE | 美國 | 5月1 | 鐵行 |
| 威爾遜總統 | PRES. WILSON | 美國馬尼拉 | 5月1 | 總統 |
| 渣士頓馬士基 | CHASTINE MAERSK | 曼谷 | 5月2 | 捷成 |
| 忌連加利 | GLENGARRY | 歐洲新加坡 | 5月3 | 渣甸 |
| 太平洋運輸 | PACIFIC TRANSPORT | 美國馬尼拉 | 5月3 | 渣甸 |
| 沙薩達 | SHAHZADA | 日本 | 5月4 | 捷成 |
| 里般城 | CITY OF RIPON | 日本 | 5月4 | 銀行 |
| 芬賓 | FERNBANK | 馬尼拉 | 5月5 | 天祥 |

# 火車時刻表

| 九龍開 | 到羅湖 | 羅湖開 | 到九龍 |
|---|---|---|---|
| 上午6時10分 | 上午7時01分 | 上午6時41分 | 上午7時38分 |
| 6時40分 | 7時31分 | 7時53分 | 8時48分 |
| 7時48分 | 8時45分 | 9時10分 | 10時05分 |
| 9時05分 | 10時02分 | 10時20分 | 11時15分 |
| 10時15分 | 11時12分 | 11時30分 | 12時25分 |
| 11時25分 | 12時22分 | 下午12時40分 | 下午1時35分 |
| 下午12時35分 | 下午1時32分 | 2時22分 | 3時19分 |
| 2時18分 | 3時14分 | 4時05分 | 5時19分 |
| 4時15分 | 5時14分 | 5時37分 | 6時54分 |
| 5時30分 | 6時29分 | 6時52分 | 7時49分 |
| 6時45分 | 7時44分 | 8時22分 | 9時19分 |
| 8時15分 | 9時14分 | | |
| 10時45分(假期增開) | 11時10分 | | |

| 深圳開 | 到廣州 | 廣州開 | 到深圳 |
|---|---|---|---|
| 中午12時04分 | 下午3時31分 | 上午7時10分 | 上午10時37分 |
| 下午3時50分 | 下午8時18分 | 上午8時56分 | 下午1時31分 |
| 下午7時20分 | 下午11時56分 | 上午9時58分 | 下午2時36分 |

# 出口船期預告

## 歐洲線

| 船名 | | 開往港口 | 月日 | 公司 |
|---|---|---|---|---|
| 星加坡 | SINGAPORE | 倫敦漢堡鹿特丹 | 4月11 | 鐵行 |
| 謙士吉 | HEEMSKERK | 歐洲 | 4月11 | 渣華 |
| 多利 | PRETORIA | 安特衛普鹿特丹漢堡 | 4月11 | 寶隆 |
| 利芬士泰 | REIFENSTEIN | 馬賽鹿特丹漢堡 | 4月15 | 捷成 |
| 亞洲 | ASIA | 歐洲 | 4月21 | 天祥 |
| 亞當斯總統 | PRES. ADAMS | 馬賽熱內亞 | 4月23 | 總統 |
| 亞士娣安納 | ASTYANAX | 利物浦 | 4月23 | 太古 |
| 忌連那尼 | GLENARTNEY | 倫敦鹿特丹漢堡 | 4月23 | 渣甸 |
| 鐸茂 | DORTMUND | 歐洲 | 4月24 | 捷成 |
| 橫濱丸 | YOKOHAMA MARU | 歐洲 | 4月24 | 天祥 |
| 桃枝拿 | TUGELA | 歐洲 | 4月24 | 多利順 |
| 西碧嘉 | SRBIJA | 歐洲 | 4月26 | 華林 |
| 北河 | PEIHO | 比利時荷蘭西德 | 4月26 | 法郵 |
| 蘇勿打 | SUMATRA | 歐洲 | 4月28 | 太平 |

## 印·巴·中東線

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 印度怡美利 | REBEVERETT | 加爾各答吉大港 | 4月11 | 福來 |
| 愛巧挪 | IKAUNA | 孟買喀喇蚩 | 4月12 | 鐵行 |
| 紐育丸 | NEW YORK MARU | 亞丁馬沙華蘇丹港 | 4月14 | 天祥 |
| 利芬士泰 | REIFENSTEIN | 科倫坡 | 4月15 | 捷成 |
| 新地亞 | SANTHIA | 加爾各答 | 4月17 | 鐵行 |
| 菲島怡美利 | NOREVERETT | 加爾各答吉大港 | 4月19 | 福來 |
| 愛蓮馬士基 | ELLEN MAERSK | 印巴波斯灣 | 4月20 | 捷成 |
| 亞當斯總統 | PPES. ADAMS | 孟買喀喇蚩 | 4月23 | 總統 |
| 伊士美亞 | ISMAILA | 喀喇蚩孟買 | 4月23 | 鐵行 |
| 橫濱丸 | YOKOHAMA MARU | 亞丁盧得港 | 4月24 | 天祥 |

## 東南亞線

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 新加坡 | SINGAPORE | 新加坡巴生 | 4月11 | 鐵行 |
| 愛美利馬士基 | EMILIE MAERSK | 印尼 | 4月11 | 捷成 |
| 謙士吉 | HEEMSKERK | 新加坡 | 4月11 | 渣華 |
| 多利 | PRETORIA | 馬尼拉 | 4月11 | 寶隆 |
| 永利 | WINERY | 婆羅乃 | 4月11 | 維記 |
| 銀光丸 | GINKO MARU | 新加坡毗嚦 | 4月11 | 東方 |
| 曉生 | HEW SANG | 拉賓安山打根 | 4月11 | 渣甸 |
| 印度怡美利 | REBEVERETT | 新加坡毗嚦仰光 | 4月11 | 福來 |
| 福建 | FUKIEN | 曼谷 | 4月11 | 太古 |
| 愛巧挪 | IKAUNA | 新加坡 | 4月12 | 鐵行 |
| 重慶 | CHUNG KING | 新加坡印尼 | 4月12 | 太古 |
| 美魯士 | MILOS | 馬尼拉 | 4月12 | 天祥 |
| 紐育丸 | NEW YORK MARU | 新加坡 | 4月12 | 天祥 |
| 大順康 | TAI SEUN HONG | 曼谷 | 4月13 | 順昌 |
| 海威 | HYDRA | 曼谷 | 4月15 | 多利順 |
| 辰王丸 | TATSUOH MARU | 金邊 | 4月15 | 福來 |
| 利芬士泰 | REIFENSTEIN | 星洲 | 4月15 | 捷成 |
| 哈利遜總統 | PRES. HARRISON | 馬尼拉 | 4月15 | 總統 |
| 芝利華 | TJILUWAH | 印尼新加坡 | 4月16 | 渣華 |
| 澳加馬士基 | OLGA MAERSK | 西貢 | 4月17 | 捷成 |
| 浩生 | HO SANG | 山打根 | 4月17 | 渣甸 |
| 新地亞 | SANTHIA | 星嘜仰光 | 4月17 | 鐵行 |
| 海明 | HAI MENG | 山打根拉賓安斗湖 | 4月18 | 多利順 |
| 萬隆 | VAN NOORT | 新加坡印尼 | 4月19 | 渣華 |
| 菲島怡美利 | NOREVERETT | 新加坡嘜嚦仰光 | 4月19 | 福來 |
| 釜山 | PUSAN | 曼谷 | 4月20 | 福來 |
| 亞當斯總統 | PRES. ADAMS | 新加坡 | 4月22 | 總統 |
| 亞那地馬士基 | AGNETE MAERSK | 印尼 | 4月22 | 捷成 |
| 寶樹雲 | BOISSEVAIN | 新加坡馬尼拉 | 4月22 | 渣華 |
| 新利華利 | SUNNYVILLE | 新加坡嘜嚦雅加達 | 4月22 | 銀行 |
| 力高連馬士馬 | NICOLINE MAERSK | 西貢曼谷 | 4月23 | 捷成 |
| 芝本鐸 | TJIPONDOK | 印尼 | 4月23 | 渣華 |
| 亞士娣安納 | ASTYANAX | 新加坡 | 4月23 | 太古 |
| 亞斯天拿士 | ASTYANAX | 新加坡 | 4月23 | 太古 |
| 伊士美亞 | ISMAILA | 新加坡嘜嚦 | 4月23 | 鐵行 |
| 忌連那尼 | GLENARTNEY | 新加坡 | 4月23 | 渣甸 |
| 鄱陽 | PO YANG | 曼谷 | 4月24 | 太古 |
| 渣華郵 | JAVA MAIL | 菲律賓 | 4月24 | 福來 |
| 鐸茂 | DORTMUND | 新加坡 | 4月24 | 捷成 |
| 桃枝拿 | TUGELA | 新加坡 | 4月24 | 多利順 |
| 泗水丸 | SURABAYA MARU | 新加坡印尼 | 4月25 | 巴拉多 |

（左接出口船期預告）

## 汕頭·上海·天津線

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 湖北 | HUPEH | 滬津青島 | 4月12 | 太古 |
| 蘇勿打 | SUMATRA | 上海 | 4月13 | 太平 |
| 漢陽 | HAN YANG | 上海天津青島 | 4月21 | 太古 |

## 基隆·釜山·日本港口線

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 印度郵 | INDIA MAIL | 橫濱神戶 | 4月11 | 福來 |
| 忌連碧 | GLENBEG | 釜山 | 4月11 | 渣甸 |
| 財生 | CHOY SANG | 日本釜山 | 4月11 | 渣甸 |
| 奉天 | FENGTIEN | 日本 | 4月13 | 太古 |
| 福州 | FOO CHOW | 日本 | 4月13 | 太古 |
| 四川 | SZECHUEN | 基隆 | 4月13 | 太古 |
| 海利 | HAI LEE | 日本 | 4月13 | 多利順 |
| 美山 | MASAN | 冲繩島日本 | 4月15 | 福來 |
| 安登 | DORINTHIA | 日本 | 4月15 | 渣華 |
| 芝沙丹尼 | TJISADANE | 日本 | 4月15 | 渣華 |
| 東方 | EASTERN | 日本 | 4月16 | 鐵行 |
| 伊特利亞 | ITRIA | 日本 | 4月17 | 鐵行 |
| 同加士 | TUNGUS | 日本 | 4月17 | 天祥 |
| 妙鋒 | PIONEER MUSE | 日本 | 4月17 | 美輪 |
| 愛菲馬士基 | EFFIE MAERSK | 日本 | 4月18 | 捷成 |
| 熱田丸 | ATSUTA MARU | 日本 | 4月18 | 天祥 |
| 桂石統 | KEYSTONE MARINER | 日本 | 4月18 | 美輪 |
| 南海丸 | NANKAI MARU | 日本 | 4月19 | 東方 |

## 非洲線

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 謙士吉 | HEEMSKERK | 加薩布蘭卡 | 4月11 | 渣華 |
| 銀光丸 | GINKO MARU | 東南非 | 4月11 | 東方 |
| 芝文定 | TJIMENTENG | 東非 | 4月12 | 渣華 |
| 寶樹雲 | BOISSEVAIN | 南非 | 4月22 | 渣華 |

## 美洲線

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 印度郵 | INDIA MAIL | 美國 | 4月11 | 福來 |
| 爵家利士太子 | CINGALESE PRINCE | 美國 | 4月15 | 渣甸 |
| 哈利遜總統 | PRES. HARRISON | 舊金山洛杉磯 | 4月15 | 總統 |
| 妙鋒 | PIONEER MUSE | 紐約 | 4月17 | 美輪 |
| 愛菲馬士基 | EFFIE MAERSK | 美國 | 4月18 | 捷成 |
| 丹特 | C. E. DANT | 美國 | 4月19 | 渣甸 |
| 胡佛總統 | PRES. HOOVER | 美國 | 4月20 | 總統 |
| 渡波道 | TROUBADOUR | 美國 | 4月20 | 天祥 |
| 飛行企業 | FLYING ENTERPRISE | 美國 | 4月21 | 和捷 |
| 中國郵 | CHINA MAIL | 美國 | 4月21 | 福來 |

## 澳洲線

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 美魯士 | MILOS | 澳洲 | 4月12 | 天祥 |
| 太平 | TAI PING | 悉尼墨爾本 | 4月17 | 太古 |
| 長沙 | CHANGSHA | 悉尼墨爾本 | 4月26 | 太古 |

# 輪船停泊處

| 船名 | | 停泊地點 | 公司 |
|---|---|---|---|
| 芝利華 | TJILUWAH | A1 | 渣華 |
| 大安美 | DIOMED | 太古櫓 | 太古 |
| 重慶 | CHUNG KING | B17 | 太古 |
| 漢陽 | HAN YANG | 北角櫓 | 太古 |
| 湖北 | HUPEH | B7 | 太古 |
| 永利 | WINERY | 油蔴地 | 維記 |
| 曉生 | HEW SANG | B19 | 渣甸 |

# 飛機時刻

## 今日到港班機

港航及西北：東京、台北來，上午十一時十五分到；泛美：倫敦、曼谷來，上午八時三十分到；由舊金山、東京來，上午八時四十五分到；越航：西貢來，下午三時到；快達：悉尼、馬尼拉來，下午十二時廿五分到；英國海外：倫敦、仰光來，下午二時四十五分到；泰航：東京、台北來，上午十一時四十五分到；菲航：馬尼拉來，下午四時四十分到；港航：澳城來，下午五時零五分到；國泰：新加坡、西貢來，下午四時卅五分到；昌興：溫哥華、東京來，下午三時三十分到。

## 今日離港班機

泛美：往曼谷、倫敦，開下午一時；往舊金山、馬尼拉，開下午五時卅分；快達：往悉尼、馬尼拉，開下午五時；國泰：往新加坡，開下午六時；菲航：往馬尼拉，開下午五時十分；泰航：往曼谷，開下午一時；英國海外：往仰光、倫敦，開上午十時；越航：往西貢，開下午四時卅分。

# 今日明日出入口船隻

## 今日入口船隻

| 船名 | | 開來港口 | 停泊地點 | 公司 |
|---|---|---|---|---|
| 湖北 | HUPEH（中午） | 孟加錫 | B7 | 太古 |
| 林仙高地 | REMSEN HEIGHTS（晨早） | 美國 | A10 | 和捷 |
| 財生 | CHOY SANG（下午一時） | 印度星洲 | B10 | 渣甸 |
| 芝文定 | TJIMENTENG（下午） | 日本 | A7 | 渣華 |
| 兵天 | BINTANG（下午） | 曼谷 | B | 寶隆 |
| 日昌丸 | NISSHO MARU（中午） | 日本 | B24 | 巴拉多 |
| 合生 | HOP SANG（上午七時） | 山打根 | B30 | 渣甸 |
| 福建 | FUKIEN（下午） | 神戶 | B | 太古 |

## 今日出口船隻

| 船名 | | 開往港口 | 停泊地點 | 公司 |
|---|---|---|---|---|
| 威娜 | VENTURA（中午） | 日本美國 | A9 | 美邦 |
| 先哥拿 | CRAN GORA（上午七時） | 新加坡歐洲 | A8 | 華林 |
| 僑航 | CHIAO HANG（下午） | 高雄 | 油蔴地 | 德安 |
| 日本運輸 | JAPAN TRANSPORT（上午） | 美國馬尼拉 | A14 | 渣甸 |
| 海安 | HAI AN（下午） | 高雄 | 油蔴地 | 維記 |
| 雲南 | YUNNAN（上午十時） | 新加坡印尼 | 北角櫓 | 太古 |
| 英航 | ENG HANG（下午） | 高雄 | 油蔴地 | 遠東 |
| 華興 | HWA HSING（下午） | 高雄 | 油蔴地 | 維記 |
| 那智山丸 | NACHISAN MARU（上午八時） | 西貢曼谷 | B12 | 東來 |
| 芝錦碧 | TJIKAMPEK（下午） | 印尼 | A4 | 渣華 |
| 美南 | DANAKIL（下午） | 新加坡仰光 | 油蔴地 | 順昌 |
| 海皇 | HOI WONG（下午） | 汕頭 | B13 | 捷順 |
| 保士 | PRODUCE（下午） | 日本 | B11 | 寶隆 |
| 美西美 | JACOB JEBSEN（中午） | 曼谷 | B30 | 振盛行 |

## 明日入口船隻

| 船名 | | 開來港口 | 停泊地點 | 公司 |
|---|---|---|---|---|
| 愛美莉馬士基 | EMILIE MAERSK | 日本 | B | 捷成 |
| 銀光丸 | GINKO MARU | 日本 | A | 東方 |
| 光和 | KWANG HO | 高雄 | 油蔴地 | 維記 |
| 協安丸 | KYOAN MARU | 日本 | B23 | 天祥 |
| 忌連碧 | GLENBEG | 英國新加坡 | 太古櫓 | 渣甸 |
| 印度怡美利 | REBEVERETT | 日本 | B | 福來 |
| 愛巧挪 | IKAUNA | 上海日本 | A | 鐵行 |
| 美圖賓 | MYTLE BANK | 非洲新加坡 | A9 | 銀行 |
| 嘉素華利 | CASTLEVILLE | 洛杉磯舊金山 | A | 多利順 |
| 多利 | PRETORIA | 日本 | A | 寶隆 |
| 印度郵 | INDIA MAIL | 菲島 | A | 福來 |
| 新加坡 | SINGAPORE | 日本 | A | 鐵行 |

## 明日出口船隻

| 船名 | | 開往港口 | 停泊地點 | 公司 |
|---|---|---|---|---|
| 日昌丸 | NISSHO MARU | 新加坡印尼 | B24 | 巴拉多 |
| 阿京城丸 | BUENOS AIRES MARU | 新加坡西非 | A1 | 東方 |
| 岳州 | YOCHOW | 印尼 | B5 | 太古 |
| 大寶康 | TAI POO HONG（下午） | 西貢金邊 | 油蔴地 | 順昌 |
| 北佐諾士 | PATROCLUS | 新加坡英國 | 太古櫓 | 太古 |
| 嘉錫 | KARSIK | 新加坡日厘 | B18 | 渣華 |
| 西達 | CEDAR | 婆羅乃 | 油蔴地 | 邦碧 |
| 兵天 | BINTANG | 日本 | B12 | 寶隆 |
| 林仙高地 | REMSEN HEIGHTS | 美國 | A10 | 和捷 |
| 協安丸 | KYOAN MARU | 新加坡毗嚦 | B23 | 天祥 |


# 港澳輪

| 船名 | 往澳 | 返港 | 泊處 | 電話 |
|---|---|---|---|---|
| 大來 | 下午二時 | 半夜二時 | 德記碼頭及球碼頭下大 | 二六七一九 三八〇九一 |
| 佛山 | 下午三時 | 半夜三時 | 元安碼頭 | 二四七三七 三七九〇九 |
| 德星 | 半夜12時 | 下午三時 | 大華碼頭 | 二〇五四五 二五九六六 |

特別班：德星：逢星期日及公衆假期澳開下午五時正；佛山：逢星期六港開下午三時正。

# 美南 S.S.DANAKIL
往石叻 仰光
四月九日落貨
四月九日下午開行
貴客惠顧請到接洽　干諾道西廿四號二樓　電話：二六五七六、二六五七七
順昌航業有限公司啓

# 大順康 S.S.TAISEUNHONG
直往暹羅
四月十二、十三日落貨
四月十三日下午開行
貴客惠顧請到接洽　干諾道西廿四號二樓　電話：二六五七六、二六五七七
順昌航業有限公司啓

# 大寶康 S.S.TAIPOOHONG
往西貢 金邊
（有客牌歡迎搭客）
四月九、十日落貨
四月十日下午開行
貴客惠顧請到接洽　干諾道西廿四號二樓　電話：二六五七六、二六五七七
順昌航業有限公司啓

# 鐵行輪船公司
## 落貨日期

| 船名 | 上海 | 香港 | 開往港口 |
|---|---|---|---|
| 新加坡 SINGAPORE | — | 4月10-11日 | 倫敦，漢堡，鹿特丹，安德惠普，格蘭治茅斯 |
| 愛巧拿 IKAUNA | — | 4月11-12日 | 星洲，孟買，喀喇蚩，波斯灣各埠 |
| 新地亞 SANTHIA | — | 4月16日 | 星洲，庇嚦，仰光，加爾各答 |
| 伊士美亞 ISMAILA | — | 4月21-22日 | 星洲，庇嚦，孟買，喀喇蚩 |
| 東方 EASTERN | — | 5月8-9日 | 山打根，拉布爾，澳洲 |


# 截郵時間

## 今日空郵（星期二）

| | |
|---|---|
| 北京、上海、昆明、漢口、海口 | 上午七時 |
| 泰國、柬埔寨 | 上午九時 |
| 印度支那、法國 | 下午一時 |
| 澳洲、新西蘭、菲律賓、關島、夏威夷、美國 | 下午二時 |
| 馬來亞、印尼、緬甸 | 下午三時 |
| 台灣、泰國、緬甸、印度、巴基斯坦、中東、非洲、英國、歐洲、美國、加拿大、菲律賓、北婆羅洲 | 下午六時 |

### 平郵

| | |
|---|---|
| 中華人民共和國 | 上午七時 |
| 印尼 | 上午十一時 |
| 澳門 | 下午一時、六時 |

## 明日空郵（星期三）

| | |
|---|---|
| 日本、夏威夷、美國 | 上午八時 |
| 泰國、馬來亞、印尼、澳洲、新西蘭 | 上午九時 |
| 台灣、冲繩 | 上午十時 |
| 菲律賓 | 下午二時 |
| 南朝鮮 | 下午六時 |

### 平郵

| | |
|---|---|
| 中華人民共和國 | 上午七時 |
| 台灣 | 上午九時 |
| 英屬東非、葡屬東非南非 | 上午十一時 |
| 緬甸 | 中午十二時 |
| 意國、法國 | 下午二時 |
| 北婆羅洲、泰國 | 下午三時 |
| 澳門 | 下午一時、六時 |